

کتابخانه  
موزه و مرکز اسناد  
سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران

سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران



کتابخانه  
موزه و مرکز اسناد  
موسسه گنجینه



۲۰



۹۹ ورق

بازدید شد

۱۳۵۸

استان قم - سنوی
ک - خانه ملی مکتب - طهران
شماره ۲۸۹۶
تاریخ ثبت ۲۷ خرداد ۱۳۳۰



بسم الله الرحمن الرحيم

ستایش موفور و شای غیر محصور کری می راسخ است که از قدرت کامله خود  
کو هر نفس نفیس انسان را در سلک موجودات شرف نطق نخبشید و پس  
چند و هر حکیمی بار و است که وجود خاکیه را بر حقایق معانی دست  
تصرف داد و صلوات را کلمات بان سرمایه رحمته للعالمین و مطهر آیهانی  
هدایه و لیکن رسول الله و خاتم النبیین صلی الله علیه و آله الطیبین با دپوشیده نماید  
که عرض از تحریر این مقدمات و منظور از تطبیق این مقالات آنست که چون  
این چاکر جان شاردننده صداقت آثار موسی سمنو مهندس فرانسوی  
سالمها در دولت قوی شوکت ایران صامنا الله عن البغی و احمده ان  
سبحان شاری مشغول و در مدت پست و پنج ساله خدمت در تمامت  
اسفار غرضیه ملتر تم رکاب سعادت ایشان بنوع آب استطاب غفران باب

و ليعهد رضوان مملد برود اليه الله تعالى في حلال النور و اعلي حقه قدر انفس  
 ظل الله روحى فداه بپود و در حين حرکت کون دو افعال و اعمال غايبان ظفر قرين  
 و سپاهيان حضرت آئين طوط نظر بنده کثير شده و معلوم شده که غالب آنها از ادب و رسوم قائمه  
 بنى خبير بلکه در هنگام مجادله از عدم علم و تجربه بخت خود بسيارى از جانان در وقت ايت  
 گرديند از سدور اين واقعات و ظهور اين ذنات بار ما با خود اندیشه کرده که **قلم بليت** نام کي که  
 بماند زادمي بگر و مانده لري زرنگار بهتر است که برخي از علوم است حکماست و بعضي  
 از رسومات غزويه را بر اسم ياد کار ايراد کرده که سپاهيان جان شارد و لشکريان صيدا  
 امانت و ملاحظه پس انمين از روي تحقيق و بصيرت بمقتا و مجادله پراخته خاک سستی  
 خود را با دستي ند مند و چون عالجه علي خان قاجار غالب اوقات در نزد اين بمقدار  
 مشغول تحصیل علومي که متعلق نمهند سي است ميبود نماست فقرات مذکوره که در  
 رساله ايراد داشته بموجب کم همايون روضي فداه تعليم مشا اليه کرده که هنگام  
 ضرورت بجان شاري حلت ابدانيت اشتغال در زد و راقم حروف که بنده محنت  
 راضی محمد حسن شيرازي است نیز بزرگ فرمان و احراق افغان ستم شاه عادل کامل  
 و شهر بابا ذل در ياد دل مولی الملوك العرب العجم مالک الرقاب اللهم حافظ شعرت  
 و ناصر ملت ايضا المؤمنین سدا اظل آله في الارضين قهرمان الماء والطين

کتاب  
 و مؤلف  
 مؤسس  
 کتابخانه



درصین قتال پس بد فعال خالی از شغف نخواهد بود **تا بعد** این سه مسئله است  
 بر سه باب **باب اول** در دانستن بعضی از علوم ضروریه عرفیه از قبیل ساختن سنگ نایب  
 اردو و نگاهداری قلع و تقصیل استحکام آنها که چگونگی باید سکو و قلع ساخته نگاهداری شود  
 مشتمل است بر سه قسم **قاعد اول** در بیان نقش کشیدن **قاعد دوم** در بیان محکم کردن  
 مکانی که محل نزاع و اقامت سکر است **قاعد سوم** در بیان تعیین طرح سکر در روی زمین **قاعد**  
**چهارم** در ترتیب دادن اندازه و بیان سکر از اقسام خاکها **قاعد پنجم** در بیان حفظ سکر  
 موسوم به برقیل **قاعد ششم** در بیان دست نمودن اندازه های خندق **قاعد هفتم** در بیان  
 مارج **قاعد هشتم** در بیان ارتفاع سکر **قاعد نهم** در بیان نگاهداری سکر که سران  
 بجه نظام در اینجا اسباده می رسد نمایند **قاعد دهم** در بیان اندازه گرفتن دیوار حین  
 اقامت جان پناه یا صحرا بنشینان مفصود **قاعد یازدهم** در بیان اندازه گرفتن نور و لنگه که باید  
 از قلع هر حکم بجا داشته باشد **قاعد چهاردهم** در بیان سنگ نایب در صحرا فرود ساخته شوند  
**قاعد پانزدهم** در بیان ساختن سنگ نایب مثلث **قاعد چهاردهم** در بیان ترتیب دادن سکر  
 مثلثی دیگر بقدر عدد ادلهائی در اینجا باید اقامت نمایند **قاعد پانزدهم** در بیان ساختن سنگ نایب  
 که شپرت بعینک چشم **قاعد شانزدهم** در بیان ساختن سنگ نایب مربع **قاعد هجدهم** در بیان  
 ریختن طرح سکر مثلث دیگر **قاعد بیستم** در بیان ساختن سکر موسوم به برقیل در مکان

کتاب  
 و موزد ماه  
 مؤسسه کتابخانه

معین **قاعده نهم** در بیان حکم کردن کار ابعولاً **قاعده نهم** در بیان حکم کردن میلا نها  
 وکناره های خاکریز قلعه و سکر صحرائه **قاعده دهم** در بیان حکم کردن سکر از اشیاء متفرقه خارجی  
**قاعده یازدهم** در بیان عبور کردن از رودخانه و نهی از بزرگ و کیفیت رود آبها و حکم کردن آنها  
**قاعده بیستم** در بیان نگاه داشتن منظره با دوره ها و کارها و انسداد و سیاه و مات و قاعده در صحرا **باب بیستم**  
 در بیان احسن سکرهای توپ سائر علوم که ضابطه توپخانه در حکام است و آن نیز شامل است  
**قاعده اول** در بیان صنایع سید و جبر و زینت با و دانستن الفاظ و عباراتی در توپخانه  
 معمول است **قاعده دوم** در بیان احسن سکر توپها **قاعده سوم** در بیان گذاردن توپ در سکرها  
**قاعده چهارم** در بیان قرار دادن توپها **قاعده پنجم** در بیان ترکها و احسن توپها **قاعده ششم**  
 در بیان قرار دادن توپها و چهاره ها و طریق انداختن آنها **قاعده هفتم** در بیان خاموش کردن توپها  
 نزدیک نفع انداختن آنها **قاعده هشتم** در بیان انداختن روه **باب بیستم** در بیان احسن  
 نگاه داشتن در حکام قلاع و سکرها و عبور از رودخانه ها و آن شامل است برده **سوال اول**  
 در بیان صنایع متصله و مفصله حاصل آنها **سوال دوم** در بیان خاصیت سکرهای صرف  
**سوال سوم** در بیان ترکها و خاصیت سکرهای متصله حاصل آنها **سوال چهارم** در بیان ترکها و  
 سکرهای مفصله و خاصیت آنها **سوال پنجم** در بیان حفر جاهای و شیبه به بلوغ است  
**سوال ششم** در بیان حکم کردن سکر از بیخ طول برداشتن و تربیت تخمین مدار **سوال هفتم**

در بیان پاره ها در مورد و خانها چتر چتر مقبضه **سوال هشتم** در بیان عبور شکر از ردیفها  
 در اقطاب مخصوص **سوال نهم** در بیان حرکت شکر انبوه یا غیر انبوه در مملکت خارج یا غیر خارج **سوال دهم**  
 در بیان بوشها و ردیفها در شکر و شکر و شکر با قلع **باب اول** در بیان بعضی از قواعد ضروری در غیر ذریع  
 شکر بر پایه سه قاعده **قاعده اول** در دانستن فهمیدن نقشه کشیدن که چگونه باید نقشه کشیده  
 شود بدینکه قانون کشیدن نقشه در شکل اراضی و عمارات و قطع این است که چون  
 اندازه ارض وسیع و مکان بیخ را نمیتوان در صفحه فرطاس کوچک اندازه اراضی و مکانهای وسیع  
 معین کشیده تا بدان صورت که شکل ارض در صفحه کاغذ بطوری نقش کشیده از آن نقش کوچک  
 شکل بزرگ محل مقصود معین فهمیده شود توضیح اینست که اگر مقیاسی که نسبت بذراع ارضی داشته  
 باشد بطوری بچینانند که آن نقشه در صورتی که در صفحه کاغذ کشیده شود چند یک از محل  
 مقصود است زیرا که قاعده برشته تر نقشه در شکل چنین است که گاهی ده یک و گاهی هشت یک  
 و گاهی پنجاه یک همچنین هزار یک یا از اصل مقیاس گرفته میشود و در وقت بریدن نقشه باید با کار  
 اندازه باید گرفته ملاحظه کرد که آن اندازه در صفحه کاغذ یا اصل زمین یا مکانی در مقصود  
 از نسبت شکر و قلع و عمارت چه نسبت از نوع و زمان صفحه می کشد کرده یک محل مقصود  
 گنجایش دارد نسبت ده یک یا بیست یک یا سیست یک یا چهل یک یا هشتاد یک یا هزار یک  
 از این اعداد که باشد باید وقت نمودن شکل ملاحظه کرد که مقیاس نقش این صفحه چند یک

کتابخانه  
 و موزه  
 مؤسسه عالی  
 تهران

از رنج است و بهتر است که روی نقشه از غله هند سه ذراع را شیب کنند معین  
شود و چند رنج است **قاعده رنج** در سپان محکم کردن مکانی که در چین سفر محمل نزل  
نکر است و خواسته باشند که مادام اقامت در آنجا از اسب و ضرر نکند و درین محفوظ بمانند  
بدون آسایش بعلوه خارج بدستباری همان لشکر مستیوان اخی را محکم نمود و بقصیل این اجمال  
اگر در چینی کار برکنگاریان شک شود در مکان نزل لشکر و حواشی آن هر چه یافت میشود  
از فسیل چوب و غیره باید که استحکام دمی ففت لدره بجا برده چنانچه از اشیاء سنگونه  
ان زمین راه را بر لشکر دشمن مسدود کرد و مانند اسپ حربه که هر حرکت میتوان راه دشمن را بند  
نمود و می ففت خود را که در کوه و باطلاق و دره و تنای سخت و شیب و جنگل نامی مثل شمشیر  
و باید سپاهیان را در غاریان و ضرر شغال را در می خود را از خندق و ساحل و  
از همان خاک خفته خندق محکم نمایند همانا که خندق کجی و ششمان امری است بسیار  
مشکل زیرا که عبور از آنجا کاری است صعب بلکه محال و باید که خندق در بیرون دست ششمان  
باشد و خاصیت این شایه مطلقا خاصه در چنین مقامی این است که کلوز نوب و فستک  
در ششمان لشکر بماند و از آن نمیکند و ارتفاع خاک نیز لایحه باید از هر وضع کمتر  
نباشد که در برای سرازیر و سنگی مامن و پنا باشد و نیز نظر خاک نیز باید سواقی زرد لالت  
و اسباب پنا باشد که با دشمن است و باید مشخص کنند که توپهای چند بوندی در راه می

لنگه در شکر است که خط خاک زیر امواج زوران نوها پدید آید که استعدا که اجانانو در راه روی  
 و شکر باشد و لشکر شکر باشد باید خط خاک زیر امواج زوران در هر دو لشکر است که در زمین ناید عرض  
 خندق چهار عرض عمقش دو عرض باشد و در نردبان است عمقش چهار عرض است که در شکر است مجال در اینجا جز  
 مجال ساغر ملاک کشیدن ندارد شکر روی فراری در راه روی خود متوازی شوند در کتب خندق در جهان  
 منقسم بود و منقسم بود شکر است چنانچه یک قسم سطح را بر ناید و دیگر قسم دو یعنی است را بر ناید و فقط  
 فرانسوی سطح را بر ناید و عمود را بر ناید و منقسم است که بعضی سطح است مانند انباشته است که در عدل ناید  
 دیدند شد و این شکر خط عرض طول ای ناید و بر ناید شکر است که در عدل چهارم ناید و در این شکر  
 یعنی خط و کسب اطراف شکر ای ناید و خطی از زیادت تا نهایت شکر را بر ناید مثل خط استیجی در شکر  
 زوی که در شکل چهارم کشیده است از زیادت که ناید به همین است شکر بر ناید شکر ناید به همین  
 کشیدند که خط از زیادت که اصل سطح زمین است خط زوی که در شکل شکر کشیده است شکر  
 شکر ای ناید در شکل چهارم که بر ناید همین شکر که زوی شکر سطح زمین ناید و خط الف ب  
 و د ال الف و در بر ناید سطح این شکر ای ناید خط سیم و د ال الف و بر ناید شکر که عرض خندق ای ناید  
 چنانچه در هر دو شکل شکر د ال د ال قو خاک را ناید و د ال الف و ال قو خاک را بر ناید است  
 و سر شکر سطح نقطه که قو خاک را ناید و قو خاک را بر ناید است که زیادت را ناید و شکر ای ناید  
 در شکل شکر د ال الف و در شکل شکر د ال الف است فاصد را از زیادت شکر بر ناید

در شکل شکر د ال الف و در شکل شکر د ال الف است فاصد را از زیادت شکر بر ناید  
 در شکل شکر د ال الف و در شکل شکر د ال الف است فاصد را از زیادت شکر بر ناید

در شکل شکر د ال الف و در شکل شکر د ال الف است فاصد را از زیادت شکر بر ناید

که بلفظ فرانسوی طلاوس اگر تری می نامند که در صورت چهارم در نشان الف ف ملحوظ میشود  
 مستی پیمان برنی است میدان دیگر از قد خاکیز است اندرون در سرد و است در قش  
 بریم در نشان شد و ال نش و ال ملاحظه میشود فاصلا معین میکند و نیز در همین جهت در نشان  
 دشت نیز تعیین شده میکند و در قش چهاردهم که سکه پرنیل است در نشان و ال مرورد و ارتفاع  
 معین میکند و نشان به همین صورت سطح مرود است و این فاصلا در هر دو شکل مساوی  
 و بریم فاصلا است که از دانسته جان کریر برنی تا خندق و نشان در شکل پرنیل و پلان مرود  
 مسموم و فاست به بالای خندق و سطح زمین است نشان در هر دو شکل یعنی پرنیل و پلان به همین  
 و بلفظ خندق که است جان سپاه واقع شده از ارتفاع تا نش از بنا تا ته خندق باشد ملاحظه  
 فرانسوی که است من مانند و نشان در شکل پرنیل و پلان مرود مسموم و فاست و خندق  
 در همین شکل هر دو نشانه از نشون الف است طرف دیگر بود خندق که است صحیح و واقع در  
 اسکا است از بنا تا این نیز این فرانسوی که است اسکا است پدید و نشان در پلان و پرنیل هر دو  
 به الف است و نشان مرود در شکل نیز در چهارم که پلان و پرنیل است مرود و فاست  
 و خاصیت مرود به هر است باید سرازیر و شکلی در این استباه از بنا لای خاکیز باشد پند ازند  
 و باید قد خاکیز از نشون در یکدیگر و صافی متر ارتفاع باشد و این ارتفاع قد بالای  
 شکلی آن را کفایت ا عرض مرود و باید یکدیگر و صافی متر باشد سبب اشک سراز

دعا



و تفکیک شود اندر انجی دو صفت است و همگ پندارند و میلان است اندرون از قله خاک زیر تا پای  
 سر در است در اشکال بر قبیل و پلان سر در نشانه اشرف و دال است این قسم میلان کجی  
 است کلام شایع که بریزت که هر کلام عبور از انجی خاک سر در در تریخته شود و این میلان اگر  
 کمتر باشد بهتر زیرا که سر ساز و تفکیک کجی انداختن همگ در انز و یکت میسوزاند برست <sup>نزد</sup> میلان  
 نشن سر در از سرست اندرون در سر در شکل یعنی بر قبیل و پلان نشن و الفاست و این  
 و کجی تر در سر بازان سهل است هر چه میلان زیادتر باشد میان ملاحظه بهتر است و گاهی از اوقات  
 این میلان <sup>بسیار</sup> پدید آید و قرار میدهد در این میلان قله خاک که بر در اشکال بر قبیل و پلان سر در دال و الفاست  
 و اصل قله خاک که بر زمین است و باید قله خاک که بر زمین است و همان میلان در آنجا باشد و سر ساز و تفکیک  
 از روی سر در در صحرای خراب ملاحظه کرده همگ بسوزند و نشن از انجی این میلان در اشکال بر قبیل  
 و پلان سر در و الفاست و خاصیت این میلان این است که دوام میدهد خاک که بر زمین است  
 و باید سر ساز و میلان مذکور موافق اصل خاک که بر زمین است یعنی در زمین کجی خاک در انجی هر چه  
 سرختر شود و پلان در حد کفایت همانا اگر خاک که بر زمین است قانون در سر شود کلا در زمین مطلقا در انجی  
 غنکند و چون سر ساز و تفکیک تفکیک در هر کلام انداختن باید بر قبیل خاک که بر زمین است که گذارده  
 قرار میزند نه تنها تمام میلان خاک که بر زمین است و دو بار خردن است اندرون که بر زمین است  
 با کجی در اشکال بر قبیل و پلان از سرست اندرون یعنی هر چه پدید می آید که بر زمین نشن

کتاب  
 و موزده ماه  
 مؤسسه کتبخانه

دنون است و از سمت پرون یعنی طرف صحرا در دو شکل نشانش با الف است  
 دنان یعنی خندق نیز در هر دو شکل فنن الف است در سطح زمین اندر آن نقطه خط مستقیم  
 کشیده شده است از کنار و همکار و چنان گنار کارب نشانش در شکل بر قبیل و پلان  
 هر دو در میم است فاصله مستوی بریم که از کنار خاکریز تا خندق در سطح زمین است  
 پرون است و خاکریز نخچه خالی گذارده اند سبب این است که سنگینی شکر و خاکریز نخچه  
 زرد نیار و آب است که خاکریز در خندق نخچه شود و چون این فاصله است پرون و خاک  
 شکر و شن میسوزاند در اینجا در شفت کار خود جینی کنند بهتر است که در صحن  
 سنگ و خاکریز یا بعد از اتمام استحکام سنگ این فاصله را موقوف است از ریختن خاک ناب  
 خندق زیاد بسلطان بند و یا اگر فاصله مذکور را بریده و جزو خندق نموده که جای اقامت  
 دشمنان شد و گاهی از اوقات خاکریز علیّه که ملاحظه فرمایید بجای معروف است  
 ایرانی بخاکریز خوانی موصوف است از طرف خندق در کنار کار کار است صحرا است  
 میدهند و نشانش در شکل بر قبیل و پلان هر دو در خاک است اگر چه بدت الفان  
 می باشد سپاهیان چنین خاکریزی بسازند لیکن فایده اش بسیار است و شمشیر از آنجا  
 دو خاصیت کلیه آن مرتب میشود یکی این است که دشمنان نمیتوانند سر خود را با این  
 از خندق عبور نمایند و دیگر آنکه خندق عمیق تر و کار بسیار دشمن شکر میزند و نشانش



این خاکیز بر سر بجای سیم و حوله در هر دو شکل یعنی بر فیل و بلان کافی است و نشان در اندکان  
 که چسبیده زمین است نیز در هر دو شکل راست **فصل نهم** در بیان برخیین طرح سنگ در زمین  
 زمین سطح بر آنکه باید بقاعده که در سطح کاغذ طرح ریخته و نقشه کشیده اند در سطح زمین بهمان  
 طرح که مسمی به بلان یعنی نقشه سطح و عدد بر در هم است کشیده و هنگام کشیدن نقشه عمود از معنی  
 بر فیل است باید ملاحظه انداختن توپ و شکست نگاه کردی سنگ در قلعه را عمود که بسیار در دست و پا  
 ریختن طرح قلعه و سنگ مصدر خط اندر فیل قلعه خاکیز است و در میان این شکل نیز در هم می آید  
 ظاهر و پیش صحت زیرا که خط قوه خاکیز اندر فیل را بسیار ترازیایر خطوط کرده و پنج کج خاسته  
 باشند که خط مذکور بهر در نقشه معلوم و برین شود و با دقتی بکشند و باید شکل اطراف  
 هر سنگ را غافل از دفاع با خطهای راست و تقیم ساخته بعد از آنکه خط مصدر کشیده شد سایر خطوط  
 ضروری که پس از آن در اطراف آن خط مصدر کشیده میشود هر یک از اتصال سبک یک زاویه مختلفه  
 بهم می رسد پنج زاویه بعضی کوچکتر و بزرگتر است و در هر یک زاویه و بعضی بزرگتر و بعضی بزرگتر و بعضی  
 بطرف صحراست از آن زاویه بر فیل خوانند و زاویه ای که اقرب است به سنگ راست از آن زاویه اندر  
 گویند و زمین را در این زاویه نامند و در وقتی در سطح ارض مقصود نقطه قوه خاکیز است  
 اندرون معین شده و همانند از برای سنگ در آن مرکز سنگی که منظور است در سطح  
 کاغذ نقشه است و عمل محاسبه پس از آن از روی نقشه طرح مذکور را بر زمین سهواً خطا



در سطح ارض منظور با یکدیگر خیزند چنانکه در شکل شازدهم موافق نشانه الف ب  
که خط قله خاکزیر اندرفنی است ملاحظه میگردود در هر همین خط هر خط عمود باید کشید  
که نشانه آن هر خط عمود در جهت فوق سین و لام و زو کاف است پس از آن در  
دو خط عمود مذکور از نقطه قله خاکزیر اندرفنی باید بقیصل تمامت فاصله را موافق زو  
الات هر شبستان شخصی نموده و بقانون شکل چهارم که مسمی بر قبیل است نقطه  
سبز داد بقیصل از سمت پرون قله خاکزیر اندرفنی هر دو در خطوط مذکوره در شکل  
شازدهم بستان میم و الف است باید قطری کشید داده شود نشانه عرض میلان بر پونی  
شادال میم و نون است معروض بریم که فاصله میلان بر پونی تا جندق است در همین  
شکل نشانه وال و الف نون و الف است معروض بالای جندق که دیده آن باشد  
نشانه الف و الف و الف است معروض میلان یکی نشانه الف و الف  
و الف کاف است معروض میلان کافر یکی نشانه الف و الف و الف و الف است  
و جندق جندق خاکزیر پونی داشته باشد باید در نقشه شخصی نمایند و جندق که در  
شازدهم واقع است خاکزیر پونی ندارد و میلان خاکزیر اندرفنی جان سپاه  
نشانه الف و الف و الف است نشانه عرض مرد و الف و الف و الف و الف است  
نشانه میلان پشت مرد در همین شکل که شازدهم است کاف و الف و الف و الف

والله



و الف است بعد از انجام داتام این عمل در سر خط عمود که نقطه های ارض مشخص شد  
 این نقطه تا را با ب است در میان خط ط یک بند که هر دو نقطه در سر خط واقع شوند و تمام  
 شخص کردن خطی را در سطح زمین این است که از خاکستر سیاه یا سفید کج و یا اینک یا سیاه  
 اشیا بی که خط را معین نماید باید یک بند و این خط یک بوی سنگ را مشخص تمسکند و طرف  
 دیگر از زمین همین پنج باید شخص کردن که طرف الف باشد باید در نقطه الف متصل شود و طرف الف  
 و ب همچنین در خط ط را همین این از یاد زمین باید کشیده که در تحت و فوق قلاخا که از این  
 یکدیگر وصل شوند و چون که از شکل خط ط عمود در زمین اتصال یکدیگر را و زمین  
 میرسد علی هذا تا از او بیای شکر بدین نشند و ممکن نمیشود که سنگی از انجام بد نشان  
 رسانند چنانچه در شکر مقدم در شان الف است بنظر رسد و چون غازیان سنگ  
 در هنگام جبال علامه شان بطریق شکر روی سنگ عمود می رود بنحیه لشک را ازین رو خط  
 تا غمزاید که خالی مانده و نشان الف را است نمیتوان میل داد و کما دی همین زاویه سیدانی اصد  
 میشود که نشان الف و ب است و چون این گوشه از انداختن توپ و لشک مانع  
 عبور دشمنان نمیتوان شد لهذا تجویز کرد دشمنان بنا به است و اگر زاویه مذکور بر یک  
 حاده واقع باشد میدان مجازش و عبور بنا به شش کجبه دشمنان شش متوجه و حفظ  
 نشان الف است که زاویه را درست میکنند بفظ از سوی سستی به باقی طالع است و سنکار



که لشکر دشمن غریمت بر سرش آوردن بسبب آنرا ایستاده اگر از روی خطه مسوسه به کلاهی طالع  
 که محاذی قائمه زاویه سبب کواکب است پانصد مطلقا از هیچ طرف اسب پانصد نیز سبب این  
 ملاحظه سبب آنرا پانصد زاویه نیز بود که پناه و دشمن است موقوف در سبب و چاره آن برآمده راه  
 برانهاست و در نمایند و علاج است این راه آن است که در سمت اندرون فله زاویه خطی است  
 یکشنبه که آن زاویه بریده شود بطریقی که در نقشه مقدم در نشان نویسم ملاحظه میشود و اگر  
 این خط در هر خطه مسوسه به کلاهی طالع نمود و عقده از وقت چند نفر سبب باز در فکلی میتوانند در اینجا  
 ایستاده طول و خط محاذی به کلاهی طالع بلند از نفع و صد در این افعال و ظهور این احتمال در  
 به شکل لایب میشود که از اینجا بلاف چپ یا سبب کند لیکن عرض یک زاویه بی پیش که  
 نشانش رو سینه الف است ازین بریده می رود و در دیگر سبب میشود نشانش آن  
 زاویه با از یک سمت لام و هم در است و از سمت دیگر الف و نون و کاف و آ و ا و طین  
 در زاویه هم در است بی پیش می ماند لیکن نامش کوه دشمن کمتر و از زاویه نخستین  
 تیر است زیرا که سبب همان ضمن اشام و سبب گویان نفر است هر جام از انشهای اندک  
 میل بر است میل چپ میتواند از سمت اندر دشمن با بکار داده از ضرب طول و اشیا  
 در از رز کار آنها در آورند چون در طهر و در سبب کوه دشمن که در نشان سمت اندرون است  
 که نشانش آنها در شکل مقدم با لغت ملاحظه میشود طول و محیط آن در ملاحظه و در آمد

لاذرها



بطرف دیگر چنانکه در عین شکل از نشانه الف و ب الف و ث ملاحظه میشود و کلاسه باقی این دو در  
 یکدیگر را قطع میکنند که امدن شکر دشمن هر یک از این دو سمت را محموله زیر کلاسه باقی چیست  
 افتاده در دستنی آنها جز نیستی باری نخواهد داد و از این باب این شکر بسکر نوشته دارد و کلاسه  
 که هر طرف آن بمد طرف دیگر است و هر یک از این نوشته باز دیگر مانند رون قلمه یا سنکرا باشد محکمتر  
 و امدن شکر دشمن بدان نوشته شکر ملاحظه است و چون این شکل محکمترین سنکراست در  
 اوقات که ممکن شود بسیارند پس در جمع نهایت مغرب است و دستی که طوشت زیاد است و کلاسه  
 خراب سنکرا خواهد بود باشد آن است اطلال را روی سنکرا ننماید و طرف انصر که مد طرف اطلال  
 دستی نوشته چنانچه در عین شکل نشانه الف و ث روی سنکراست و الف و ب نوشته این  
 و اصل زیاد کردن نشانه الف است بزایده نوشته مشهور و اگر زاویه سنکرا تقریباً مربع شده باشد  
 یعنی که از نو در وجه مجاور کرده بعد یا بعد داده سید صاحب مثل نوشته شکل همه که نشانه الف  
 و است کلاسه از طرف عمود بجای گزیده شود و اینها همای این نوشته از کلاسه دیگر که روی سنکراست  
 در سرفاقت و بقدر یک نشانه از طرف نهایی سنکراست اولی بهم میرسد چنانچه در همین شکل در  
 هم و الف و ث معین میشود که سواي کلاسه باقی روبراست اما او ای از نوشته ندارد و اگر زاویه  
 بر کسب حاده و آن و کمتر از نو در وجه باشد چنانکه در شکل نوزدهم ملاحظه میشود و کلاسه همگی این  
 نوشته سنکرا به همی آن نوشته دیگر است و در هشتاد و دو و اگر زاویه بند بود در وجه صحیح باشد



هرگز این بی روی نخواستند و او چنانکه در شکل سیم نمایانست پس اگر این ترکب قلمو یا سنکو  
 ساخته شود بهتر و نفش ستر است زیرا که اکثر از بر دور و اصل حرارت بدید شود و از سنج  
 مانع و پشمی بخیر دشمنان حاصل میشود اگر چه گوشه ای که صد یا صدوده درجه باشد بدست لیکن  
 بهترین آنها نود است بسبب آنکه کلوز گوشه از بر و بر است بدون اصدا شدن زوایر جدیدی  
 خراب بجا میخورند و نیز از لوازم است که فاصلا می کند گوشه از بر و بر است نه تنها است رُو دور تر از  
 یکصد و چهل پنج باشد زیرا که فاصلا کلوز گوشه است از خنجر و همین است چنانکه در شکل  
 است یکم از آنست که بر است معین میشود و قلموهای که از گوشه انداخته میشود باید کلوز است بر  
 بر نقطه اخر و بر طبقی که بدون خط باشد از خنجر و اگر چه در ساعت قلمو باید باشد که این فاصلا  
 هرگز از فاصلا کلوز گوشه است انوقت باید بقی را تبدیل استیصال هر چه در گوشه است ششما لچی  
 گذارد و شود زیرا که کلوز استیصال هرگز از بر و دور و محمد گوشه باشد و اگر طرفهای قلمو یا سنکو زیاد  
 از ذراعی که نوشته ایم باشد سنکو یا نخرن اشام و نوچیان نصرت سر جام از ضرب طبله که نوچ  
 خارا شکاف ادا و گوشه و اطراف کرده است کلام مصافی اکرم و بسیار کلوشان از نوچ  
 انشیا مانند تو یا نام سازند و کلوز نوچ چهار صد و پانصد ذرع را اینکو محافظت میکند  
 محفوظ و شش خندق و زوایر بی بی اش از گوشه های است که است بطریقی که گوید که یک  
 باشد و خاصیت گوشه های مهدی زمین است که دشمن از خنجر و بر سنکو میشود از بر و بر است



نزد یکدیگر استوان خاک مستوی و ششمان باد حالقی که مانند خون خندقی رسیده باشند بیستی  
 داد چنانکه در شکل سیم ظاهر شود که گوشه الفوب که با یک خندقی است از سمت الف و ش  
 از بدایت تا نهایت خندقی را تمدد بشود نه الف و ش نسبت الف و سببیکن باید نیکو خط  
 کرد که گوشه شین سنگامی که در تحت گوشه اندر فنی خندقی رسیده باشند که نشانه است الف  
 و ش است همان نقطه که در ششمان است یک زیر یک همیگی که شین نه از زود نه از گوشه خط  
 عمود و این است که در علم استحکامات زاویه تحت گوشه را زاویه برده نامیده اند یعنی چاره زاویه  
 و سابقا در طریقه ساختن قلع و سکو شیمی مذکور شد که بعد از آن خط فضا که نیست اندر  
 در گوشه سیدن شکل سکو سوره بر فیصل که باید بطور قاعده قطر قلع یا سکو داده شود و سوره  
 یکدیگر قانون است ابتدا باید ارتفاع قطر در جان پناه و شتر باشد از سطح زمین تا نقطه خاک  
 فرغ نمود چنانکه در شکل چهارم که بر فیصل است از نشان دال و ح معین میشود پس از آن قطر  
 جان پناه را از روی خطی در قاعه خاک زیر زمین می کنند و مسدودت باید فاصله تا از سمت سوره  
 یا از سمت اندرون معین نمایند یعنی فاصله وسط قاعه خاک زیر سمت اندرون با قاعه خاک زیر  
 سمت سوره که در نقشه پلان از نشان دال و سیم در بر فیصل از نشان الف و لام  
 در خط عمود میشود قطر خاک زیر دال و سابقا نوشتیم که قطر خاک زیر باید موافق آلات حرب  
 تر باشد و چون از راه تجربه فهمیده شد که علاوه بر سوره صلی متر بخاک فرود باید قطر

زود



خاکریز کجیه طلاه شکست بدین توپ است از پشت و پنج صاعی متر تا یک ذرع باشد  
 و کجیه طلاه توپ چسب بر بندی و ذرع قطر خاکریز باید مرتب کرد زیرا که این کلاه بکنند  
 تا یکین ذرع نیم بجای کند و در کجیه توپ است بوندی قطر خاکریز باید سه ذرع نمود  
 همانا که کلاه این توپ ذرع بجای می نشیند و از برای توپ ازرده بوندی قطر خاکریز  
 چهار ذرع باشد از آنکه کلاه این توپ سه ذرع بجای فرود میرود و کجیه توپ است بوندی  
 دست چهار بوندی قطر خاکریز شش ذرع ضرورت زیرا که کلاه این توپ چهار ذرع دست  
 الی چهار ذرع بجای فرود میشود و چون حسن قلعو یا سنگهای محکم موقوف میکند بموی خاک  
 مکان است لهذا قلعو و سنگهایی که از خاک خوب نیست ساخته میشوند باید سکو ملاحظه کرد  
 و فهمید که در آن خاکی که میخواهند قلعو و یا سنگها بزند چرب و بچاقان باید بنیان قلعو  
 و یا سنگها گذاشت محکم شود **قاعده چهارم** در بیان ترتیب این میان سنگها از افق  
 خاکها مفضل این محل است که در شکل است دوم بنیان و ارتفاع سنگها از خاکها  
 مختلفه است قسم ملاحظه میشود و چنانچه بنیان این سنگها از یک قسم خاک از پشت از زودت  
 و ارتفاعش از پشت نه شش ب ملاحظه میشود و بنیان چوبین که زودت خاکش زیاد است  
 از پشت نه الفوف و ارتفاعش نیز از پشت نه شش است و بنیان سیمین که  
 خاکش تیز از زودت چوبین است از پشت نه شش و ارتفاعش نیز از پشت نه شش

و ب شرف است سر اشپی خاکریز دوم است قسم اول از بزرگی زیادیه که نشانه او در همه شکل  
 بی الف است دیده میشود و محیط آن میلان در طرف دیگرش بنیان است و با این ترکیب سنگر باید  
 گفت کسی درجه با جهل و پندرجه دارد و قطعاً سنگری که زیادیه با بنیانش اینگونه درجه دارد این  
 قسم میلان مخصوص است زیرا که جهل و پندرجه واقع در بنیان و ارتفاعش مقابل است قسم دوم  
 نسبتی است که در میان بنیان و ارتفاع واقع شده یعنی در بنیان یکجور و در ارتفاع یکجور تمام باشد  
 و میلان این قسم هم مساوی نمیشود یعنی بنیان با ارتفاع مقابل است و گاه نصف هم میشود و در بعضی  
 اوقات دوثلث هم میشود و معنی بنیان بدیهه است یعنی از برای ارتفاع تا با این مقصودی که بخوانند  
 میلان دهند و اینقره سیمه خوبی یا بدی خاک است و اگر بنیان مقابل ارتفاع یا نصف آن باشد  
 آن بر بیع آن واقع شده باشد همان عبارت تلفظ باید کرد یعنی مقابل ارتفاع یا نصف  
 باید گفت سر اشپی بعضی سیلانهای خاکریز و خندق را با این ترکیب بنسبند سر اشپی میلان  
 مرور و از اینابت لکن اندر روی آن سهل باشد بنیان زیر بنش را در مساوی ارتفاع در سینه  
 غیر که در شکل سنگر چهارم که بنیانش نشانه الفی و ارتفاعش نشانه زب الف است  
 میشود که بنیان در مقابل ارتفاع است و لازم است که روی مرور و سطح باشد و میلان  
 خاکریز یا سطح مرور باید بسیار اندک سر اشپی است اندرون در که نشاند زیرا که سنگها  
 ایستادن سر بایز و تفکیک در اینجا درین انداختن نمیشود تا آنکه تفکیک خود را در روی قلعه خاکریز نمیکند



داده و سینه خود را از نزدیک بجان بنیاد براند از این که هر قدر سرباز و فوجی جز در آن تکلیف تریا  
 بنیاد برساند از نظر دوستان بیشتر در بنیاد میشود این است که بنیان اگر پشت ارتفاع باشد  
 خوب است چنانکه در نقشه برست و هم از آن نشاء کف بنیان خاکریز اندر و فی مرد و در  
 و از آن نه دال و کف ارتفاع معین میشود و این بنیان پشت ارتفاع است و این ارتفاع  
 که یک ربع و سی هفتی تراست کعبه ارتفاع خاکریز روی بر و کف است و بنیان سنگهای  
 صحرایی باید چهل و سه سالی تراست که محو میشود و باشد چنانچه در همین شکل از آن تراست  
 و کف ملاحظه میشود و کعبه حرام میلان اینگونه خاکریز باید از سطح جان بنیاد تا قله خاکریز جلو  
 خاک را یک نیم جن یا هر چه کم نماید که خاکریز نماند و میلان بالائی که سستی بر میلان تراست  
 سر را شیبی از آن تراست تفاوت ارتفاع تراست چنانکه در نقشه متغیر است چنانکه تراست  
 که از طرف خندق است نیکو دیده از نظر آنکه تراست بر روی آن یک ربع بالاتر آن را نیکو بر بندنی  
 میلان یک طرف قله خاکریز بالائی خندق است که از طرف دیگر باشد چنانکه در شکل چهارم  
 از آن نه دال و لام معین میشود که قله خاکریز اندر و فی خندق تراست بر ارتفاع تراست  
 بر و فی است و اگر میلان این خاکریز بنیاد میشود از آن قله خاکریز نزدیک سر و کعبه  
 ضعیف نشود و علاوه بر آن ارتفاع تراست شده با بنای خود و کاه هر میشود که این سر را شیبی را  
 بیع تراست بندد و در سنگهای که سر را شیبی بیع کف است باید انعطاف خندق را

فایل



خاک نیز که بقصد فراسوی سستی بکلاس است و دست کرد بر اشپنجی خاک نیز بودیم بکلاس  
 مود و سیلان دادن اهل خاک است یعنی در حین برنجی خاک قدر خود سیلان بهم رساند خوب است  
 و خاکها بر سه قسم است قسم اول خالی است سبک بی قوت که در هر جا مکن است و این خاک  
 چهل و پنج در صد ارتفاع لازم است و از خاک نبودن میان بارشع یک نیم است یعنی میان یک نیم تا  
 و ارتفاع یک ربع قسم دوم خالی است که قوتش اندکی از خاک نخستین زیاده و بار مل و کوهائی  
 مخلوط و این خاک میان سنگها ارتفاع باید سه اوی باشد قسم سوم خالی است که قوتش از خاک  
 اول و ثانی بیشتر و بار طوی است ازین خاک سر اشپی از سه ثلث باید قرار داد یعنی میان  
 هجده و ارتفاع ستره و میان قاعده و فاندن ازین خاک سیلان سست یعنی خاک نیز سی رده  
 میشود و از خاک نخستین یک نیم و از خاک هجده ثلث سر اشپی هم میرسد چنانچه در شکل  
 است و هم سیلانی که از خاکهای ثلثه گرفته شده از ثلث نه حروف ب الف دب  
 و بی ح محظ میشود نیز معین میشود سیلان جنق از سمت قلعه که سستی با کلاس است زیرا که خندق  
 از اندرون خاک سبب میشود و اگر سر اشپی سیلان خندق را در حین بریدن زیاده کرد است بهتر  
 و موجب شکر دشمن منقطع بلکه در جوشن حال میشود بعضی این ترک خندق این است که این است  
 سنگی سکو خاکها زور آورده خندق را خراب نماید این است که همدسین نهایت قوت  
 و انجام را در یک بی خاک حاصل نموده یک بستند و از روی بصیرت شعور کسرا العمل خندق



داده که غراب نشود و قانون هر قدر در تحقق این است که اگر خاک مکان مقصود بی قوت  
 باز خاک نخستین باشد از ارتفاع خندق در ثلث میلان باید داد چنانچه در شکل چهارم  
 از کتاب مذکور در این میان برابر است بدوثلث از عمق خندق که از کتاب مذکور  
 میم درت ملاحظه میشود اگر قوت خاک زمین مقصود زیاد از نخستین مخلوط با بل صغیر  
 خاک هم چنین باشد باید میان با ارتفاع مقابل قرار داد اگر خاک زمین مذکور مانند قسم  
 سیمین یا رطب در آن زمین نخستین قوتش زیاد باشد میان با نصف ارتفاع باید  
 کرد و میلان نسبت برین خندق در سستی یکاثر اسکالپست چون سنگینی سنگ و خاکها  
 ندارد میان میلان که زیاد از اسکالپست باشد که در آمدن در شیبان باید در  
 خندق مثل باشد در غیر آن خاک نخستین باشد میان میلان را باید نصف  
 ارتفاع گرفت اگر خاک هم چنین باشد نسبت میان سیمین باید با ارتفاع داد و اگر خاک  
 سیمین باشد در ثلث میلان نسبت با ارتفاع دارد در تمام اشکال برین عمل خندق  
 باید تراز و باشد در وسط میلان اسکالپست که تراشیده و هم در وسط سطح تحت  
 خندق عمیق کوچه و ملاحظه فرستوی سستی بکنند باشد باید جفر نموده که هنگام  
 نزول حجت اله است تا بلان در انجام شود و چون سنگینی یکاثر اسکالپست زیاد از یک  
 خاک زیرینت گاه میشود که میلان آن خاک زیاد از شیبان یک یا دو یک یا سه از دو یک



نسبت میدهند و این نسبت سببه بقوت خاک ارض مقصود است و هنگام کشیدن شکل  
 سنگریز فلز باید در سطح کاغذ ارتفاع قطر خاکریز و عرض و عمق خندق معین شود پس از آن از روی  
 همان نقشه که کشیده معین شده است در سطح ارض مقصود باید یک خط مثلثا اگر خواستند  
 که در زرع و پنجاه صاعی متر ارتفاع و سه زرع قط جان سپاه و شش زرع پهنی درین خندق در  
 دو حال صاعی متر عمقش باشد و طرح ریختن خطی عمود باید کشیده چنانکه در شکل چهارم از نش  
 زوی معین تحت این خط سطح ارض را معین میکند و در هر نقطه ازین خط که باشد خطی عمود باید  
 کشیده شود و ثباج حفظ شان و دال و باید از روی مقیاس که زرع اصلی است زرع نماید  
 از فاصلی تا دال را بدین فاصله در زرع و پنجاه صاعی متر تحت پس از آن از نش تا آنکه سه  
 زرع است قط جان سپاه را باید کشید و یک خط دیگر از نقطه ثباج لفظ اله بطور عمود مجاری  
 خط اول تا دال است باید کشید بطوریکه با خط زرع مجازی باشد پس از آن باید چنان  
 ارتفاع سبلان خاکریز را بطور تقریبی نماید که قطر جان سپاه پنج و یک باشد و این فاصله  
 صاعی متر ارتفاع بهم میرسد و این ارتفاع باید از فراز تا نش که گفته شود از نقطه دال  
 به لام بعد از آن با بر کار فاصلی تا لام را باید معین کرده که یک زرع و نود و دو صاعی متر شود  
 و این خط باید کشیده شود در فوق خط زرع و قدر خاکریز پهنی از نش تا نقطه الف ظاهر  
 میشود و سرانجام خطی دال و الف میلانش خواهد بود و نیز فاصله خط زمینی در تحت سبلان



خاکریز است خندق واقع در نشتر و فاست پس از آن خط را یکسیده شود از  
 حروف الف به نقطه و خط مذکور میلان است پرون خاکریز بشود و این قاعده در <sup>خط</sup>  
 که با خاک نشین کار کرده شود که عدوان یکسیم است و اگر از خاک صریحین باشد میان  
 مساوی ارتفاع باید کرد و اگر از خاک صریحین باشد میان را باید یکسخت از ارتفاع  
 کند که بعد از انجام این عمل باید شماره او را از فوق قوه خاکریز اندر فی را تا می خود  
 یعنی از نقطه تا ته دال را تا به قطع و ارتفاع جان سنا که یکدفعه و سی صلی است از نقطه  
 محاذی که کشت نشتر در همین شکل کاف است یک خط عمادی با زمین باید کشیده شود  
 که تمام سر این خط در فوق نقطه باشد و فاصله که از نقطه محاذی فوق در همان  
 ششم میرسد چهل و سه صاعی تر میشود پس از آن خط دال و ث را باید کشیده همین <sup>خط</sup>  
 میلان اندر فی جان سنا خواهد بود و از آن نشتر تا جایی که در بیت صاعی است  
 پنجم هر دو را باید بپزند و از نقطه به خط عمودی باید در فوق الف کشیده و از آن کار <sup>ع</sup>  
 این خط را باید در مساوی کرده بسط خط سطح زمین از آن نشتر تا جایی که <sup>باید</sup>  
 از وقت نقطه الف تحت میلان خاکریز در دو خط <sup>باید</sup> میلان نشتر بشود و فاصله <sup>د</sup>  
 سنگریز این است که باید فاصله پای میلان خاکریز باشد خندق که مرسوم به بیستم است  
 از آن زرف میم شناخته که چقدر است و این فاصله را از نشتر تا جایی که مرسوم است خاکها

ارتفاع



در ارتفاع که میلان اسکار باید داشته باشد معین کنند فی المثل اگر خاک گتین  
 این فاصله حاصل صافی تر باشد پس از آن عرض زمین خندق که عرض است خطی از  
 نشانه نیم که آخر فاصله بریم و از خندق است باید کشیده شود و نشان از طرف خندق  
 چنانچه در شکل بیستم ملاحظه می شود در جهت عرض در طرف اوج در میلان برود و با اسکار  
 و کاشا اسکار از طرف و از طرف خندق است هر یک از نقطه میم و خط عمودی  
 بکشند که از خاک بقدر عرض خندق را که دو عرض است صافی تر کشیم باید معین نمود  
 از طرفین اسکار از کاشا اسکار نشان خط است اسکار میم و نشان خط است  
 کاشا اسکار پس این است خط سفیدی که خندق کشیده می شود نشان طرفین او  
 است و همین خط از روی عرض خندق بهمین است و در زمین سنگام اگر خاک آنجا خاک  
 گتین باشد بنیان میلان اسکار نشان از است و نون است باید در جهت عرض  
 خندق کشند نشان میم است باشد یعنی بگذرد و قسمت صافی تر باید بنیان داد  
 و بنیان میلان کاشا اسکار نشان نوسین الف است او را برابر باید نمود و بقدر  
 عرض خندق که بگذرد و صافی تر باشد پس از آن خطوط میلان طرفین خندق را  
 باید بکشند که از یک طرف نشان میم و نون و از طرف دیگر الف است و سنگامی  
 که خط خندق را کشند نشان نون الف است و همین خطوط میلان طرفین خندق



نماید اوقت صورت سکر بر نعل تمام است و اگر بخوانند درین سکر خاکه زبر پرفی و موم  
 به کلاسیست از ترتیب دند او را نیز مواقی ارتفاع و قطر عرضی که باید داشته باشد  
 بکشند و سکر پرفی که با این ترتیب که در سطح کاغذ کشیده شود اوقات نسبت به اندازه مواقی  
 تمام مکانها بشماره شان در سر همان شکل پرفیل معین شود چنانکه در اشکال مذکور  
 است پنجم و ششم و چهارم و پنجم محوظ میشود و فاک که از مکانی معین نجیب شکر  
 برداشته و کدانه شده میشود هر یک را با بقطر فراسوی نامی است معین چنانچه فاک را که از مکانی  
 بر سید ارند و کدانه از انقل بجای دیگر بر ناید ام لم می نامند چون خاک حضرت ه خدق  
 باید که فاک سکر را که بخوانند از همان خاک در کتبتن ثابتین ملاحظه باید اندازه های فاق  
 نسبت بقطر ارتفاع جان سپه داشته باشد و کجیگاه شدن این نسبت بیا که  
 حکایتیم مواقی اندازه ثانی که با نسبت بجای سپه دارد و نیز باید با دقت تمام ملاحظه  
 نیک حاصل صدق و جان به را بکشد که می وی یکدیگر واقع شوند اوقت برداشتن  
 خاکها که دبلورام است طلشان یا یکدیگر ترازد و می می شود در وقتی هر از روی  
 تحقیق و بصیرت قهیده شد که طول و عرض خاکیز که میخواهند با سبب است  
 اوقت خاک بگردد با خاک تمام لمس و بدیعنی خاکهای که از صدق بر سید ارند  
 که فاک سکر پرفیل را میکنند اوقات نسبت حساب کردن امقیره این است که در متن سببیم ارفع



همان سه ذرع و نیم و قطر شش ذرع و هکس از نسیل خاکها نختین که نوشته ام باشد  
 بعد از آن شش عرض و قطر و ارتفاع چنان سه از تحت و فوق زوایای او را جدا جدا  
 باید حساب که این کرده شود چنانکه در شکل سیم ملاحظه میشود و او را باید پنج صورت  
 تقسیم نمایند باین تر که که سه مثلث و هر مربع باشد و اناش نهایی مثلث ثلثه در همین  
 شکل الف ب بی و ث و د ال کاف و الف و ث و د واقع شده اند و ث ن یک  
 مربع از آن هر مربع که جزو پنج تقسیم کاف ب بی و ج است و مربع دیگر که نزدیک است به  
 و بقطه زانندی به تره بر سوم کشته نشو دال و الف و ث و ج است و باید حساب  
 اقسام صورتی بی حس را از علم هندسه که در مثلثانین مثلث نختین که ث نش الف و ب  
 و ج است بگذرد و سبب صافی تر و نصف ارتفاع آن که بدایت سطح مردور واقع شده  
 صافی تر است باید بنیان این مثلث را که بگذرد و سبب صافی تر است به نصف ارتفاع  
 آن که کشت صافی تر میشود ضرب نمود حاصل آن ذرع مربع آن مثلث است پس از آن  
 مربع مستطی که ث زان در همین شکل کاف و ج و ب می ملاحظه میشود ارتفاعش  
 بگذرد و سبب صافی تر و بنیانش بگذرد و کشت سه صافی تر است این را نیز مواش  
 علم هندسه حساب نمایند باین طور که مربع خواه مستوی الاضلاع و خواه غیر مستوی الاضلاع  
 باشد باید هر ضلع آن را در یکدیگر ضرب کنند و حاصلش آنچه باشد ذرع مربع آن است



پس آنان مثلث هر بین است که گشت از او بر در همین شکل است و الی و کلاف محظوظ میشود  
 باین ترکیب نصفه ارتفاع آن مثلث منحصی تر و بدین ترتیب اصل مسئله صافی تر است این  
 نیز بطریق مثلث نخستین باید جای دو حاصل بر بعضی از ابعاد مربع و دیگر که ارتفاع یکطرف  
 آن زیاده از طرف دیگر نزدیک است بطریق اصل است ملاحظه فرمائید که هر چه از آنست میان  
 این مربع و ارتفاع و نصفه هر ارتفاع آن هر دو منحصی تر است بطریق که ارتفاع یکطرف  
 آن از آنست و الی و طرف دیگرش از آنست که در اقل میسر میشود و قانون حساب این  
 مربع این است که دو ارتفاع طرفین این که مساوی یکدیگر نیستند در آن خود هر دو را  
 با یکدیگر جمع نمایند و نصفه این جمع را که هر دو منحصی تر میشود و بدین میان آن که هر دو ارتفاع  
 ضرب نمایند حاصلش فرع مربع آنست یعنی مربع نزدیک است بطریق و مثلث همین  
 که گشت از آنست و در آنست بدین ترتیب که هر دو منحصی تر و نصفه ارتفاع آن که دو دو  
 صافی تر است حساب این را نیز بطریق مثلث نخستین هر بین باید یکتند و نیز آنست  
 استوار و از آنست و هفت صافی تر است یعنی که در وی تمامی سمت های منکسر قبل در آنست  
 فرع و هفت صافی تر است و در اینجا بقاعده فرنگ نامه که بعد صافی تر است بدین ترتیب  
 حساب شده است و قانون حساب این است که اگر در فرع عمودن عمل مقصود صافی تر  
 داشته باشد باید تمامی ذراع را صافی تر کرده پس از آن در یکدیگر ضرب نموده حاصلش هر دو



شود بدیهه از قسمت نمایند که مرده نزلدی یکین صاع خواهد بود و اگر بقا نون ایران که  
 در زرع عبادت مقامات آن زراع را بشماره کرده آورده بقانون حسابی متر حساب نمایند که  
 نیز زرع صاع خواهد شد بعد از اتمام حساب خاک نیز باید عین حدن تکمیل فیض المعتبر عموده  
 لیکن قبل از مقدمه تشخیص عین حدن بدانست که اگر حساب را حفظ نمایند همان خاک صفر  
 شده را مجدداً در همان جا فرو ریزند که بر شود چه قدر خاک یاد مراد و این خاک اضافه  
 علف و فراسوی قرن مان در تریکونید و همین نوع صفتی را باید تریکونید که قرن مان یعنی  
 خاک زیاده آن صفر میشود و در آن انقیاره چه خاک یک درام که ضرورت فاضل است  
 ان این است که اگر کار با خاک بر تختین باشد زیادی خاک صفر شده و خاک است  
 یعنی اصل ده است زیادتی آن یک فی باقی در یک یا زرم رام که میشود و در کهای خوب زمین که اندکی  
 قوتش زیاد از تختین است زیادتی آن از یک یک هر از ده و از رام که یک سبزه است  
 و اگر خاک سبب این شد که قوتش زیاد از زمین تختین است زیادتی آن از یک یک است  
 و در رام که یک نه است فاضل حساب شده میشود که از ضرورت برداشتن خاک  
 از مکانی خوب حساب مکان دیگر نیز خاکهای از یک یک برداشته میشوند باید رام که  
 گذاشت از جمع قرن مان خاکها که بعضی زیاد است یعنی باید برداشت یک از سبزه  
 که از ده باقی ماند و یا برداشت از زیاده یک که در باقی ماند و یا برداشت از نه یک که است

و موزه  
 مؤسسه کمالی  
 تاسیسات  
 وزارت معارف و اوقاف  
 و صنایع  
 تهران

باقی بماند **قاعدہ پنجم** در بیان حضرت ذی سکر بن زینل چون اتفاقاً تقسیم خاک را ملاحظه  
 فرموده و از ذره و هفت صاعی نزار است و باید ترن آن خاکها یعنی بادی آنها را در ضمیر  
 ضبط کرد که اگر خاک را که همین باشد از یازده مرتبه یک مرتبه که گذارند شود که در هفت  
 باقی ماند و بقانون این حساب باید که یازده و هفت صاعی نزار از ذره و هفت صاعی نزار که در باقی  
 بماند و ذره و هفت صاعی نزاری میماند و همین قدر ضرورت است که خاک را حدق برداشته شود  
 بعد از اتمام اوج حساب این اندازه های حدق که در عرض معنی داشته باشد فهمید چنانچه اگر غرض  
 همین باشد باید عرض از آنجا که حدق باید تر بود که بقدر خاک که ضرورت است برداشته  
 شود و اگر عرض آن معین شد تر باشد یعنی از آنجا بفرماید و بطور عمیق با آن قرار دهند که زیاد  
 از ضرورت خاک برداشته شود و فرض میکنیم که معنی حدق در ذره و هفت صاعی نزار در  
 سطح است پس واقعاً خاک را در شکل استیم از آنکه دال در زمین و کاف بطور عمیق  
 در آن معنی آن از کلف دال در و از طرف دیگر کاف و در آن شده و از سطح در زمین  
 دال در است که در ذره و هفت صاعی نزار میشود و معنی حدق که در آن است از طرف کاف  
 دال در است که از کاف در زمین است پس این است چه میشود یعنی خط معنی حدق که در ذره و هفت  
 صاعی نزار است یعنی حدق در ذره و هفت صاعی نزار میشود و در زمین که در آن مرتبه  
 کرده ذره و هفت صاعی نزار است با تقسیم نماید به هر ذره و هفت صاعی نزار حاصل

باقی



این تقسیم چهار فرع است در صفا می نرسد و در میلان تحقق که میلان اسکالری و کاشکار اسکالری است  
 چون بزرگ است چگونه تحقق نسبت زه ترمید بر بعضی مربع نزدیک است میلان لهذا باید از است اسکالری  
 فاصله گرفته شود که نشان از او در همین شکل اول و دوم است و فاصله زنون است عمق خندق و سبب بدین معنی  
 است از جهت صفا می متر است و نیز باید از است کاشکار اسکالری فاصله می تخانی و فوفانی گرفته شده  
 که نشان از فوفانی او همین نسبت است یعنی تخانی او کافی الف است اوقات مربع عمق خندق مساوی می شود  
 و نیز باید کشیده شود خط سیم در فون نقطه الف تا پانزدهم مربع مستوی بر تریه که نشان است سیم در فون  
 و الف است مربع مستطیل خواهد شد که نشان از او در همین شکل اول و سیم و کاف و فز است خط  
 که از است اسکالری مثلث متساوی الساق که نشان از او در همین شکل اول و کاف و فز است برابر پیشود و منشی که چیده  
 بر تریه خندق است و نشان کاف و زنون است و همچنین از است کاشکار اسکالری نیز منشی که نشان است  
 شود و سیم است برابر پیشود و داشت تحت خودش که نشان از او و کاف و الف است میلانی  
 که بر اسکالری و کاشکار اسکالری به سبب که در همین نشان است سیم و فون و الف است و بیان اسکالری  
 که نشان است فون است برابر بدست از عمق خندق است و بیان است کاشکار اسکالری که نشان است  
 سیم و الف است نصف عمق خندق او در نشان است سیم و سیم و سیم و سیم و سیم و فون و الف  
 و سیم است اصل خندق بیشتر و تا ماسکه که فیل و قعی است که فاصله سیم بر سیم را بریده خیزد  
 خندق نمایند بطوری که خاکه نیز با خندق چسبیده شود عرض و عمق خندق از عبارات کار چهار



فزع دست در صافی بر تریس از آنکه برشته شود وقت صافی مترقا صلبریم را با با صلبرست که شرا پناه  
که برشته شود فزع صافی متر است اما در عرض خندق نماید که فزع فزع و فزع و فزع صافی متر عرض درین  
خندق میشود و باین قاعده عرض تحت خندق دو فزع و مقدار صافی متر خواهد شد **فصل ششم**

در بیان دست نمودن اندازه های خندق همچو فزع یکسیم که عرضی من خندق شش فزع است  
و از قرار این عرض فقس نماید حساب که در کسبیم چنانکه در شکل **۲۴** چشم غرض آن از نشان  
سیم در فزع و سب معین است از تقسیم مربع استیبل که در اینجا در فزع و فزع و فزع صافی متر مربع  
آن است این را که بخش فزع تقسیم نماید یک فزع و شش و سه صافی متر باقی می ماند لیکن روشنی  
که از دست اسکار و یک شرا اسکار است و فزع نه آنها سیم و در وی سب معین و معیاشد باید این  
حساب غرضی که در زیر الی این در مثلث را از طریق کجی در آن سیلان پیدا رند و قانون حساب  
این است که مثلث است اسکار که پش نش سیم و در وی است بیانش یک فزع دست و صافی متر  
و نصف ارتفاعش بود و یک صافی متر است که لایه یک فزع و بیارده صافی متر مربع این مثلث است  
و مثلث است اسکار که پش نش سب معین و معیاشد بیانش بود و یک صافی متر و نصف  
ارتفاعش نیز بود و یک صافی متر است بر شش و سه صافی متر مربع این مثلث بدین دو ما  
مربع این در مثلث یک فزع و فزع و چهار صافی متر است و این یک فزع و فزع و چهار صافی متر  
کجی سیلان طرفین خندق باید از مربع استیبل اولی که در فزع و فزع و فزع صافی متر است



بر دارند و در عرض این هر وقت خاک از ته خندق بیرون می آید و چون که عرض و عمق خندق  
از آن زب میم و در همین شکل که <sup>۲۲۶</sup> در حساب می آید خندق عرض و عمق هر صاعی متر از قطر  
این شش ذرع و از طرف دیگر هم بود و یک صاعی متر بر شش متر شود که کلاً از طرفین هر ذرع و سیزده صاعی متر باشد  
باقی از شش ذرع می ماند سه ذرع هم شده و جهت صاعی متر در تقسیم کردن مربع او را یک کلبه عرض و دو ذرع عرض  
باین هر ذرع و سیزده صاعی متر که در حساب است از عرض خندق بجاه صاعی متر باقیمت این بجاه صاعی متر را باید جمع  
نماند یک ذرع و هشتاد و سه صاعی متر که عرض اول خندق بود و ازین حساب عرض خندق هر ذرع  
در حل صاعی متر خواهد بود و درین اتفاق که میلان بسیار باشد که اثر اسلاب از عرض ته خندق که کرده  
شود عرض بالاتر آن مساوی می شود و بسبب میلان هر طرف آن که یک کلبه عرض و هشت صاعی  
متر است طرف دیگر یک کلبه عرض و هشت صاعی متر که جمع میلان طرفین هر ذرع و هشتاد و سه صاعی متر می شود و این  
ذرع و هشتاد و سه صاعی متر را که از شش ذرع که نماند باقی سه ذرع و هشت صاعی متر می ماند لهذا عرض  
ته خندق هر ذرع و هشتاد و سه صاعی متر می شود و هر قدر که خندق را عمیق تر نمایند عرض ته خندق که نماند  
که بطرف شش می شود که عرض هیچ ندارد و چون که اصل کار ارتفاع جان سپاه و ساختن خندق است  
باید که درین باب پیشتر کرد که خوب یاد گرفته دروغ جای کرد که مستلزم ضرورت حفظ واقع نشود  
**قاعده هفتم** در میان ناسخ بردن در جانی که ضرور شود سنگ را این سبب سنگ را باج  
بازند که نپا از کله در شستن شوند و استقدر فرصت شده که بقانون اصل جان سپاه



و حد فاصله شود از وقت باید ماریع عمق داری در کسند بطوری که در شکل پنجم  
 ملاحظه میشود مختص ماریع باید یکدیگر سطح عمق آن را لایحه یکدیگر و نیم عرض باید مرتب کرد  
 و این عرض در صورت عدم فرسودگی و الا قانونش سه ذراع است و خالی که ازین ماریع  
 برداشته میشود باید بلب همان ماریع که مستقیم واقع شده ریخته که جان پناهی شود و کجی فقط  
 طول آن هفتکوشمان و ارتفاع این خاکریز را بقدر یکدیگر و سی صاعی متر باید مرتب کرد و سنگهای  
 که این ارتفاع صورت گرفت استخاصی که در ماریع بستهاده پناه میشوند بدو فرغ و سی صاعی  
 زیرا که یکدیگر عمق ماریع و یکدیگر سی صاعی متر ارتفاع خاکریز میشود و باید در وسط خاکریز و عمق ماریع  
 که سطح زمین محسوب بقدر نیم فرغ خاک ریخته و خالی بگذرانند که مردود و شکلیان بوده و در  
 السیاده شعول انداختن علامت شوند و این مکان موصوف بر م معروف است و نیز باید  
 مکان موصوف بر م را در پله قرار بدهند که شکلیان باشد نه شکست پیدا کنند و دست دیگر ماریع  
 که طرف ششون است او را پشت ماریع میزنند و درین سمت نیز باید پله گذاشته شود  
 که شکلیان باستانی میالاد باین اعد و فرغ نمایند و سنگها یکسان که این در محراب سنگها  
 باشند صاف است و تقسیم ماریع کجی تر در دو سپا میان ازین سنگها با سنگ خرب بکار  
 مراد زیرا که سنگها عبور ازین سنگها با سنگ از طول و دشمن در پناه میشوند و همچنین  
 سنگها محاصره قلعه با این گونه ماریع میتوان سبورت و پناه بودن از طول و دشمن نیز یکدیگر



قریب

قلع رسیده و ب است که این تاریخ باعث افتتاح قلع میشود لیکن هر هنگام می صره و پیش  
 بیز قلع عرض سطح تاریخ باید سه فرس باشد **فصل هشتم** در بیان ارتفاع سنگها و بنا  
 نزیستیم که پس از آنکه طرح قلع یا سنگری رنجیده باید آنوقت اندازه های سنگری یعنی نرس  
 عرض و طول و قطر و ارتفاعی که باید داشته باشد از روی ارض مقصود تعیین کنند چنانچه  
 سابقا گفتیم که مصدر قطر و ارتفاع و سایر اندازه ها قلع خاک نیز اندر دنی است که بقط فرزند  
 که برت اشیر نماید شده یعنی ارتفاع و اندازه زمین میشود و با تقسیم که اگر ارض مقصود سطح و  
 باشد در هر تمامت سنگ را در فرس ارتفاع باید کرد که پادگان تنها باشد از کلوه و دشمنان  
 و این ارتفاع کجی یک فاصله در ارتفاع دشمنان گفتیم است زیرا که اگر دشمن در صحر است  
 و نمیتواند از لشکر بگذرد و چاه صافی متر کلوه را ارتفاع تر بلند از دشمن کلوه توپ را بگذرد  
 و سب صافی متر زیاد نمیشود از ارتفاع بدید و از هر فرس هر چه زیاد آید پاهای دشمنان است  
 و اگر سنگها خاک نیز اینگونه ساخته شود و لشکر آن از کلوه دشمنان محفوظ میوند زیرا که کلوه  
 توپ و لشکر انسانی که مجوز در سنگها این از ضربی که محفوظ نیستند از گمانه کلوه  
 دشمن است خاصه کلوه قبزه در سنگها گمانه در وسط سنگها قرارند و اگر سنگها این صحر است  
 باشند از گمانه کلوه دشمنان محفوظ باشند در زمین فرس و بدست آمدن عمده ارتفاع  
 سنگها را زیاد نمایند و اگر این ارتفاع زیاد شود غازیان روئین جنگ صحرا را بگذرد



دیده اغاز نجاده و شک کرده از انداختن کلان توپ و لشکر راه آمد شد دشمنان را  
 شک نموده که به پیشش در آن چهره و به نیز شکر خیره نشوند و سنگام ساختن سنگ  
 لازم است که از سطح زمین تا نقطه قلعه خاکریز اندونی راسته فرج ارتفاع دهند و بجای  
 بسته نیاید و علامت سپاه که اتفاق می افتد که در سنگهای صحرائی زیاد ازین ارتفاع داده  
 شود و اگر در صحرائی سطح سنگی تزلزل پیدا کند باید تمام اطراف آن سنگ یک  
 ترک پیدا کند یکدیگر جدا شده شود پس اینکه زمین آن فهمید که دشمن از کدام سمت سنگ  
 خواهد آمد که آن سمت را محکم نمایند **قاعده نهم** در بیان نگاه داشتن سنگ که سر باز و چنگی  
 بجز قانون سنگ را باید از دشمنان حفظ نمایند و بجز نظام در سنگها باشد در جایی که دشمن  
 جسد خواسته نباشد بجای سنگ عبور نماید سر باز و چنگی که در سنگها تعیین نماید در  
 رشته و صفه باشد بانظور که غازیان صف اول سینه خود را نزدیک بی سینه پاه  
 و دیران صف دوم بقدر یک ذرع عقب تر ایستاده مشغول جدال شوند و سینه با صفا  
 نندوبان است که در سنگام هر کس در لشکر بگذرد که تیرند و کله غازیان صف اول این است  
 که لشکر بپزند و مشغول دیران صف دوم این که مشغول لشکر با سر نموده نصف اول  
 بپاشند و در وقتی که سر باز و چنگی زیاد از دو صف در سنگها باشند صفی دیگر برود  
 افزوده در پای طالس یعنی سلطان اندونی مردود است و مشغول بر نمودن لشکر

کتاب



گفته بصف م داده که بصف اول برسانند و مثل دیگر رجال صف منور این است  
 که اگر سر بار و هیکل های صف اولی مجموع یا مقتول شوند ازین صف بالارفته در جای مجروحین  
 و مقتولین ایستاده مشغول ترافع شوند و اگر در صحن مجادله سنگت بشین روی ندهد و خود را  
 بغیر خاک نیزستی بجا نرساند که لظرف حقدق است برساند لامال از نیابت حفظ جان  
 تمامی خود را بخندق انداخته و اسباب اللقی و کجی ضرر ایشان در اندکون حقدق کجی  
 و ترنید اده اند بر داشته نیز دردی اغاز شروع و تصرف کردن سنگر انظر فطرا خواهد کرد  
 درین مرتبست کام اگر در چپ است سنگر توپ یا سر بار نباشد مطلق است و ازین  
 از سر بار و هیکل چنان متوقف سنگر یا نهان خواهد رسید زیرا که هیکل آنها دیده نمیشود و چنانچه  
 در شکل چهارم که بر قبیل است معین میشود لیکن اگر سنگر از چپ است گوشه دراز باشد  
 چنانچه هیکل دشمن تا بکار ملحوظ نشود و غایبان جرار و سپاهیان نصر شکار ازین  
 وی بماند اشن طله و توپ هیکل و نار بکند و فتنک مشغول گشته نخل هستی شناسنا  
 چه بار و مقدار آنها را ایدار قرار خواهند کرد و باید در همین صحن دستهای دیگر از سر بار  
 ظفر فرین یا مور گشته بعزم امداد غایبان متوقف سنگر معین میگردند آمده از نصر  
 سر نیزه مانع شروع دشمنان شوند **قاعده دوم** در بیان انداختن توپ هیکل در صحن  
 انامت جان با صحابه ایشان مقصود مفصل این مجمل آن است که در دست کام آقا

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کمالیه

۳۸

سنگریان در صحرا که جان پناهی داشته باشند سر باز و توجی از اطراف اربعه یعنی همین  
 دیب در رو پشت می تواند از آنده اصن توب و لنگش شمار دفع شتر و شمش را نمایند  
 و اگر در پشت جان پناهی مقیم باشند سواهی رو بر است از طرف دیگر نمینو اند مجاد  
 کنند زیرا که طریقه تجربه رسیده است که از پشت جان پناه اند اصن کلوله لنگش عمود و خط  
 جان پناه است و مطلقا نمینو اند بنا بر اصن کلوله چپ در است مشغول شوند خانه  
 وقتی در سنگر نخل داشته باشد و این تجربه نمیدند که سنگر را چگونه باید ساخت  
 که کلوله سنگریان ضرر بیشک طرف صحرا بر ساند و نیز دانسته شده است که هر مکان  
 از صحرا از است کلوله سنگریان محفوظ در امانند یعنی مکانی که از صحرا در مقابل  
 نداد به سنگر واقع شده باشد مان ز لور پناه و شمش است زیرا که کلوله سنگریان  
 مقابل زادی را نمینزند و این صفره در شکل با ترقیم محظ میشود و چون توب از پشت  
 جان پناه بجهت دست نخل سبتران بایل یک در است کرده اند احت عطا هذا  
 صحرا در مقابل توب واقع شده باشد غالباً قات ضامت انصرا ملحوظ میشود  
 و نیز طول نامی که از سنگریان بطرف شمان رو بر است یا در یک در است  
 اندازده میشود یک نام است معین ضیا یک در شمان بخط مستقیم نسبت روی  
 سنگر پانده کلوله نامی سنگریان را درین مقام عمود خوانند یعنی راست

چپ



و چنانچه از سمت بین و بار سنگر بماند از اجابت و پست برمانند و خرابی قسم جنگ  
 کجی در شمشیر است و چنانچه در صین پورش ششمان نسبت سنگر اگر در عقب شش  
 نقطه یا سنگری باشد که بتوان از پشت سر آنها را با گلوله زد از انش است برمانند  
 و این قسم است مگر آنکه گلوله که در خط مستقیم و بر روی دشمن براند ضررش بدین کم است  
 زیرا که گلوله در دور با سرعت خطا کند و گلوله چو پست خطایش کمتر بلکه محال  
 که یکسوی نخورد و بسبب آنکه اگر از یکی رد شود لا محاله بد دیگری خواهد خورد **دفاع عده زیاد**  
 در پناهنداختن توپ و تفنگ باید از قلعه چه حکم بصورت داشته باشد و کیفیت گلوله  
 که محاذی صحرا هستند و نمیدانند گلوله ثانی را از فزاینده شیب انداخته میشود  
 و این گلوله ثانی را از فوق به تحت انداخته میشود و تلفظ فرانسوی فانت برمانند  
 در ارتفاع سنگر از سطح زمین حکم دارد و زمین طرف همان سنگر چنانچه این ارتفاع  
 هر قدر کم دنیا و باشد حکم آن سطح زمین باشد و میکند یعنی هر قدر مرتفع باشد  
 در سنگر را در زمینند و نقطه مقصود موافق زیاده و نقصان حکم سنگر دارند  
 و در وقتی که حکم سنگر در سطح زمین کم باشد بسبب نقصان این است که ارتفاع نقطه  
 قله جان پناه از سمت اندرون که خط مستقیم از سطح زمین نقصان داشته باشد  
 و خطی را از انداختن گلوله توپ کشیده میشود نزدیک بمحاذی زمین واقع و این

ما دره ۲۴



لوله در هر پیش رویش واقع باشد خراب میکند زیرا که بخت محاذی واقع شده و خط <sup>۲۶</sup> تقسیم  
 لوله را بلفظ فراسوی مار لامل نامند چنانکه در شکل <sup>۲۶</sup> ششم ملحوظ میشود و انداختن آبگونی  
 لوله در هر مقام بجهت یکا هداری سنگر بسیار خوب است بسیار آب بسیار ضرر بدشمن میرسد  
 و لوله باقی از توپ و تفنگ با تقسیم انداخته میشوند اگر هم در لفظ نزدیک بین مقصود  
 بخورد گمان میکند و همان گمانه دشمنان را در ترادیت رساند لیکن اگر ارتفاع سنگر  
 زیاد باشد از وقت لوله سنگریان فشات میشود و بعضی نزدیک بخت عمود از فراد  
 به نشیب می آید چنانکه در شکل <sup>۲۷</sup> هفتم ملاحظه میشود و اینطور لوله که بجهت انداخته میشود  
 یک لفظ را شتر نمیتواند بزند و در هر یک سنگرام اگر خواسته باشند نقطه مقصود را  
 ضرر رسانند باید سنگریان جانب دقت یاد دارند اصن لوله بکند در بنام بخورد  
 این است که دشمنان از انداختن این تقسیم لوله خفتی ندارند و بسبب این است <sup>۲۸</sup> سنگریان  
 مرتفع در هر وقت بجهت یکا هداری قلع و سنگر خوب بکار خواهند کرد اگر زمین خارج  
 خود در شیب داشته که میلان باشد در چنین اثنان اگر قلع هم مرتفع باشد لوله با  
 که از آنجا انداخته میشوند از گمانه ان ضرر بدشمنان میرسد چنانکه در شکل <sup>۲۸</sup> ششم  
 ملحوظ میشود و اگر زمین خارج نزدیک قلع بسیار شیب باشد مطلقا از زمین بناوان  
 سراسر شیب دید میشود و اگر زمین اطراف قلع سر بالائی داشته باشد از وقت لوله

فشار



قنات میشود چنانکه در شکل <sup>۲۹</sup> **سخت** ملاحظه میشود و اگر کلوله توپ با همک از زمان  
 مرتفع نسبت مقصودی انداخته شود چندان خرابی بمکان مقصود نمیرساند زیرا که اکثر  
 اوقات اینطور کلوله زمین میخورد و هر قدر خرابی که باشد همان کی نقطه رساند **فاحشه در اوردیم**  
 در بیان شکر ثانی در محر از سخته میثونه تفصیل این اجمال آنکه شکر منفرد را باید در  
 دشمنان سخته یعنی در کانی در دشمن لابد باشد از اینجا عبور نماید خواه در سخت یا چکل  
 مثل در بحث یا در دخانه و کال و پاکر و کوال باشد و اگر در چنین مکانها سخته شود  
 از ارض سطح تیره و عبور است که دشمن مشکور است و اگر کال و کوال صوف و چکل در د  
 معروف در عقب زمین در بار شکر واقع شود خالصت بسیار در نتیجه محافطت از درستی  
 بکار است و اگر در چنین مکانی در معرکه دشمنان باشد شکر کی سخته شود از آن برنده باشد  
 نامید زیرا که اصل راه لشکر دشمن را میبرد چنانکه در شکل سی ام از خطوط را مستقیم فحشه  
 میشود و سخته را تقسیم نکند از آن نام آسول است و از آن لفظ که لشکر دشمن لابد است  
 بشکر در ایند که خواسته باشند که کلوله پیش روی شکر همین بسیار دشمن را فرود گیرند  
 در عوض خط را مستقیم نمیشود نه اندر شکل سی و یکم الفوب محفوظات خطی حروری  
 کشیده شود که از نیک روی آن از نشانه الف ب دال و از روی دیگر از نشانه ب دال  
 متصل گردد و این خطوط هر دو یکدست اند و نسبت اندر زمان احوال میشود و نشانه قدری از

تا حد و در تمام



مذکور در همین شکل دال است و این زاویه باید از تکمیل تا تکمیل دست در جاب باشد و آن طول  
 شکل کشیده شود سنکوره رویه و از طرفین مستویان از ضرب طول اشیا را که در شکل  
 قرار دارد سنکوره زعمود و خطوط در رویه مذکور در خط این فاصل از خط عمود  
 شد دال است بیک شتند بطوری که به ثلث یا ربع از طول آن مقابل باشد و در قدر آن  
 وسطی چون در رسمه جاری مانده در اینجا باید راه مختصه عنبر سنکوریان گذاشته  
 شود و نیز باید جان پشایی در پشت همین راه و مختصه محافظت لکچیان **قاعیده دوم** در اینجا  
 در بیان سنکوریان مثلث و لفظ فرانسوی سنکورشث را بدان نامیده و در کتب  
 این سنکوره گفته و در رویه است بیک شتند آن که در پشت سرواچه است عالی مانده  
 چنانکه در شکل سی <sup>۳۲</sup> در رسم معین میشود باین جهت آن صنم عالی از پشت سنکوره نامیده شدن  
 در اینجا نیست و این مستی بدون جان پناه و باز است و آن مستی هر طرف دشمن است  
 از روی سنکوره نامیده و اینگونه سنکوره در نقطه باید بازنده از پشت سرواچه  
 خارج میگردد بیک شتند مثلاً اگر در پیش روی یک رودخانه یا قنطرة یا غیره باشد با در جاب  
 که پشت آن قنطرة واقع باشد چنین سنکوری ساخته شود بدینیت و بجا بر آید و نیز  
 بجهت محافظت پیش قدمان از هر ضرر دور در کار است زیرا که پشت بند قراولان  
 از هر سمت و خاطر جمعی هم از عقب بجهت نزول از روی خود حاصل است و ارتفاع در

این است



این سترگ و تیدان است که خط عمودی گذشت از یک سر آن الف نشاء شروع و یک سر آن الف  
 از فترت و یک شیده می شود برین سترگ و سترگ است ان مثلث و این با راست همان خط از نشاء  
 و ش بطریقی سترگ انقباض میکند که کانی طلال ان میشود و این هر خط معده کشیدن این  
 مثلث است و اگر مکانی شستن معین است از مرکز او خطی عمود مابیک شیده که کانی طلال او  
 عمود است و در هر خط عمود موسوم به کانی طلال مابدا بقدر فاصله که ضرورت گرفته شود کشیدن  
 خطوط طریقی این مثلث که در مابای او باشد مابدا از قله خط عمود خطی کشیده که بخط  
 برسد و اگر طول مکان کانی طلال خود معین باشد بعد از آنکه طول خط پست از زرع کردن  
 معین شد خطی عمود در آخرش مابیک شیده در این خط از هر سمت همان فاصله که ضرورت  
 داده میشود پس از آن مابدا قله کانی طلال را با خط عمود از پشت بنهیند و مابدا در میان مثلث  
 بران زاویه احداث شود که کمتر از شفت درجه باشد و ضی که از نشاء تا ب الف نشاء  
 در شکل سی <sup>۳۳</sup> محرم طی خط می شود و اگر کمتر از شفت درجه باشد در مقابل قله سترگ مابدا در سی  
 با شتر احداث میشود و از حد و ش این میدان نظر زاویه بی قوت و سمت اندرون  
 سترگ مابای اقامت بعضی شنگ میشود و این ملاحظات مابدا مثلث مذکور شفت درجه  
 باشد و بسبب اینکه این مثلث عاده است هر دو در این شفت درجه بهم میرساند  
 و نقطه آخر خاکریز را مابدا بقسم عمود تمام نماید با بعضی که بخط پست برسد و در خطی



که از عقب از اسپهستان محض باشند که بعد از ازان سمت خالی دشمن بر سر سکر بطور  
 ششگون یا غیر ششگون ساید الوقت خاکریز باید تا بخت عمود تمام عمود و شش طرفین  
 این خط در همین شکل باشد و در آنچه خواسته باشند از آن سمت خالی را یک  
 دانفرز کوشمان محفوظ نمایند باید ستون و چوبهای بزرگ از نزدیک بکند بزرگترین فرد  
 برسد و با انکوش خنای قطور در خنای را بریده و در این بطوری بگذرانند که شش خنایت  
 بیرون باشد که سداوه کوشمان شود و سکر مثلث شود و بر دران راه سنگهای که بگذرانند  
 بسیارند و شش موقوف بعد از لشکری است که مأمور می است این سکر کند و لشکریان  
 مأموره سکر باید در تمامت روی جان سپاه در صف باشند و شش یک لشکریان  
 مأموره باید در سکر مستعد و آماده باشند که چنانچه امداد و کوی ضرورت شود در روی  
 ممد ساید لشکریان شوند و سنگهای که لشکریان مستعد قتال و سکر کم جدال میشوند  
 فاصلاً میان آنها در جن استیادون باید بکند و باشد و سهای شش یک معینه همگی  
 ساید لشکری که شش قول بجایده استند و نفقه عدوشان یک صف محسوب است زیرا  
 که نصف آنها بگردوی سکر مرالسید و نصف دیگر روی دیگر روی وی عدد آنها باید دفع  
 بجان سپه مرتب کردنی مثل قساولی که با نضام دسته محمدی که باید در سکر استیادوی  
 گشته عدوشان در لیست و چهل نفر باشد از فرار شش و یک چهل نفر از آن عدد

باید بر سر



باید باشد که شوند باقی جهت تقصیر و این جهت تقصیر چون باید در صف باشد که بعد نقد  
 محسوب پس باید طول جان سپاره را یکصد ذرع ضرب در عدد این قسم که بدورد بشود هر روفی  
 پنجاه نفر باید باشد یعنی که در هر صف یکصد نفر محسوبند و طول یکمیزی سنک که در آنستند  
 همان طول را بجز اینست سنک باید یکمیز و زواید باقی ثلاثه این قسم مثلث شصت در صد میشود هر دو  
 که محاسبه باشند سنک شصتی بنزد کجیته نگاه داشتن او باید یعنی بعد که حقد را دم ضرورت  
 و کجیته باشند اینقدره باید طول اطراف قدره که زیاد رونق را در رویه ذرع نمایند هر قدر  
 که ذرع این مثلث مشخص شد قدر ادهای صف نخستین است و مقابل همین عددی که مشخص  
 در معلوم شد یعنی یک عددی اضافه نمایند آنوقت عدد کل آنست و معین میشود که این سنک  
 حقد را دم ضرورت دارد و اگر محاسبه باشند که زود سکون یا در تو محاربت آن تهر شود و باید  
 نفسی آن را سه صف قرار دهند و عدد ذرع هر سمت را بعد که ضرب نموده و جمع و یکم  
 منقسم اعداد مذکوره نماید آنوقت صف صحیح میشود و مثلث باقی در هر سمت آنها از روی  
 ذرع کم کنند فقط فرانسوی فاش نشانند یعنی ترکیب نیز در کمان است و چنین سنکها  
 کجیته یا خراولان پیشین پس ساخته میشود و غالب اوقات درین سنکها بعضی کمتر  
 میکند ازند زیرا که اسبها یکی نباید یکتند و فقط خاکریز و جان سپاره این سنک زیاد  
 از یکمیز ضرورت نیست **قاعده چهارم** در میان ترتر با درین سنک شصتی دیگر بقدر عدد

عدد چهارم



اوجهای که در آنجا باید اقامت نماید تقصیرش این است که چنانچه خواسته باشند  
 کجبه اقامت سی نفره ای چهل نفره شکر شنبلی بزند آن خط ضیالی که دهن مثلث است  
 و محیط فرا نوی که زیر نامند باید مجرده زرع و خط گابی طال که از وسط همین خط تا بقدر  
 زاویه کشیده است باید هر از ده زرع باشد و خطوط هر رویه این مثلث هر یک یک  
 زرع مرتب بشود الوقت کجبه سی نفره ای چهل نفره کفایت و کجبه اقامت شصت تا هفتاد  
 نفره چنانچه خواسته باشند این خط را سنکرب بزند خط دهن مثلث هر رویه هر یک یک باید  
 سبت و چهار زرع و خط گابی طال که از وسط همین خط بقدر زاویه اندر خط کشیده میشود  
 شانزده زرع باید مرتب کرده و خطوط هر رویه این هر یک سبت زرع میشود  
 و اگر کجبه اقامت یکصد نفره چنانچه بخواهند باید خط دهن مثلث سی زرع و خط گابی طال  
 آن سبت زرع پس از تعیین آن و خط خطوط هر رویه میان هر یک سبت زرع  
 خواهد شد و چنانچه ایگو سنکرب کجبه اقامت یکصد و چهل نفره باشد خط که در زمین  
 مثلث است باید سی و چهار زرع و خط گابی طالش سبت و چهار زرع عموده خط پای  
 هر رویه این هر یک سی زرع میشود و اگر کجبه اقامت یکصد و شصت نفره باشد  
 باید خط که در چهل زرع و خط گابی طال آن سبت زرع و خطوط هر رویه  
 آن هر یک سی و پنج زرع خواهد شد و اگر کجبه اقامت یکصد و نود و دو نفره باشد

تقدیر



خط که چهل و چهار فرع و خط کانی طالش راسی و سه فرع و نیم باید مرتب کرده از وقت  
خطوط هر روز به آن هر یک چهل فرع میشود و چنانچه کجتر افتاد است هر یک شش تا نه فقره  
باشد خط که شش را که در این مثلث است چهل و شش فرع و خط کانی طال آن سی و شش فرع  
نموده پس از آن خطوط هر روز به هر یک چهل و پنج فرع خواهد شد و اگر کجتر افتاد است در  
و چهل تقریباً خط که شش را که در این خط کانی طال چهل و دو فرع و هفتاد و هشت فقره خطوط  
هر روز به آن هر یک پنجاه فرع ترتیبی باید و چنانچه کجتر افتاد است هر یک شصت و چهار  
تقریباً باید خط که شش را که در این خط کانی طالش چهل و شصت فرع و سی و هشت فقره  
نموده خطوط هر روز به آن هر یک پنجاه و پنج فرع میشود و اگر کجتر افتاد است هر یک شصت و شش  
و شصت فقرات خط که شش را که در این خط کانی طال آن پنجاه و دو فرع باید نمود خطوط  
هر روز به آن هر یک شصت فرع خواهد شد و در صورتی که خطوط طالعین روزها طالعین  
زیاده از شصت فرع باشد باید افزود خطوط روزها را که نزدیک میان است از هر روز  
سبب صحیح آن نمود که از یکی آن خط در هر سمت این مثلث نادره گوشه دار احداث شود  
و اگر یک باشد از برای کانی طال چنانکه در شکل سی و چهارم است نه یک گوشه آن است  
و دو گوشه دیگرش و دال است مختص میشود و طول خط گوشه تا بقدر پانزده تا بیست  
فرع باید باشد که اگر در پانزده تا بیست فقره نادره بردان باشد که شش تا نادره است



شکل الف است و خطوط روی این مثلث با لفظ فرانسوی روان می مانند **قاعده**

**پانزدهم** در بیان ساختن شکری که شش پرست بر عینک چشم بدانکه این قسم شکری  
ملفوظ فرانسوی لوتیست نمیده اند و باید این شکری رویه دره که شش باشد چنانکه خطوط  
کوشتهایش عمود و محیط آن در دوین مثلث است بشود و طول این کوشتهاست روی شکری  
نمیزند چنانکه در شکل سی و نهم ملاحظه میشود و جهت رسیدن طرح اینگونه شکری در عین  
ممدون است او که کتی نقشکی این مأموره انجام باشد حسابش باید بقانون مثلث روان  
شود و خط روی شکری لوتیست هر یک طایفه اش را نشی تا شصت فرع می شود  
درست کرد و خطوط کوشتهایش از پانزده تا بیست فرع میشود و شکری که لازم  
شود و طول این کوشتهها هر رتا انداخته شود باید مدخل لوتیست کوشتهها نزدیک  
و انبسطه را انت و الی پس این مشهور ضاعض خواهیم کرد و در وقتی در این  
در مکانی واقع در نیاده محفوظ نباشد او را با ستونها دور کرده و با ششهای  
نیز که در شان باید محکم نمایند و با آن صفتی در عقیب خط که در حرف نمایند که محکم شود  
**قاعده نهم** در بیان ساختن شکریهای مربع بدانکه در لفظ فرانسوی شکری مربع را  
بر دو دومی مانند و اینگونه شکری چهار رویه بسیار بکار است و باید در مکانی این قسم  
شکری ساخته شود که دشمنان از اطراف آن برهه شواهد بگیرد و ایند رعایه



اوقات بطریق مربع اصلی کتب اوی الاضلاع هر شد سه می شود و ساختن این ترکیب سنگ  
 اسهل ترین سنگ است چه در طرح ریختن چه در عتق این سنگ مربع متساوی الاضلاع  
 از سنگ های غیر متساوی الاضلاع بهتر و وسیع ترند چه اگر بزرگی دگر کوچکی سنگ مربع است بطول  
 یا غیر مستطیل است بعضی در طول خود سنگ است نه اینکه در ربعی وسیع تر از ربع غیر مستطیل  
 یا غیر آن باشد مثلاً اگر مربع متساوی الاضلاع هر روی اطرافش مستطیل باشد  
 در ربع غیر متساوی الاضلاع هر شش گوشش چهل ربع باشد بدین است که این مربع  
 از ربع اصلی شش گوش و وسیع تر است اینک نوشته شد بهترین است بود و اینکه نوشته ایم سنگ  
 متساوی الاضلاع و عتقش را در ربع غیر متساوی الاضلاع بهتر است چنانچه این است  
 که بعضی معجزه ای با سنی و ذراعت میدون اغتشاش جو اس مرتضی اند با راحت کار  
 خود بر سندان سپاراشاق می افروزد سنگ مربع در طرح گوشه گوشه هم میسازند و  
 اینک نوشته شد تا سیه همان لفظ است که باید سنگ ساخته شود و استقامت ساختن این قسم  
 سنگ را باید نکو ملاحظه انداختن بخورند از زرد کرد که بدستش ضرر نباشد و نیز باید غازیان  
 این سنگ در مقام جان پناه در صف بایستد و باید قرار دهند و یک دسته بکلی علاقه  
 در سنگ که بجز امداد این در صف امداد باشد و دست سنگ را بزرگ باید چنان مرتب کنند  
 که سبب این سبب ضرر تیره خود را در اندرون سنگ نماند مثلاً اگر سنگ مربع این ترکیب



ساخته شود که هر شش سیزده نزع و چهار سین انجا انقدر باشد که در میان بنابه  
 از یک صف شتر نشوند از وقت عدد و نعلکمان بخانه و در نقر باید بسته و در باب استن سوت  
 اندرین این سنکه باید در برابر خطی از نقره بنابه اندر و فی کشیده شده است و شش میشود  
 تا بسای میلان خاکه بر درو از سیزده نزع که طول بطرف است بر در این نفعی از سیزده نزع  
 در مقابل آن خط را که از این فرض کشید این خط سه نزع باشد در برابر شش  
 نزع است این شش نزع را که از سیزده نقره کشته است سه نزع باقی است و این هفت  
 نزع را در مربع فایده چهل نزع مربع و مع سنکه خواهد شد و این هفت که بنه بخانه  
 کفایت است زیرا که در مکان هر یک یک نزع مربع میشود لیکن چون در این سنکه در میان  
 مرود و سوا یک صف نیستند و کجه همه سنکه این دیگر او مرتب در در شش سیزده  
 نزع و کو کلین سنکه است لهذا سیزده انیکه سنکه را در صحراست خست بنابه  
 این قسم سنکه را میان بسازند که مرودش شانزده نزع واقع و شش نزع را از نقره  
 کشند که ده نزع باقی ماند مربع این ده نزع که نزع است و کجه اقامت که بعد نقره  
 کفایت است که باصت میزنند در انجا مقیم باشند و چون این که بعد نقره نعلکی همیشه در سنکه  
 خواهند بود وقت دوهار نقره در مرود باید رفته یک صف با سینه وی شش نقره که از ان  
 که بعد نقره باقی است کجه آمد او سایرین آماده شوند و چون فاصل مرود با نضام میلش

۵ (در نقره)



که از وسعت اندرون سنکبر داشته شده است موافق ارتفاع قله جان پناه این فاصلا  
 کم دنیا و باید کرد و چنانچه مشخص نموده ایم که اینگونه سنکبر مستوی برود و در ارتفاع قله جان  
 از سطح زمین در عرض و هر عرضی مربع آن نیز بمقدار ربع باشد و وسعت آن سنکبر چنان بشود  
 که براحت سبب نماید در سطح مروره صاف باشد و اگر ارتفاع قله جان پناه هر ربع و نیم باشد  
 باید هر رویش اسپند بکنند کرد و درین اتفاق خط محاذی از قله جان پناه به پشت  
 خاک نیز مروره چهار ربع میشود و اگر اینگونه سنکبر چنان باشد که هر شش سی دور ربع باشد  
 بزرگترین سنکبرهای صحرائی میشود چون سطح اندرون این سنکبر که خالی میماند از نای  
 میدان مروره و محسوب است لهذا ربع ربع آن با نهد و ششاد و شش ربع میشود و سنکبر  
 با این قسم وسعت کجبه سیدر ششاد و چهار نفر کفایت است که کجبه اقامت هر یک  
 یک ربع و نیم ربع باشد و کجبه نگاهاری این سنکبر باید در است و چنانچه شش نفر بکلی در  
 مروره رفته و نصف استاده مشغول محاسبه میشوند و یکصد و بیست و شش نفر دیگر کجبه که با  
 و اعداد محاسبین باقی است یعنی یک شصت از کل تقریبی لشکری کجبه اند و باقی میماند و تقاضا  
 و فائز عدد مذکور کجبه نگاهاری این سنکبر زیادند و اگر گشته تمدی شصت و چهار باشد  
 عینا در دنیا که کجبه می است اینگونه سنکبر سیدر و چهار نفر بکلی کفایت است و هر  
 که لشکری زیاد باشد و وسعت اندرون سنکبر مربع و الا لازم است که موافق عدد

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه تحقیقاتی

او چهار باد فغانند و کوچکترین و بزرگترین سنگهای مربع یک درویش سبز زده ذرع است  
 ذرع است و از عدد تفکیک آن چهار سین یا پنج خمیده میشود که هر قسم سنگ مربع را حقد  
 آدم ضرر است مثلاً اگر سنگی که یک درویش سبز زده ذرع باشد و سمت اندر ویش  
 زیاده از جای چهل ذرع نقرت و چهل ذرع در هر همان سنگ بید در درویش زده یک صف  
 بایستد و اگر چهار ذرع یک درویش واقع شده باشد شصت و چهار ذرع در آن سنگ  
 گیر میشوند این شصت و چهار ذرع نقرت نقرت اعداد و کوچک است و باقی باید در درویش  
 مشغول جمال باشند و اگر پانزده ذرع یک درویش سنگ مربع باشد شصت و یک ذرع  
 در آنجا است نماید بنظر که شصت نقرت در آن بناه بجای اول اشغال داشته و پانزده  
 دیگر آماده کوچک باشند و اگر شانزده ذرع یک درویش سنگ مربع باشد شصت و یک  
 یک درویش نقرت که شصت و چهار ذرع در هر جان سپاه بایستد و سی و شش نقرت  
 مستعد اعداد باشند و اگر هفده ذرع یک درویش سنگ مربع باشد اندرون این سنگ  
 کعبه یکصد و بیست و یک نقرت است با تقسیم که شصت و بیست نقرت کعبه ایستادن در  
 جان سپاه و بیست نقرت آماده اعداد باشند و اگر هجده ذرع یک درویش سنگ مربع باشد  
 کعبه بیست و یک نقرت است و چهار نقرت لازم است در تمام این عدد بید و در جان سپاه  
 مشغول بجا دلم شوند و این سنگ را اعدادی نیست و اگر یکصد و شصت نقرت ذرع باشد

کتاب الحساب



کجبه تا هادی ان یکید و شست و نه نفر بکلی ضراست که یکید و پنجاه در نعلان کجبه این است  
 حرره جان پناه به معنده نفر دیگر کجبه که یک و اگر است زرع یک است سنکر مربع باشد  
 یکید و نود و شش نفر بکلی کجبه نما فقط ان ضرور با نقیم که یکید و شصت نفر آنها بدرد  
 جان پناه استاده بجای در پرد از نودی و شش نفر آماده اعداد باشند و اگر سی دور زرع یکید  
 سنکر مربع باشد محل اقامت میدهد و بی نفر بکلی است که در بی و پنجاه و شش نفر در هر  
 جان پناه و شصت و چهار نفر آماده اعداد باشند **قاعده معدوم** در بیان یکین طرح سنکر شصت و یک  
 مکرر نوشته **مصدر** سنکر خط قلع جان پناه شصت اندرون است چنانکه شکل سی و ششم <sup>۳۷</sup>  
 از ش زب الف نشا محظ میشود و روتی در خط است روی سنکر معین شد کدام است باید  
 سنکر این خط کرده خط قلع جان پناه اندرونی که مصدر خطهای دیگر است در سطح زمین کشید  
 و خط طنه کوره را بیدار سه عدد منج طولی ان یکید از نودی و یکی ازین منج طولی را باید در نقطه  
 الف که قله از زمین است اندرونی است بکوزند و منج طولی هر زمین را در نقطه ب زمین را در نقطه  
 در سطح زمین بکوزند که خط میان الف و ب خط میان الف و ش معین شود و کجبه طرازی این سنکر  
 باید خطی از زمین کشید از نقطه الف تا به نقطه ب و همچنین از زمین کشید و دیگر خطی  
 نباید کشید که شود از نقطه الف تا به نقطه ش پس از ان از روی سیمان نهایی مذکوره زمین  
 با گلانی کشیده گشته و اگر گلانی باشد در همان سیمان باند که فاصله بیختر از یک



یکدیگر منجما کو پده که طرح سکو معین شود پس از کشیدن خط مصدری خطوط خردیه  
 مفصله سکو را باید کشند با سبطور که ابتدا خطی عمود باید کشیده شود که از قله زاویه اسرود  
 نسبت بر دو سکو بگذرد چنانکه در همین شکل از نشانه نیم و لولن ملحوظ است و این خط  
 باید از قله زاویه اندر بی کش نشانی است بگذرد و خط مذکور باید عمود بر خط  
 در خطی هفت نشانه در همین شکل الف و ش است بچند قسم باید این خط عمود را بکشند  
 قسم اول اسبابی است که بطور مثلث صاده واقع و معماران او را حجتیه کار ضروریه خوانند بار  
 میرند و این اسباب را باید در روی خط مصدری گذاشته خط عمود را بکشند قسم  
 دوم این است که بدفن اللات در سطح زمین مستویان این خط را کشید چنانکه در شکل  
 سی و نهم از حفظ الف و ش معین است و طریقه کشیدن خط مذکور این است که باید طول  
 خط الف و ش را زیاد کرده پس از آن در سران خط هر فاصله که در شته شود که ث نشانه  
 ح و دست هر یک این هر نقطه را باید مرکز دایره تشبیه کشیده یعنی هر نقطه مذکور را مرکز  
 دایره دانسته و از رسیمان هر دایره از روی هر هر نقطه بکشند و از وسط مرکز دایره نیز  
 خطی عمود باید کشیده شود که ث نشان خط در همین شکل الف و ش است و قسم سیم  
 این است که مثلث صاده از چوب ساخته در سرفه خط که کرده و آن خط عمود را بطوری  
 که در شکل چهارم ملاحظه میشود بکشند و اگر از چوب ممکن نشود که مثلث مذکور را بسازند



مستوان که از ریسمان مثلث است در خط عمود دراکشید چنانکه در شکل چهل و یکم  
 طوطی می شود و در خط عمود مثلث ریسمانی این است که یک کسبش سه ذرع باشد فوت هر صبه باشد  
 باید سه باشد و دست دیگرش چهار دست دیگران پنج باشد و بطریق که خط که چکیز از آن  
 در همین شکل الف و ش است باید در روی زمین راست گذارده و از پس او پس معمولان این خط  
 چهار ذرع و پنج ذرع و مقابل کردن در روی زمین بطریق که یک کسب خط پنج ذرع است و در هر یک چهار  
 ذرع بخورد و الوقت خط عمود معین میشود پس از آن در شکل سی و هفتم <sup>۳۷</sup> در ش نه خط میم و نون که عمود  
 معین شده است با یکی از این سه ماله نوشته ایم هر قدر بخواند طول این خط بدهند تا پنج دست  
 در خط مذکور که گذارده شده است پس از آن از نقطه ش که در همان خط است تمامی اندازه عرضی  
 که در ش کز نعل است باید از سران خط با بران سکه را ذرع نمود و در تقصیل عرض هر قاصد یک  
 پنج طویل باید که بدین گذارند و نیز در نقطه خطی که نشانش الف است همان عمل را باید که بنهند  
 که در نقطه ش کردند و با تقسیم هم در خط ش نه شرح باید که گذارنده شده که رو بر وجه منجاری  
 دیگر که در فاصه میم و نون گذارنده شده است باشد بعد از آن باید پنجاه را از دست با ریسمان  
 یا چیز دیگر که در سطح زمین نشاند باشد و بدو وجه بنهند پس از انجام رسیدن <sup>بصلا</sup>  
 خط الف ش که یک ذری سکه است نیز همین طریق در خط الف و ب که روی دیگر سکه  
 باید نمایند و خط عمود طریق مقابل روی قله مثلث باید رو بر یکدیگر متصل کردند و همین



در سطح زمین کجبه خط کابی طول کونش در زمین شکل سین است باید خط  
 نقطه با منحنی آن گذاشته شود با نظیر که هر نقطه را با یک منحنی آن کنند اوقات  
 چیزی از عمل سنگ بانی نیست سوا می کشیدن یک دایره کجبه زاویه قله کا ترا سکارچه خاک  
 انطرف خندق است و طایفه درین کردن این است که باید سپهانی ترند و بند که طول  
 آن رسبان سادی عرض دهن خندق باشد بطریق که کبیر رسبان مذکور بقوله زاویه اسکار  
 بخورد و در دیگر سن ایما ذی زاویه اسکار به قله کا ترا سکارچه زاویه بقسم دایره او را بشود  
 کرده از همان خطی در رسبان مذکور بر زمین نقش سنگی در عرض دهن خندق که محاذی  
 زاویه است مشخص شود و از روی همان خط کا ترا سکارچه باید درست کرد **قاعده چهارم**  
 در بیان ساختن سنگ موزوم به بر فیصل در مکان معین پس از آنکه طرح سنگ موزوم در سطح  
 ارض ترسیم شد ارتفاع و قطر در کبی که باید جان پناه و قله زاویه اندرونی در مصدر است  
 داشته باشد و کجبه نهیدن علامه حقد و تا چه سامان خاک باید بریزند ارتفاع و قطر  
 هر یک اندازه مار از قله خاک زیر اندرونی و سایر اندازه های موزوم سنگ را باید از کوبیدن  
 چوبهای صاف است بر سطح زمین معین نماید چنانکه در شکل **۲** چهل و چهارم از کتب مذکور در این  
 زمین سنگ بر فیصل ملحوظ است با نظیر که چوبهای مذکور را کنارش باطله پانزده ذرع  
 بقسمی عمود کجبه قله جان پناه اندرونی و سایر اندازه ها باشد چنانکه زمین فرو برند چنانکه

چهارم



مجرب است سخن شکر ز قبل در شکل سی و هشتم سطح آن که میل آن است ظاهر میشود و خطوط عمودی آن  
 که در شکل سی و هشتم تر تری داده شده که یک خط آن از نشانه الف و خط دیگر از نشانه  
 ثواب و خط دیگر از نشانه نون و هم محوطه میشود فاصله امین میکند و ایران است که فاصله  
 پس از آن گذارستن فرغ نمایند که خط واقع نشود و سنگام فرغ نمودن باید در هر نقطه  
 صاف است در سطح زمین بطور عمود بگذارد و اگر خواسته باشند که چوبها بدون معطر در سطح  
 مقصود راست و عمود گذار شده شود باید از این سهانی که میگردان کلله سرب باشد که معاران آنرا  
 ش اول از نماز چوبها را عمود گذار است هر زمان چوبها در نقطه که فاصله امین شده باید قدری  
 اندازه بریده که گوش آن باشد پس از آن در نشانه چوبها مرتب کرده اند شخته چوبی که نبود باید در  
 گوشه آن شخته مذکور بنگردا خط کرده که هر سمت صاف تر است بطرف بالا باشد و انجام این  
 عمل مصدر است تجربه عملی که باید خاک را با چوب بریزند و مکان گذارستن چوبهای مذکوره در رد  
 خطی است که باید میلان مرد و باشد و باید قوت کردن میلان خاک زیر پرستی که لب خند است  
 بیشتر و ملاحظه اش بنگردا شود زیرا که میلانش باید کم در زیاد شده همان قدر که ضرر است  
 میلان داشته باشد و اگر کار بدست اهل تجربه بود در شلست سربوت میفهمند که چه باید کرد و سنگام  
 زنیق دادن اندازه های سنگام باید ملاحظه شود که از فاصله هر یک از اندازه باقی آن یک اندازه  
 تا اندازه دیگر تمامست چوبها را بر روی یکدیگر واقع بانظر که هر چوب مجازی چوب مقابل خود



باشد خاصه جوبهای لفظ قله خاکریز اندر قوی و نقطه میلان بر قوی که در فاصله و یا بازه  
 ذرع گذشته میشود باید تمام در یک قطره رسد و سست بند و اگر ارض بریم که کله خندق است عمود  
 در سطح باشد مکان بریم با سهول ترین وجه در سطح زمین معین میشود و یا عرض کریم  
 که بریم زبونی است که از کنار خاکریز بر قوی ناله خندق است جای دیگر بریم ذرع عالی گذشته  
 خاک ریخته نشود و ارض مکان بریم با خندق که قله اسکار محسوب است باید صاف دست  
 و بطرف خط مستقیم باشد لیکن اگر زمین سطح نباشد و مکان بریم نیز در ارض غیر سطح  
 واقع شود آنوقت دانه خاکریز بر قوی بلند و پستی هم میرساند و خط میلان بر قوی که  
 یک شود خط قله جانب پناه اندر قوی نیز یک خواهد شد با این ملاحظات زمین سنگریزه مکان  
 بریم را با بستن باید سطح عمود و بطرفی که بشاید خط راست بقی شود و وجهی تر از  
 کردن مکان سنگریزه باید با سبب کوچکی که از جوب شسته و یک ذرع ارتفاع داشته باشد  
 و در بالای سر آن جوب دیگری که کوچکتر از آن جوب باشد بطرف عمود نصب کنند و تمام  
 جوب ارتفاعی از زمین کوبیده از روی جوب که یک بالائی با چشم قراول رفته است و بلند  
 زمین مشخص میشود و شکل جوب مذکور در نقشه <sup>۳۳</sup> <sup>۳۴</sup> رسم نموده معین میشود بعد از آن  
 کردن زمین سنگریزه معین شدن مکان بریم باید سه عمود جوب یکدیگر آورده در حدود آن  
 سه جوب را در آخر فاصله که است بطوریکه هر سه جوب در فاصله مقابل باشد

چنانکه در شکل اول و چهارم یک <sup>۳۴</sup> جوهر نقطه و جوهر دیگر در نقطه ملاصقه میشود و جوهر  
سپین را باید در وسط این هر جوهر گذاشته پس از آن از قله این جوهرها با چشم دیده شود که خط  
در کجی بخورد انوقت پست و بلندى زمین ازین سه جوهر معین میشود و اگر پس از این جوهرها  
زینش بلند پستی داشته باشد کنده یا خاک بجزیره مستطع شود و این قسم تمامت مکان  
بر هم خراز و خواهد شد **قاعده نهم** در این تقسیم کردن کار را بعد باید آنکه باید عمل موجود را  
دسته دسته کرده بطری که عدد دسته مقابل باشد و کار هر دسته را باید مشخص نموده  
که چند خاک از خندق کنده بیرون آورده در سایر مکانهای سنگریزه و فاضل تقسیم کرد  
انها این است که باید فقط قله خاکریز اندرونی و خط کار را با سوسه بجا تقسیم کنند  
باینطور که در هر نقطه تقسیم معینی بجهت آن کوپیده و میان آنها را مانند جوی کوچکی باید زمین را بطور  
بکشند که در وسط هر نقطه جای یک دسته عمل باشد و این خطوط را در عرض خندق از فاصله  
تاریخ دیگر باید در سطح زمین بکشند چنانکه در شکل اول و دوم <sup>۳۵</sup> عمل می شود و غالباً وقت عرض هر قسمت  
کوچکتر عمل چهارم از زمین میدهند و در وقتی که کار را با سوسه از قله خاکریز اندرونی طوشتن زیاده  
باید اورا چهارم از زمین تقسیم نمایند پس از آنکه تمامت خندق از زمین و عدد قسمت عملها  
معین شد باید مواضع همان عدد ارتفاع قله خاکریز اندرونی را تقسیم کرده از حاصل آن  
تقسیم فاصله عرض این دستگاه از قله خاکریز اندرونی معین میشود و اگر بالعکس قله خاکریز



اندر وقتی از کاشی اسکارپ رفیع تر باشد باید قدر خاک زیر تقسیم گسترده بچار ذرع  
 در چهار ذرع بعد از زمین شدن عدد آن مکان باید تقسیم بکاشی اسکارپ نماید چنانچه  
 کمترین در داشتن خاک حدق این است که در هر تقسیم و نفع پیدا در یکساز کلنگ در اضربه  
 و در کار در کارض مقصود محکم باشد کلنگ در هر تقریب بدیای شده و کجتر بر کجین خاک  
 در فاصلای قطره در اشاع معتبره سنگه و نفع پیدا در بالای حدق باید بطور کاشی  
 است آن شود بگذارد و کجتر بر رسیده که پیدا در خاک از ارض بخت محمی در چهار ذرع مراند  
 و اگر مکان کجین خاک از خط محاذی با زمین مرتفع باشد در ذرع تا در ذرع و نیم تا  
 نسبت بالا مراند و فاصله مکان مرتفعی که خاک باید در اینجا بچرخد باید در ذرع و نیم باشد  
 و در هر یک از این تقسیمات علای کارکن و نفع دیگر باید اضافه نموده که کجتر مقصود  
 در کسب آن سنگه و دیگر یا تخاف مشغول گویند و معمور نمودن خاکها شود باین  
 قانون در هر مرتبه نفع عمل در است در صورت امکان عملها بچرخند چنانچه  
 باشد سنگری سفته شود فاصله تقسیم را سه ذرع یا در ذرع نماید چه اگر در وقت  
 جای عمل با کسرت لیکن بیشتر کارشان بیشتر است و هر نمودن حدق در هر تقسیم باید  
 ابتدا ایش از سمت اجمار پشتهایش رسد بکاشی اسکارپ و درین حفر نمودن  
 حدق باید پشتهای در اشاع نشان بگذرد باشد در خاک اینجا سهولت بالا



اید چنانکه در شکل اول و دوم معین میشود و علامتا باید از بیادیت کار زمین خندق برای یکدفعه حف  
 نمایند که یک مرتبه می شود و بعد از آن که مشغول حف مرتبه دوم میشوند یک پله بجهت بالا آمدن  
 قرار دهند و هر قدر که خواسته باشد خندق را عمیق نمایند در هر مرتبه یک پله نسبت  
 اسکارپ باید بگذرانند و در خاصیت از کف داشتن پله نامرتب است یکا اگر کار عملی باشد  
 و دیگر اگر میلان خاکریز فراغی شود و بهتر این پله ناموقوف بجای کلهای محکم است است  
 چنانکه از خاک محکم باشد عرض هر پله را نیم فرج کفایت است و از خاک است باشد  
 عرض هر پله را یکدفعه باید کرد و نیز لازم است که از ست کار اسکارپ پله گذارند <sup>مست</sup>  
 که از پله های ست اسکارپ پله زیاد میلانش کمتر است پس از آنکه تمام خندق حف  
 و عمق هر جزو است باین مرتبه باشد پله مارا از سمت اسکارپ و کار اسکارپ باید کند  
 خاکش را از خندق برون برند پس از آن میلان خندق را نیز تراشیده و ترک سارند  
 بقدر از دست دیوار خندق از بالا تا آنجا بنمایند مدت حاد و واقع شود و اگر سطح  
 تحت خندق جوی کوچکی ضروری باشد یک توده خاکهای را در کف تار واقع دادن جان  
 بجای که برین پله باید در وقت در جان سپارند چنانچه قطر هر صفتی است فرج صافی تر  
 باشد و خصوصاً یک نفر عمل باید در روی جان سپارند که داشته و نقش این باشد <sup>کب</sup>  
 روی جان سپار را چنان سطح نماید که قطر همه جایش یک متوافق باشد و همین عمل با



علمهائی که خاک در آنجا میریزند را بهمنائی کرده که خاک کجا بریزند و شکل دیگرش این است  
خاک نیز بوقی را از کتیپا در دوزخ برود و در آنجا باید بقانونی ضروری است درست کرده  
خاکهای نرم را که تیره تر در حد کند ضایحه اگر علف سنگ در میان خاکها باشد  
انها را تفریق و مشهای وقت را در دست کردن خاکها کرده که کمتر میلان خوبتر  
شود و ضایحه کمتری میلان این نیز بوقی بوقی ترستاده که هر بوقی هر از ده صافی  
در عرض چهل یا پنجاه متری باشد و این خاک را با شخان باید از کوسپدن چنان محکم نماید  
که میلان مرز در زمین برین خراب نشود و قوس میلان مرز و بار تقاع مرز و رسید  
دیگر در آنجا نباید خاک نخیزد و پس از در شدن میلان مرز و باید الله در خاک  
بریزند و بجای میلان جان پاره برسد پس از آن میلان جان پاره اندر تیرا باید  
پوشند و طریقه پوشیدن آنرا آنست که بعد از این عرض میکنیم و میلان خاک نیز  
در نهایت کار باید از خاکهای سایر میلان دیگر تراشیده میشود و اگر خاک  
باشند که کار ناز و دوی انجام پذیر شود لازم است کار و بجز معطله مینهند  
باینطور که موطوع یعنی را با یک دسته عمل قرار دهند و تا چند ساعت باید با تمام سینه  
پس از اتمام رسانیدن آن دسته را مخص کرده دسته دیگر را همین قانون مشغول  
کار کرد و از راه تجربه فهمیده شد که یکساعت یکبار در یک ساعت یکروز و یکروز

فکر اینها



خاک را بقصد چاروبی نخلت تقیم میسوزاند و پندارد و اگر خاک همین یک نوع در یک نوع را ببلند  
 باید اندازد در یک است همان یک نوع میسوزاند همین خاک را بقصد یک نوع و نیم بلند پندارد  
 در قدر که خندق عمیق تر میشود آوردن خاکها را بسیار با کجی عمل مشکلات مثلا در یک  
 تقسیم که در دست عملش تمام در هر بلند از کجی این دست زمین و خندق خاک کجین در جان  
 باشد و یک نوع با هر نوع بلند را هم کجی برداشتن خاک از خندق باشد باید در روی خاک نیز  
 یک است هر نوع در هر نوع خاک کجی شود در مرتبه هم تر در همان فاصله یک نوع  
 در یک نوع در یک است میسوزاند خاک بیشتر پندارد و در مقام کار تمام است و تا می عمل  
 باید از خاکهای از خندق بر داشته میشود صاحبان زمین این کسب مفاصل را از خاکها  
 در جان بسیار ریخته میشود یکسند زبانه خاکهای کنده شده از خاکها اگر مجدداً بجا  
 در همانجا بریزند زیاد در آمد با بنظر که هر نوع در هر نوع زمین که خاکش کنده شود بر آید  
 بدو نوع و سبب صحتی متر غیر از همان خاک در همانجا بریزند سبب صحتی متر زیاد  
 می آید این است که در یک است اینقدر خاک کجی مرتبه اول باید برداشت و قانون  
 یک نوع در یک نوع خاک از خندق برداشتن این است که باید سه طایفه زمین را از نوع  
 نموده با تقسیم ارتفاع و عرض و عمق را نوع غایب و از اینطور نوع غول کسب عدد  
 بدون بر آید با نوع صحیح و با کسب نوع با هر چه باشد و آن سه عدد را باید یکدیگر ضرب نموده

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کجا

حاصلش فرع مربع آن خاک است و چنانچه عملاً بسیار باشد چهار ساعت بچسباند  
 عملاً را در یک روز در سه دفعه تبدیل کنند و چنانچه شش نفر عملاً سه فرع یا هر فرع بقسم  
 رسانیده زودتر کار تمام میشود و بسیار باهانی است چنانچه شش نفر سحر حوائج ضرورت  
 را باید ساخته همراه باشند این است که باید چنانچه هر عمل یک عدد پس از آن است که هر نسبت پس  
 عمل کار کردن بشکند و در غایت هر نامی عمل باید پس بعد عمل باشد و کند  
 پس از شش یا پنج سال ضرورت و عدد پس از کند کار بعد با موافق سخن و سنتی  
 زمین است دشمنی در چهار گوشه زمین در رویش واقع ده و یک یا نسل تا با  
 باشد این نیز که چنانچه کوه کوه و هموار کردن و محکم نمودن خاکهاست و چنانچه  
 قلع یا سنگر فعل جدید است بسیار که نقیض در ذیل نقل شده است ضرورت باید هر چه از آن باشد

چوب سرک	رنگمان	سور	سور	سور	سور
۴ دانه	۴ دانه	۴ دانه	۴ دانه	۴ دانه	۴ دانه
سج	سج	سج	سج	سج	سج
۴ دانه	۴ دانه	۴ دانه	۴ دانه	۴ دانه	۴ دانه

دنا و چنانچه حمل و نقل خاکها بسیار ضرورت خاصه چنانچه خاک زیرین خندق در  
 صحرا واقع است بسیار مکان خاک از آنرا زاده اگر سبزه آسود است و نیز در مکان  
 که ارض مقفود است باقی باشد و باید خاک را هرگز بریند و دنیا صلی فرع نامی فرع بریند  
 ناه و بسیار است و در زمین است و بنده برین فرع نامیت فرع از ناهه خوب میشود

خاکها را



خاکها را حمل و نقل کرده اگر سطح زمین سنگنا هموار باشد از خارج مستویان حجم زمین از آنجا  
 آورده سنگ را محکم نمایند و ضایع و زمین سطح سنگ را از خط شکر دشمن یعنی نباشند در مباد  
 قبل از درشت شدن سنگ که دشمن خود را برساند در چنین اتفاق قط خاک نیز جایز است  
 یکدیگر گفتند پس از آن اگر فرضی بهم رسد موافق قانون بر قبیل قط خاک نیز باید بود چون  
 در یکدیگر قط لایند که خاک را در ورق نمایند و درین فرصت این قسم کردن خوبست زیرا  
 که خاک یکدیگر بجز چسبند و قط خاک نیز لای ممکن شود موافق قانون سنگ قبیل باید کرد  
 و بجز تیرا برین باید دستی کرد که معجزا شکر از لوله کشمان حفظ نمایند بنظر  
 عمل کار در مکان برین سنگ را بچ باید چنان کار بدارند و سنگ کام کار کردن  
 بیشتر از یکدیگر فاصله نداشته هر نفر از این علما که مشغول برین کار بچند یکدیگر  
 و یک کلنگ باید بدهند **قاعده بیستم** در بیان محکم کردن میلانها و کناره های خاک نیز  
 فله و شکر صحرا بدانکه قانون این است که غالب اوقات با حجم زمین کناره های خاک نیز  
 محکم نمایند و اگر حجم زمین هم نرسد با دستهای چوب باید محکم نموده که خاک تیره شود  
 و اگر چوب یافت نشود با سبده یا محکم نمایند و اگر سبده هم نیافتند با خیز از چوب عشا  
 زمین کل گشته باید ساخته کناره های خاک نیز را محکم نمایند و محکم نمودن میلان فله خاک نیز  
 اندر دنی سنگه و بی نشی در سطح مردود واقع شده از عمل لوازم است باین طرز



که اگر آن میدان ثلث ارتفاع قله خاکزیر را دارد باید او را بریده که عمود شود و در صورت  
 امکان باید کناره های خاکزیر را از هر دو جانب نیز بریده که اگر فرض کنیم با بر شود خاکها  
 سنگین تر نخواهند شد و اگر در هر سمت آخر سنگین می نماید خاک بریده می شود پس تمام  
 عمود را از آنجا خاکش خراشیده پس اگر در هر سمت آخر سنگین می نش بریده که خاکش  
 عمود سطح زمین و حکم شود بهتر است نیز بهترین خیزه کناره خاکزیر است حکم می کند  
 چیم عینی و دیگرترین صیما این است که ریشه علف بسیار داشته در هم چسبیده باشد  
 و باید صیما را از زمین صیما بطرز بریده که قطران از روزه تا با برده و کما  
 شیر نماند و بطور معنی مادی الاضلاع که هر سمتی صیما می باشد  
 باید بریده چنانکه در شکل <sup>۳۴۸</sup> چهل و هشتم معین است و دیگر بطور معنی مستطیل و عرض  
 و سمتی صیما می شود در هر سمت دیگر نچ صیما می باشد باید بریده شود چنانکه  
 در شکل <sup>۳۴۸</sup> چهل و هشتم معین می شود و این قسم صیما کناره های خاکزیر را باید حکم نموده  
 چنانکه در شکل <sup>۳۴۸</sup> نچ و یکم ملاحظه می شود و قاعده بریدن صیما را از این صیما این است  
 که هر دو نگاه وقتیم را سه تقه عمود و در کجا با تقسیم که اگر سنگین تر یک از صیما باشد  
 یک نفر از این سه تقه قاعده که مذکور شد صیما را از صیما بریده و تقه دیگر صیما بریده را  
 کناره سمت کوه آورده تقه سیمین آنها را بقاعده و در تقه کناره های خاکزیر چیده رفته

و نشان ترا



و شگافش را با خاک بکند و در طبقه کف آستن جسمهای مذکور در کنار خاک زیرین است که باید  
 طبقه بر طبقه در ردی یکدیگر چیده که هر طبقه روی علف ناست تحت و بریدگی آن نسبت فوق  
 واقع شود و خاصیت این ترکیب چنان است که روی آنها را میتوان کوبیده که حکم کشود  
 و اگر نامور است از زردین او را صاف و هموار میتوان نمود و باید در قسم چهار برابر  
 یکدیگر چیده یک قسم این است که هر طبقه از جسمهای مربع متساوی الاضلاع را بر روی یکدیگر  
 چیده پس از آن یک طبقه از جسمهای مربع مستطیل را در ردی آن چیده قسم دیگر این است  
 که یک طبقه از جسم مربع متساوی الاضلاع و یک طبقه از جسم مربع مستطیل در ردی یکدیگر چیده  
 دهند در چنین آنها باید نیکو ملاحظه که کم و زیاد نشده تمام سمتهای آن موازی هموار  
 باشد و هر طبقه چیده میشود و کجی است حکام آن باید کوبیده که صاف و هموار شود پس از آن  
 روی هر طبقه باید نقطه صافی تر خاک بچسبند آغاز چیدن طبقه دیگر را نمایند تا تمام شود  
 بعد از تمام باید رسیانی گشته آنها را با اسپنج که شسته بکارد است سمت مبلان آنرا  
 بریده میلان شصت و هموار شود و جسمهای طبقه اول در بنیان است باید در سطح زمین  
 چنان گذاشته شود که تمام آن در زمین فرو رود و اگر ممکن نشود که همه آنها زیر زمین  
 سفید لامی از نفه بر یکدیگر در اندرون ارض جاری آید و در طبقه اخیری که در فوق جسمها  
 گذاشته میشود باید بطوریکه از بند که طرف علف آن نسبت بالا واقع شود و اگر اجتناب



باشند گدازه های خاکریز را با چوب ستره حکم نمایند چنانکه در شکل پنجاه و دوم مقیم است  
 باید دستهای چوب را در وضع طول و قطر یکسان است و در صافی نیز قرار داده و در بیضی  
 آنها را حکم بنهند در سمت افزای هر دست را باید از زاویه بطور سربیده که تمام است  
 چو بهایش صاف و هموار و یکس موازی واقع شود و قانون چیدن دستهای چوب را در اندازه  
 خاکریز این است که در سطح زمین جوی کوچکی که عمقش از ده تا پانزده صاعی متر و عرضش  
 سبب پنج صاعی متر باشد هفتونده دستهای چوب را در میان جوی متر کرده و بطور حیده  
 که سرهای چوب را یکدیگر وصل شوند هر یک این دستها را در روی یکدیگر میگذرانند با سبب عدد  
 پنج جوی که ارتفاع هر متر شش صاعی متر باشد باید حکم نموده و عقب چوبهای حیده را  
 خاک ریخته در شاقان کوپیده که حکم شود پس از آن در روی طبقه نخستین که بنیان محسوب است  
 از چدن چوبها مشغول طبقه دومین شده موازی میدان سنگریزها را در سطح زمین بنهند با بنام  
 که وسط دست چوب طبقه دومین در روی طبقه نخستین حیده شود و باید که های ستره دستها را  
 بست خاک کرده که در میان خاک عاید و این طبقه را نیز از میخانی در طبقه نخستین  
 ذکر شد حکم نمایند و عقب تمامت اطلاق را تا طبقه بالائی حیده میشود باید همان ستره  
 خاک ریخته در شاقان کوپیده که حکم شود بعد از آنکه سه طبقه یا چهار طبقه چوب حیده شد باید  
 آنها را با چوبهایی که فاصله شان از یکدیگر در وضع باشد خاکریز بنهند و در وضع که در



و بستن چوبهای مذبوره این است که یکسر چوب را در اندرون خاک فرزند در دیگرش را  
 در روی چوب گذاشته و پنج پوسته سران کوبیده که بدسته چوبها فرشته شود و با آنکه در  
 رأس چوب که روی چوب واقع است هر پنج کوبیده در چوب یا با برسین آن هر پنج محکم بربندند  
 در محکم کردن سیلانهای خاک زیر اینها که در شکل <sup>شکل</sup> پنجاه و یکم ملاحظه میشود آن است با چوبهای  
 برزینگی محل کشتی باید محکم نمود بن قاعده که ارتفاع زینت ما را هر نوع در عرض آن ملاحظه و سی  
 نمود و در روی سیلان خاک زیر یکبارند و طایفه گذاشتن اینها این است که باید تنجهای روی زینت را  
 که چنان صافی مزار یکبار فاصله دارند موازی سیلان خاک زیر در اندرون خاک فرزند یعنی که  
 بجای فرودگسند و چتر درست نمودن زینت های مذبوره تمام فرود که یکبار از آنها مشغول  
 گذاشتن و نگاه داشتن منجما بجان خود و یکبار دیگر کارشش این که از تخمها منجما را کوبیده  
 بجای فرودگسند و فرود منجما را باید بست که در بطور سیلان خاک زیر سیلان دور و باید ابتدا منجمای  
 گناره را در خاک کوبیده پس از آن منجمای <sup>سبز</sup> را گذاشته بطور کوبیدن که محکم شود بعد از  
 کوبیدن منجما با چوبهای باریک است منجما را مانند بافتن سبب بافتند در صحن بافتن باید  
 که چوبهای باریک از سمت اندرون به بیرون دارند چون با اندرون بوده که بیست و سبب  
 بافته شود و هر چوبی که بافته میشود سرانرا سبب اندرون کرده و بختی پس از آن خاک  
 در عقب آنها ریخته و کوبیده که محکم شود و در طبقه بالایی نهانست کار است سر چوبهای زینت را

بر تریائی در میان خاک است بر بندند و اگر خواسته باشند که میلانها را با سبب محکم نمایند  
 چنانکه در شکل پنجاه و نهم ملاحظه میشود باید سبب را القصبی یا فندق ارضاع آنها باشند  
 صافی مژ و قطران کثیف است و صافی مژ باشد و باید جو بهای قطره سبب می باشد  
 یا نه عدد و ارضاعشان از یکدیگر کمتر باشد سبب آنکه از آنهاست با سبب سبب  
 ده پانزده صافی مژ جو بهای باید برون و باقیه شده باشد و طایفه محکم کردن میلان  
 است اندرون را با این سبب مان است که سبب را در روی مژ و بوی خط میلان  
 گذارد میان آن را از خاک معموله پس از آن دستم چمبر بوی بکیر بگذارد  
 بکیر دستم دیگر در روی آن دستم بطرز بکیر از این دستم در میان آن دستم واقع  
 شود و آنوقت این دستم چمبر را بر تریائی جو بهای در سبب بر بندند پس از  
 گذاشتن این دستم چمبر ارضاع سبب را مقابل قدمه خاکیز در یکدیگر در سی صافی مژ  
 میشود و اگر سبب را القصبی که میلانش نسبت مژ و نباشد بگذاردند حکم مژ  
 بیشتر است و اگر میل سبب را قدر نسبت خاک بزیاد بندند بهتر و مستیوان چم چن در  
 آنها گذاشته اند که بیل نسبت خاک بزیاد شوند **قاعده بیست و یکم** در میان محکم کردن  
 سنگ از اشیا متفرقه خارجی تفصیل این اجمال آنکه از جو بهای بزرگ که ملاحظه  
 فرانسوی با لیبها و نامند سنگ را بطرز مستیوان محکم نمود که عبور شرک دشمن

از فخر



از خندق شکل دار نوشته بدین کلمه های سنگ کبان کارشان مسکتر شود و طایفه این است  
 که باید چوبهای بزرگ که ارتفاعشان در عرض هفت صاعی متر باشد در آورده آنها را تصفی  
 بریده و تراشیده که سه روید و شوند و عرض هر روی آنها از شتر زده تا سبب صاعی متر و سوسه آنها را  
 بطور تری کنند که تری شان بسی منزه واقع و آنها را در روی زمین در یک یک کوبند  
 چنانکه در شکل پنجم <sup>۵۷</sup> خط است در مکانی در این چوبها را با سبب زمین در کنند باید جو به  
 نموده که عمق شتر شتا صاعی متر و عرضش نزدیک نیم ذراع و بیاض و شست یا نه صاعی متر از  
 یکدیگر در میان آن جو به بطور بزرگ داشته که بشاید خط سبب تری تمامت آنها بالا و مقابل  
 یکدیگر در عمود واقع شوند پس از آن جو به مذکور را از خاک بر نموده و با شقاق روی خاکها را  
 چنان کوبیده که چوبها محکم شود و را سبب بعد از استحکام بنیان چوبها جو به دیگر که طول  
 سه یا چهار ذراع و عرضش از ده صاعی متر و قطرش صاعی متر باشد آورده و بیاض صاعی  
 صاعی متر از سبب چوبهای نخستین که بر زمین کوفته شده از ست اندودن سنگ کوب  
 غایب بنظر که این چوبها با پنجمی جو به در تمامت چوبهای نخستین محکم نموده و قاعون  
 تراشیدن و ساختن چوبهای اولی این است که از در ضلعی ه قطرش ن سی شش تا هیل  
 صاعی متر باشد و دانه از آن چوبهای بالی صاعی مستوان بریده چنانکه در شکل پنجم <sup>۵۸</sup> چشم  
 خط می شود در دخی که قطرش سی و در تاسی و پنج صاعی متر باشد شش دانه از آن چوب



مسنون برید چنانکه در شکل نجاره نهم معین میشود و مکان گذاشتن این چوبها باید  
 در نقطه باشد راه دشمن را در صحنی که بتکویرش مراد رسد و نمایند و تنب اول  
 انها بقاصله که نوشتم از برای رسیدن دشمن بجان چوبها شکل است همنگام گذاشتن  
 چوبهای مذکور باید بنگو ملاحظه کرده که نه طلوع توپ دشمن او را بتواند خراب کند و نه کسی  
 بیرون آنها را بهم برساند باین ملاحظت بهترین مکانها بیاید این چوبها گذاشته شوند  
 در اندرون خندق پای میلان کاشرا اسکار است چنانکه در شکل نجاره نهم معین میشود و چوبها  
 که بخط مستقیم محاذی سطح زمین گذاشته میشود بلفظ قرانفی فرزند نامیده شده  
 و این چوبها در محل برم که پای میلان بر روی خاکریز جان سپاه است باید بعضی بگذارند  
 که قدم این چوبها صیل عود سنکرمان شود و دشمن هم از بیرون باطلو توپ نتواند آنها  
 خراب نماید و در صحن گذاشتن این چوبها باید بنگو ملاحظه کرده که پناه دشمن نباشد  
 و بیدن انها هم مشکل باشد باین جهت باید چوبهای مذبوره را در قدم اسکار بعضی  
 بگذارند که سرتیر انها مایل با بزندون خندق و بقدر یکدفعه وی صاعی متر در اندرون گذاشتن  
 جان پناه فرورفته در میان خاک منگوب نموده که محکم شود و چوبها که باید بچوبهای  
 فرزند منگ که نمایند و دانه است بگرداندرون خاک بعضی چوبهای دیگر بکاف فرو  
 کرده اند باید گذاشت و دیگر را پای میلان خاکریز در سطح زمین گذاشته بان چوبها

بره نیا



پنج کوبند و قسردگر که با چوب درختهای یکبارچه نزدیک به بند و لفظ فرانسوی بالکن  
 میماند باید در سطح زمین نزدیک یکدیگر گذاشته در وسط هر دو درخت جلی مذغل بسبت  
 دشمنان نزدیک داده چنانکه در شکل ششم ملاحظه میشود و محکم نمودن مکانی را با تقسیم بجهت  
 بسن که در سنسکو یا نیز کسب یا نیز سرج کجی است حکام و پناه معبر که راه و سنسکو باشد  
 بسیارند بسیار است و قطب این در شان السیله از نسبت نامست و پنج صافی متر و ارتفاعشان  
 از سه تا چهار ذرع باید باشد و نه آنها را بقدر یک ذرع نایک ذرع و نیم لازم است و بجای که در  
 برده که هر ذرع باور ذرع و نیم آنها از خاک بردن مانده و مذغله را در وسط هر دو درخت صافی باید  
 بریزند و عرض هر مذغل ده صافی متر و ارتفاعش سبب پنج صافی متر باشد و فاصله مذغلی را  
 تا مذغل دیگر یک ذرع باید مرتب کرد و ارتفاع مذغله از سطح زمین کمتر از یک ذرع و صافی متر  
 نباید باشد این ارتفاع در صورتی است که در پشت در شان از سمت صحرا خندق  
 کوچکی حفر شده باشد و اگر خندق نباشد ارتفاع مذغله از سطح زمین هر ذرع لازم است  
 پس از آن در عقب در شان از سمت اندرین سنسکو باید در دو کوبلی نزدیک داده که نعلبان  
 السیاده عیبه دگر بردارند و اگر در وسط هر دو درخت نزدیک بعضی بار یک گذاشته در ارتفاع  
 بیاریت مذغل برسد می نطق سنسکو یا نیز سرج خواهد شد و نیز از شانه های درختی که قطبشان  
 از پناه زده نامست صافی متر است کجی نطق سنسکو و در هر حیز نزدیک به بند که این لفظ



فراوانی آبزیان میمانند پس از آنکه شخهای درخت را حاضر کرده برکشند و شخهای نازک  
 از آن در شقی نموده باقی را در راه عبور دشمنان در سطح زمین بجا با نند و بجز خوابان  
 شخهای مذکوره در سطح زمین در مکانی که ضرورت است باید جوی حفر نموده که عمقش  
 یکدفع باشد و این جز را بطریق است حفر کنند تا به پیش سرکش کردن و من واقع  
 شود و شخهای مذکور را در اندرون همین جوی نزدیک یکدیگر خوابانیده و سر شخهای  
 کوچک را که قطرشان از سه تا چهار صاعی میزاست بزرگ کرده این طرف و آن طرف پرا  
 شخها را در سطح زمین با پنجهها محکم نمایند و شخهایی که نزدیک یکدیگر واقع شده باید  
 چنان نمایند که در یکدیگر مخلوط شوند چنانچه در جوی شخها با یکدیگر وصل شده اند با بسیار  
 سبزه و قیسی با یکدیگر مخلوط کرده که شش پر بخار شست شوند و ارتفاع شخهای کوچک  
 از سطح زمین سبب دشمن یکدفع و نیم لازم است پس از انجام این عمل خاکها را مجدداً  
 باید در جوی ریخته محکم نمایند و قسم دیگر که از این قسم محکم میشود این است که شخهای  
 بزرگ درخت را بقاعله چهار فرسخ از یکدیگر در زمین نشاند و پای آنها را از زمین و غیرها  
 محکم نمایند پس از آن شخهای کوچک را فروشند و از راه سمت جنوب کشیده و در میان  
 یکدیگر آمده مخلوط شوند و مسکای که اینگونه آبزیان در پیش روی شکر دشمن ترند پراده شد  
 از طلوع نورس بتوانند از آنرا شکسته خراب نمایند در آنوقت لازم است که خاکریزی

از قضا



از خاک خورنده جوی مذکور در انظرش آنهاست و بنام ساخته شود چنانکه در شکل  
 پنجاه و پنجم ملاحظه میشود در این اقلقش آنها در جوی باید بطرز گذارده که میلانش رو بالا  
 است شکر باشد و بعضی از اوقات آب تیس را در اندرون حندق نسبت کاشرا کار ساخته  
 و ظاهر در روی همان میان ترند می دهند و هر شکری که ساخته میشود و البته معبر بخیمه آن راست  
 کرده که سنگ مای با از آن معبر داخل و خروج باشد و بلفظ فرانسوی آن معبر را باریر می نامند  
 و اگر ضرورت باشد که شیب از آن معبر را بنیندند باید سمت پرون آن مکان را از نیک شیب  
 درخت قطره سبزه یا انکه با سبزه بگری که تیر کس در سب ساخته میشود و بلفظ فرانسوی  
 شغل در نیز میگویند در این خروج باز کرده و سنگام داخل بنیند چنانکه این رسم در سب  
 در اشکال صفت در جرم و صفت <sup>۶۲</sup> و صفت <sup>۶۳</sup> و صفت <sup>۶۴</sup> چهارم ملاحظه میشود و بعضی مکانها که محل ساختن  
 شکر باید شود و چنان است که سه پوسه بنام از همان زمین سنگ را محکم کرده و تفصیل  
 آن این است که قبل از درست کردن سنگ باید ملاحظه کرد که اگر مکانش شکل باشد  
 از قبیل دره های سخت یا منجی و قل های بزرگ یا هموار بلند یا پستی دیوار و فراز و نشیب از این  
 سخت میشود و شکل های شتمل بر درخت هر کدام بجهت محکم سنگ با سهل زمین وجه ممکن است  
 دشمن در آن نباشد و پناه او شود و باید تر قوی مند زیرا که اگر سطح زمین پرون سنگ  
 مریغه دریا انکه غار دیوار در درخت واقع باشد دشمن میتواند که در آنجا بجهت توی نه خود کاشرا



تصرف کرده کار را بر سنگریان نمک نماید و درین هنگام باید بفواصل طولی و عرضی یک ازانام نهد  
در خارج سنگرواق باشد از شش روی سنگریز رسیده داشته که زمین محصور را بنا به کجه و شش  
نایبار نشود و اگر در عرض راه جنگل واقع و راه نرسد دشمنان از اجنبی باشد در حوضهای آن  
باید برید و در بعضی مکانها از شش اینست راه دشمنان را سد و نمایند در وقتی ضرر  
شود جنگل را در دست خود نگاه دارند و دشمنان را اجنبی را تصرف نماید باید در سرین جنگل  
بفواصل یکصد تا یکصد پنجاه فاع اینست که گوشه دارا فرار است هر گوشه که گوشه گلوله انداخته  
شود و هنگام ترسند پادان گوشهها باید نیکو ملاحظه کرده که دشمنان را ناپا شده و نتوانند از  
تو پناست خدا را شکره فرمایند **قاصد مرتبه سوم** در بیان عبور کردن از رودخانه و نهرها  
بزرگ و کیفیت نور آنها و حکم کردن آنها تفصیل این است که اگر رودخانه یا نهر را پیش  
باشند رود مشق جاری و در یک دقیقه بگذرد تمام آن را این مکانی بماند دیگر بگذرد  
و عقب رودخانه یا نهر مذکور بگذرد و دست صافی تر باشد عبور کردن پیادهگان از چنین ایچ  
مشکل است و چنانچه ایچ همان شدی و عمقش کمینج و چهل صافی متر باشد عبور سواره از چنین  
اسبم مشکل و در بعضی مکانهای رودخانه یا جوی و عمقش کمتر از یک ذراع باشد پیادهگان  
مستمرانند از اجنبی عبور نمایند و اگر خواسته باشند عبور شکر دشمن را از رودخانه  
مشکل نمایند بچند قسم میتوان راه آنها را سد کرد و قسم اول باید در چین مکانها

بجای این



بطور اینست از دشمن دست کرده در گذار و خانه انداخته که راه دشمن سد شود  
 قسم هم باید اسبابی نیز کسب پنج چوبی که دو معانی آن حزن تابو میدهند از چوبها بقدر  
 ضرورت ساخته دو تنه آنها را در سطح رودخانه محکم کرده تیزی بچوبها از آب بر چون  
 گذارند قسم هم باید محل گذار را بقدر یکدیگر عمیق نمایند قسم چهارم این است که باید در محل  
 گذار رودخانه چوبهای تراشیده یک تری در سطح رودخانه کوبیده که تیزی از آب بر دن  
 باشد و کنار رودخانه سمت دشمن اگر خاکش سیلان داشته باشد بیدارها بطرز گفته  
 که گذار رودخانه عمود شود و اگر در پیش روی دشمن توان لشکر و یار زدند بغیر چنین ابداً  
 که گذار داشته باشد باید عرصه را از زمین بند برودخانه بر کشد و دشمن تنگ نمود زیرا که اگر  
 بند بسته شود این رودخانه باینرا در گرفته بالالاده و سطح ارض اطراف رودخانه رختیه زمین بل با  
 میشود و دشمنان بتدالای غمائی بجای فرودند و با شند در اینجا فرودند از هستی خود بیزار  
 خواهند شد و میتوان بندند بوزله در گذار رودخانه از خاک بندند و گاه از اوقاف  
 سرکین اسب ضمیمه خاک کرده از سمت اندرون آبیغ را محکم نمایند لیکن در چنین بستن نباید  
 نیز ملاحظه کرد که بند بوزله خیمه دشمنان بل نشود و اگر رودخانه بند کوسر بل آماده داشته  
 باشد همان بل را مستقران بند بسته اسب رودخانه عروج و ازین طرف و اطراف بل  
 بصورت سبزه و قافون این است که ستونهای نظیر سبزه آورده از آن طرف بل که اینجا

یکسر چوبها را در آب مویز گذاشته و در دیگرش آب پلنگه داده پس ایشان معقب چوبها را  
 از اندرون آب و چوبهای چمبرا بسبب صده بالا آورده و در عقب چمبرا خاک با برکین اسپ  
 یا علف مخلوط کرده بریزند که شکافها گرفتار آب آید که در دنیا که در شکل شفت <sup>ه</sup> و نیم عمیق میشود  
 و غالب اوقات اتفاق مرافق که سطح صحرای از اثر سیلاب تند نهر آب بریده شده و با آنکه  
 خصوصاً نهر آب کمی بهم میرسد میتوان همان چوبها را بقاعده و قافزین حقیق شکور از راه  
 باشند چنانچه اگر حقیق آنها کم دریا و باشد شکل است و شکل دشمن از اینجا عبور نموده  
 بلکه با آنجا را سینه و مانع خود مینمایند و اگر چوبها را موافق قاعده در کشتند خاصیت حقیق  
 تخیر سکون حاصل میشود و از زنگار آنها میتوان فهمید که چه قسم شکور در کوزه آن درست کرده  
 و بجز شکور حکم حقیق بهم رسانند و باید شکور بطرز درست نمایند که شکور میان آن در  
 جوی را با کلک و توب بکشند بگویند و میلان جوی مذکور از سمت اسکار و کاشتر اسکار  
 هر چه نزدیکتر عبور باشد بهتر و عدل شکور دشمن در اینجا مشکل است و خاصیت <sup>تجربای</sup>  
 آب در این امر و در مویز است که سابقاً عرض شد و اگر شکور در این مرفعی حفر  
 شود خاصیتش این است که مایل دشمنان از هر طرف مویز شکور میان از توب البرز  
 که بزرگ دشمن را نیزه و مرکز را بر آنها حیره خواهند کرد و در این مکان مرفعی مستویان  
 چندبای مرتب کرده که کلک شکور میان بیشتر دشمنان اسپرسانند خاصیت مویز <sup>تجربای</sup>

لا یکنو



سر اشپش همه بید شود لیکن اگر سنگ در دهان مرثعی واقع در است و بید و بد زدن بلبل  
 باشد درین اتفاق و ششمان میخوانند خود را در آن جانب نموده سنگ را باین راه از  
 انداختن طول است و به پا درین صفت میخوانند در آنجا بد زدن اسیر جمعیت کرده عزیمت بپوش  
 نمایند باین ملاحظت باید قبل از زدن این سنگ نیکو ملاحظت کرد و صفا نهی راست نمودی و اگر  
 دیده نمیشود همراهِ خاک رنجیم در سطح و پیل و ششمان بلبل شود و دریا که همان با اهرای غوره  
 که دشمن نتواند از آنجا بیاید و از زنی باطلان باشد و در همانجا با شک و دشمن غلاتی شده  
 محال واقع شود باید ملاحظت کرده راه عبور و ششمان را در آنجا بقسمی بریند که نتواند ناست نهی  
 فرج دو تنی زار آنجا عبور نماید و باید راه را در سطح ارض باطلان از خندق بر شک و دشمن  
 ببرند باین طرز که در اصل راه موافق عرضی که جعبه دارد خندق حفر کرده و در صورت امکان  
 آب هم در آنجا جاری نمایند و خالی از خندق بر داشته میشود و باید از کنار خندق در آن  
 درختچه و ششمانی که نباید بدون خبر در کنار خندق برسد و یا اگر خاک نند بوزل  
 درین سمت خندق نخیمه خود جان سپاری بکنند و ششمان این جانب پنهانی است  
 مانور نگاهداری و محاربت آنجا بوده که ساد است که دشمن تصرف نماید و اگر در راهی  
 که سید دشمن است یو را می شکند و در دست بیاتل باقی خاد و واقع باشد میتوان  
 با آنها شک و دشمن را بطریق مستاصل کرده که لابد شود اینها را از سر راه خود



برداشته یکروز در کعبه نگاهاری دیوار و تنهای خاردار باید در عقب اینها جان سینه  
 ساخته ان خارها مانند بله صیادی میشود که در پای میلان برونی خاکریز کرده  
 باشند و خالی که کجوتی است بنیابه ضرورت است باید از عقب ممکن جان سپاره  
 برداشت و اگر فرصتی باشد و خواسته باشند در همانجا سنگی نزنند و  
 تنهای خاردار که لب پرین خندق است بر قیل ان سنگ خواهد شد و پنج نخ زیوری  
 در سبب سنگ دشمن واقع باشد سران مسیروا نند در عقب ان دیوار است تا ده از نعل  
 مشغول انداختن نمک شوند و اگر دیوار قطعه باشد باز کردن مدخل ممکن نباید در  
 دیوار در وی درست کرده که بکشین از وی مرد در مردی خود را اشکار در تضرب  
 کلون است بارش را از سنگ زور و با بخت معوز را سر بر شور آنها برین کرده ازین  
 دار غرور برای سر دشمن فرستند **فایده پت دیم** در میان نگاهاری قطعه مادی  
 و کارها را و دانات و باقی در صحرا و اج و محل عبور سنگ دشمن است بغض این اجال  
 انکه هر اتفاق بر افتد باید قطعه های رودخانه را از تصرف نمودن سنگ دشمن محاربت  
 کرده که متصرف نشوند در سنگهای که کجوتی نزدیک بودن سنگ دشمن فرستند تریوان  
 فله یا سنگ نباشد باید بل رودخانه که معبر سنگ دشمن است بدفن خراب کردن  
 حکم نماید زیرا که دشمنان خود باید از اینجا درین ضرورت عبور کنند درین اتفاق

باید بفرستد



باید نزد وی جویبل را از عاده مابین بند با سبطین که چرخهای عاده را برداشته باقی را نیز  
 در آنجا گذاشته وسط آنها را با خاک مخلوط نمایند و اگر سر کین اسب موجود باشد که با خاک  
 مخلوط کرده در وسط آنها بزنند بهتر است و بزودی مستیوان جان سببی زنده داده که از اسب  
 دشمنان محفوظ باشند و اگر زیاد فرصت باشد در همان سمت فقط باید خدق  
 حضرت و از همان خاک جان سببی ساخته شود و اگر در ارجمی کیوان شکوه نوب البرز  
 کوبش باید خند تور در آنجا گذاشته که مخلوطشان چپ راست بل بزنند و نیز خند  
 نوب دیگر در مکانی باید گذاشته در سراسر بل نیز طلا نوب بند و اگر بل مذکور  
 وسطش مرتفع تر از کناره باشد باید درین سمت مرتفعی آن که طرف شکایان  
 خود است جان سببی ساخته مخلوط کیر دشمنان نباشد و در وی بل را هم نیکو بزنند و اگر  
 می گفت فقط جویبل لازم آید قبل از وقوع حادثه خشک یا بند که سوشن بل را  
 کرده که اگر در چین بدال انار پوزی از دشمن بد کال ظاهر گشته غرمت تصرف  
 فطوره را نمایند نزد وی از آنش زدن بل انشی در ضمن جان دشمنان او و حشر شود و بند  
 سوشن این است که باید خار و فاش کسپا در سر جو بهای بل جمع کرده تل نماند  
 در وسط تل های خار و فاش که خند مخلوط میان خالی گذاشته در ضمن ضرورت  
 بزودی آنش نوب بل را بزنند و اگر تل عمود شکور دشمن در دره های سخت یا غیر سخت

واقع باشد باید در عبارت داخل شدن بدنه و نهایت خروج شدن از آنجا  
 نقیصی آن کجبه نگاهدارد و نه تا کم باشد نشوند و باید بر آورده کرده هر جای از دره  
 که وسیعتر است مکان نشیوان خود را در آنجا قرار داده زیرا که نگاه داشتن دره  
 رسد و کردن راه را بر بشکوهش از انداختن لوله است و مکان نشیوان باید  
 در اصل معبر نشین واقع شود و چنانچه مکان نشیوان زیاد و وسیعتر باشد  
 لایم باید جانی نشیوان کرد که بقدر وسعت معبر دشمن باشد و نیز اندرون  
 دره را مل خط کردن نقطه را بجز مکان خود معین کنند و اگر بقا صلا یک تیر نشک  
 از دره دره مکانی کجبه خود تیر دهند بسیار خوب است و در آنجا باید از روی خود را  
 از خرفتن و ساقین سنگ در جان پناه محکم نمایند و نیز باید پیش روی جان پناه خندقها  
 از تیر تیر و این باب بسیار در این باب است و باید ملاحظه نمود که در آن دره  
 چه چیز پیشتر لشکر دشمن را زیر لوله است و میان انداخته آنها را معطل میکند همان لوله  
 بزودی فراهم پا روند و اگر ضرور باشد که نقطه خروج از دره را نگاهدارد غایتی باید در  
 جای تنگ هر دو پای معطل لشکر دشمن باشد اما در کرده آنها را معطل نمایند و در همین  
 معطل آنها لازم است که زینقدر لشکر میان درجای وسیعتر اقامت کرده از انداختن  
 لوله در دست توپ نشک راه آمدن لشکر دشمن را شک و شکمی دهند دره را از اجاب

دانشمندان



دشمنان مکنز و اتبعم نگاهار از اقسام دیگر بتر است و اگر خواسته باشند کار را  
 در آسیا و خانه را در صحرا واقع باشد نگاهار غانده و گزیر از میست آنها نباشد باید  
 در بد است کار ملاحظه کرده که اگر دیوار آنها تاب ملله توپ کجی کار دارد مستیوان استحکامی  
 با آنها داده که محفوظ از ضرر شکر دشمن شود بلکه دشمنان را بشود خرد زنی در شنبه  
 آنها معطل کرد بین طور که باید اید اوقت کرده در بی پنجه آنها را حکم کنند و حکم کردن  
 در بی پنجه با چوب و پنجه های قطار است باید از هر چه است پشت بند و مانعانید و در عقید  
 چوب و پنجه های چوب است پشت بندی نیز چوب دیگر که از آنها قطار در زیر کمر باشد  
 بطوریکه اندسته که کسیران چوب بی زمین در سردیکر شش بی چوب و پنجه باشد  
 و اگر چوب سوزن ممکن نشود با منده و تها یا جوال مانی که هم از خاک باشند در عقب در کتا  
 که حکم شود و باید بجهت عبور خودشان بالای در باب سواخی باز کرده که ترو و نمایند در هر اجانه  
 که در سطح زمین در زیر زمین انجام واقع است همه را باید گرفته دشمن بتواند با روط در انجام کتا  
 زمین و دیوار را سپر اند و اگر با همای خانه یا کار و اسرا یا آسیا از چوب پیوسته باشند  
 بیوردی با هم را خراب کرده سوزانید و اگر در خارج آنها خانه های دیگر ساخته شده باشد  
 ان خانه را نیز تا بایت خراب کرده که پناه دشمنان نباشد و قسمت اطلاق کار در اسرا  
 در آسیا را خانه مکان در بی و پنجه و کوشها را ندغلی باید بر تنه و پند خیا که در شکل



هفتاد و یکم مخصوص شود و عرض مذغالها را از سمت پرچون سمت صافی متر دانست  
 اندون سبت پنج صافی متر یا بیدتر گشته اند و ارتفاع آن از سمت اندرون چهل  
 صافی متر و از پرچون کمتر و نیز باید سمت بالای مدخل خط راست بریده شود و سمت  
 پایین آن بطرف پرچون میلان دارد و فاصلت آن از یکدیگر یک ذراع یا یک ذراع و نیم  
 علی ندارد و ارتفاع اینگونه مذغالها از سطح زمین هر قسم است یک قسم با مردود  
 و قسم دیگر بدون مردود در هر دو قسم ارتفاع مذغالها را از سطح زمین یک ذراع و سی  
 باید کرد و اگر در یک ذراع یا یک ذراع باشد هر دو سمت از آنجا فاصلت هر دو از  
 یکدیگر مدخل زمین داده که سطح زمین خارج کار و آنرا با خانه بنویسند و خط نظر لنگی آن اندون  
 شده با کله جانش کار شکار دشمنان بر دارند و جهت فاصلت مذغالهای طبقه هر زمین  
 این است که لنگی آن اندک بسیار دشمنان را از هر رطایط غوده اغاز نماید  
 و جنگ کرده آنها را از ضرب کله های لنگ مانند عدد خود اندک نماید و اگر از سمت  
 پرچون هر دو سمت دیوار خانه یا کار و آنرا بسیار از طرف حق کوچه که عمق  
 یک ذراع و نیم تا سه ذراع و عرضش سه ذراع باشد حکم نمایند بهتر است که دشمن بیای  
 دیوارش حمله است زیرا که اگر حقیق نباشد سه مرتبه است بر آنند بیای دیوار  
 آده از مذغالها لنگ آتیه کار را بر آنها سنگ نمایند و اگر با بنیطور صفت حق ممکن

کود بند



نشود باید در پای دیوار خانه یا کار در آنها جوئی کوچکی نقش کنی و بعد از آن نسبت به چون باشد  
 حفر نمایند و اگر در طبقه چوبیم دیوار مکانهای مذکوره از سمت بیرون چوبی بیرون باشد یا از  
 آنها مانند طره چیزی برسد هر خامی طریقه آنان مرتب است یکی آنکه از روی همان  
 مستویان و ششمن را نیز طریقه چوبی است انداخت و دیگر آنکه طره را سوراخ کرده پای دیوار  
 کاروانسرا یا خانه را از طول بریزند و باید اندرون کاروانسرا خانه را بطرز حفظ نمایند  
 که اگر دشمن یکی اوطاق را تصرف کند از تصرف اوطاق دیگر عاجز ماند و همچنین اگر طبقه بیرون  
 بدست بیاید و بالائی را ستواند بگردان فاعده را تمام باید در اندرون مکانهای مذکوره جای  
 برده که از آنست پس چون توخا آنها محفوظ باشند و نیز باید تمامت در بیخچه خانه و کاروانسرا  
 گرفته از اندرون اوطاق از پشت بنده تا محکم نمایند و در هر جا از اندرون اوطاق سستی قضا  
 خانه مدخل گذاشته و راه نرود و کجی از اوطاقها بیرون بجهت خود نرود و باید که مستحکم  
 صورت آمد و نشی نشود و پلهای طبقه چوبی را باید خراب نمود و از بالا تا پایین نیز مدخل  
 بگذرانند و در عرض پله از نردبانهای کوچک بسکبک انداخت نموده چنانچه در جن عرض و طول  
 گذاشته بدست نماند و همچنین در تمامی اطاقهای بیخچه گنبد و کعبه نیز باید در اوطاق  
 محکم کرد و در اندرون کاروانسرا یا خانه همیای کرده که کار در سردار اماکن ازین است و نیز  
 حفره های آب سرد چنانچه کرده که اگر مکانی آتش بگردد بنظر خاموش نمایند و اگر خانه



وکراسترای مذکور اندر کسب باشد که بعضی آن مقیم اینی کفایت محارست انرا  
 ننمایند باید فاصله بعضی آن را زیاد کرده که بتوان نگاهدارش نماید و اگر محارست  
 تمامت خانه یا کاروانسرا لازم شود باید از تمامی او طاق باره بکشد یک بار بنموده که محارست  
 بتواند در همه جا گردش نماید و با آنکه در وسط فضا صفتی کوچک بجهت تردد حاضر نموده و با آنکه  
 نیز که از این سمت فضا بن سمت بر هر دو طرف راه عبور نمایند و در اینجا از سمت بر  
 نیز که با بیجا دبا بالانگ لطیفی مثلث در آن از نخه نای قطر شیب نیکه در از دیوار طریقی  
 در سب مذکوره مذغلهها باز نموده که کوکب در آن شود و نیز از پشت در آن هم باید مذغلهها  
 مرتب کرده که محمد دیوارها باشند یعنی که در شکل همشاد و در هم و همشاد و در هم طوطی شود  
 و نیز چهار گوشه خانه و کاروانسرا را باید سوراخ کرده در خارج کاروانسرا که سه بیخ بطریقی  
 سه دره شش چوبی است و در آن باشد و سوراخ از اندرون باید بجهت تردد که سه بر چهار  
 باز نمایند و اگر خانه یا کاروانسرای مذکور در صحرا منفرد باشند و ممکن شود اطراف آنها را  
 از ترس تپیدن بالیهاد و آب تیس حکم نمایند و فاصله بالیهاد و آب تیس از دیوارها باید زیاد  
 از شش هفت ذرع نباشد و همین قدر فاصله بجهت گردیدن و نیز در کردن اهل خانه  
 و کاروانسرا که فاصله است و اگر فاصله بالیهاد و آب تیس را زیاد بر این قدر کرد و هندقی  
 و می رسد اینجا بر بعضی آن مشکل میشود و چنانکه در اشکال سیمیه همشاد و چهار همشاد و در  
۷۵

محمد شاد





باید تر باشد که در تمامی لفظ های خوف و خطر تر است و خود را بر تر است و مکان بسیار  
 افکندگی می نماید و در چنان لفظی باشد که بر خود تر است و خود را بجان ضرر در تر است  
 مشغول می باشد و لفظ راه ساکنین ده خاطر عمده تر است و دشمن با جان دارد نیز نباید  
 قلیا بعلی در جان گذارده و خاطر می باشد زیرا که اگر لشکر دشمن خود را این مکان خاطر  
 می بردند غایت کار را ضایع و صماده را متصرف می شود و در وقتی که قریه یا مدی را  
 با فرست بخوابند محکم نموده که چندی در شش می لشکر دشمن تر است و اقامت در ام می  
 باید که در رطوبه لفظ را بطرز محکم نموده که اگر آن که محسوس شد و در اینجا سربا بر رطوبت  
 بقدر لغات مدتی چند همیاد آمده دارند و چنانچه دشمنان هر ده مذکوره این اطاعت  
 تعلیمان قهرمانی می توانند ضدی خود را ظاهر دارند و صاحب منصفی تر است و با خود می  
 این است اگر در فعلی ده لشکر کجاست و با این می خود تر است و در هر دو خاطر جمعیت شیر است  
 زیرا که با باشد ساکنین همان راه را از جناب اطاعت کشیده در مقام مخالفت در این  
 اتفاق این لشکر بسیار است و دست این لشکر را باید بقدر عدد سربازان تر است و در  
 در وقت صلح لشکر از ده لشکر باید نمایند که اولی است کنین اینجا به شکر با سبب ضرر  
**باب دوم** در بیان استحکام و قواعده ضروریه توپخانه و آن مستعمل است  
**قاعده اول** در شناسان سبب و چیرد زین با و در استن الفاظ و عبارات

که در توپخانه



که در توپچه معمول است چنانچه عبارت باطری مکانیزا گویند که جهت توپ باشد  
قطع نظر از اینکه توپ را با می باشد یا نباشد همین قدر که اسم توپ بر آن سنگر علم شود  
ان مکان را باطری می نامند و نیز توپهایی که در صحرای حرکت و مأمور بر در آن سنگر  
ان جمع توپ را هم مطلقاً از سوی باطری نامیده اند و اصل باطری در قسم است در یک  
ازین دو قسم را اسرارست معین چنانچه توپهایی که در صحرای واقع در هر کسند باطری  
میسلم نامیده میشود و توپهایی که در سنگرها یا جان سپاه اقلع کذاشته و مقصد باطری بر آنند  
می نامند و جمع توپ بر آن باطری میسلم که صحرای محو بند هر چه سنگر باشد تیر و کشت  
در برابر سنگر دشمن است و چون در هر حال توپ کوکب که بر آن است لا محاله در  
حرکت از هر باید توپ همراه باشد از آن سنگر که حرکت میکنند همان حرکت را توپها  
نیز میکنند علی هذا توپها هر چه سنگر باشد بهتر و حرکتش اسهل است و جمع توپ  
سستی بر مانند اسواقی خداست مختلفه با چهار صرح میشود و اسامی مختلف داده اند چنانچه  
در محاصره و تخریک قلعه چهار قسم مختلفه گفته گرفتار ان باید سنگر از عقب داده و هر چه  
سنگری که ساخته میشود اسرار و معین که فصلاً عرض میشود چنانچه سنگر توپ را  
باطری و گانای سنگر توپ را باطری می نامند و سنگر چهار را باطری می نامند و هر چه  
یعنی سنگر که از چهار جهت قلعه شکندند ساخته میشود و نیز سوی آنها با سالی دیگر هم



تبرکست مخلوطه تیر انداز برای توپ خرانده میشوند چنانکه گلوله توپی که مختلط محاذ است  
 مقصود انداخته میشود و او را با طر پلین وقت میمانند نباید در حق توپ در وقت انداختن  
 این قسم گلوله بالاد پائین گشتند و با روطان را باید یک شلث وزن گلوله یکدارند  
 و سنگ توپی که باید گلوله اش کمتر از مقصود برسد با طر آری کشید میگویند و گمان  
 گلوله با نیز در قسم است یک قسم سخت تر و قسم دیگر سست تر انداخته میشود و ساق  
 سنگهای توپی موافق تر گشتن مخلوطه که در محل مقصود باید شش و شش پرت کاران  
 نباشد هر یک سبب است چنانکه با طر در گشت سنگ توپی را گویند که گلوله اش  
 مختلط سقیم مقصود برسد خواه در صحرا چه در شتوان افواج و خواه در دیوار قلعه باشد  
 با طری اکثر سنگ توپی است که در گشتاره سنگ دشمن واقع و باید گلوله توپ  
 این سنگ اصل مقصود را که قلعه افواج یا سنگ دشمن است بگوزند و بعضی  
 باید اینگونه سنگ را نیز بدهند که تا مکان صف ششمان یا خط ردی قلعه که مقصود است  
 یک زوایر است درجه نماید با طر در هم قیلاد سنگ توپی را گویند که در سبب مقصود شش  
 شود که گلوله توپ از دوری تمامت شش توان فوج دشمن یا قلعه یا سنگ را بگذرد  
 و در آن قسم تیر انداز که در گشت دشمن زیاد از تیر تر گشت با طر در نیز  
 سنگ را میمانند که گلوله توپ آن سنگ قلعه یا سنگ دشمن را از پشت سر بزند

با لاراداره



باطر کرد و از سنکرتونی را کونید که کلواکشن از چپ از راست مقصود از بنده باطر درستی  
 سنکرتونی است که تا مؤخره نسخ قلعه باشد باطری در لباس نوبهائی را کونید که تا مؤخره باطر  
 و محارت قلعو با سنکری باشد باطری در کت سنکرتونهائی است که در ساحل مجاروا <sup>قعه</sup>  
 باطری آبرفت سنکرتونهائی را کونید که باید در قلعو خاکریز خارج قلعو که مؤنوم بجلاسی است  
 که ارده بدون منقل کلواکشن از بنده نوبهائی این ترکیب سنکرتونیکر باشد بهیتر است  
 باطری در قلعو سنکری را بنامند که مخصوص انما صنف شک موافق است و صنف سنکرتونی  
 توپ مؤنوم به باطر راسته ملاحظه کلیه ضرورت اول اشباب نمودن مکان سنکرتونیم ملاحظ  
 طرح سنکرتوناموافق شپرف کار که بچتر ترکیب افشودسیم تفصیل صنف سنکرتونیم  
 سنکرتونای توپ است که انش اولی پس ازین مشروطه عرض خواهد شد لیکن قبل از تفصیل  
 مذکوره طراعی سنکرتونای توپ بسیارند و بدیهه که بجز ترکیب اولی سنکرتونای توپ  
 در ذیل ملاحظه در صفحه اظهار و در جزئی تحریر و کار در سر آورد

چو غر ز زرد سبزه ز من گلشن هم خم حوال محمد  
دفعه کار

بد آنکشت زهای درخت را چهره عیانند و کینه استحکام سنکرتونای توپ است ترکیب  
 ساخته میشود ترکیب اول باید از چهره کشته ساخته در سرده آنها یک قطره واقع باشند



ترکیبیم باید از چمبر با سید باشد شود ترکیبیم نیز از چمبر با زینق باید ساخت  
 و طریقی سخن دست چمبر طول این است که شانه های درخت راه در شان کما پیش  
 بقدر سه که و طلائن چهار ذرع باشد از درخت بریده و بطرف آنها را دست کرده  
 کما مسکوت ستر یکواقی و یک قطره و چهار پنج جوی آن دست را محکم بسته با نیطور  
 که پس از این قطرش در ثلث از ذرع شود و اگر طول شانه های چمبر کمتر از چهار ذرع  
 باشد آنها را در صین بستن یکدیگر ملحق کرده که چهار ذرع شود اگر چه با هر صوفی میتوان  
 دست بند بود که در ثلث بود لیکن اگر از چوب بلوط یا زنده تهره یا سخکامش شتر است  
 و کجبه با فن سید با فن زینق باید طول چمبر یا یک ذرع و نیم باشد و نیز از همین چمبری  
 قهیر مستران دست تا بنما چمبری مطلق تخمین ستر بکار برند و سوازی این قسم  
 دست چمبر که عرض کردیم دست در کوه طلاس است ذرع و قطرش یک ذرع باشد  
 در صین ضرورت باید ببندند چه اگر کوچکی را چمبر زیاده از شش ذرع ضرر نمیشود  
 لیکن نذر نا افاق مرافد که هست ذرع لازم میشود و با بقاع عرض کردیم که اگر چمبر این  
 طول مکن نشود در عدد دست عدد در صین بستن ملحق یکدیگر کرده که بطل مقصود  
 برسد و نیز طریقی سخن دست چمبرش ذرع یا هشت ذرع این است که در زمین  
 هموار سطحی یک خط راست بچشم موازی طول دست چمبر که احتیاج است بکشند

کیاران



پس از آن از هر سمت خط مذکور یک خط عمود بر خط مذکور موازی طول خط  
 اول بیرون کم فریاد کشیده بعد از آن در هر دو سمت خطوط ثانی هر دو موازی خط اول  
 زمین کوبیده که سرهای آن هر دو یکدیگر را قطع کنند بعد از آن میخهای مذکور را بطور  
 یکدیگر که قطع نمودن آنها تقسیم چوب را واقع در وسط نخستین که در وسط خطوط هر دو  
 در میان هر دو موازی واقع شود و همین ترتیب و این از بدایت تا نهایت این خط نخستین را  
 که وسط خطوط هر دو موازی واقع است بقا صلا هر دو در هر دو موازی بطور چوب ساکنه مثلاً اگر طول  
 خط مذکور چهار ذراع باشد چوبی از آن موازی کوب نموده که هر دو در هر دو موازی باشد پس  
 مکان تقاطع کردن پنجم را باید با ریسمان بطور یکدیگر بزنند که تمام آنها یک ارتفاع  
 موازی واقع شود و در هر دو پنجمی مذکور یک ارتفاع و یک موازی بسته نشوند پس هر  
 نیز که خواهد شد پس از آن باید نوبت به کشیدن و برکت بادی چوبها را با چوب بریده  
 که تمام چوبهای چوب صاف و هموار شود و نیز آن چوبها را باید بقیسی بر بند که برایش  
 بریده تا آن تیر شود یعنی بمثل بطور تراشیده میشود تا آن را قطع کنند و چوب  
 چوبهای چوب صاف و نامنجان باشد مکان هر آن را تقسیم بریده یا ننگه تا از یکدیگر  
 جدا شده از وقت آنرا است نمایند پس از راست کردن و تفریق نمودن کشیدن  
 و برکت باید در ضمن دست کردن روی بریدگی تمام آنها مایل بوسط دست چوب



واقع شده و بعد از آن گستره تا را بد و نظر تو بچی داده که در روی میخا بطرز کند آرد  
 که قطره به جایش یک قسم باشد و اگر قطره بعضی جوها از سایر زیاد باشد آنها را  
 در صین بستن سروته گذارد که گستره های جوها از بیدایتان نهایت یک قطره واقع شوند  
 و نیز باید ملاحظه کرده سنگهای که قطره گستره تا یک نوز رسیده الوقت به نیندند و طریق بستن  
 این است که یک نوز بچی جو بهای بار یک لیس را بزیر پای خود گذارد به سجد و در سینه جوها  
 از همان جو به بار یک سجد هم بپندد و باید آید از هر دو قسمت بجا معلوم چاره از سر  
 ده دست راسته پس از آن بجا صلواتی نوز به نیم ذرع تمام است و هر را به نیند و طریق بستن  
 سجد این است که هر قسم باید باشد شود یک قسم را میان بر کتف پیش بردن است که  
 پنج سب زند که قطرش یک نوز و طولش سه ذرع باشد و کجه تر متی دادن اینگونه  
 سجد هفده دانم صبح که طولش مقابل سجد و قطرشان هر که باشد ضرورت است  
 قسم هفتم سبدانی است که کجه خاک زرد جان سپاه تر می پدید بندد و باید قطره اینگونه  
 سبد نیم ذرع و طولش یک نوز باشد و کجه تر صحن در تره دادن سبد با دستک  
 سفده ضرورت است چنانچه هر دستگای را بقرار یک در ذیل قلی شده است  
 اسباب ضرورتی باید آماده دارند با نظری که هر سبد را هفت دانم و پنج و طولش زیاد  
 از یک نوز و قطرش نیم کره باشد لازم است نوز اوم و یک تخماتی و یک کنگد و غیر

۲۵۰



دهره کچه تیریدن نازک مس بغیر نازک مغز در دره در سر هر دستگاه کفیر و کل  
 سر با زنجیر سر کار و نظم ان باید که شسته کار شرف کند قانون ساختن در این سبب  
 این است که باید در زمین سطحی پنج کوبیده در سیمانی راحقه کرده در ان منج انداخته و از ان  
 سیمان بقدر قط سیدر نوشته شده در روی زمین دایره کشیده پس از ان در روی  
 خط دایره همفت در ان منج صاف است باندک فاصله از یکدیگر بگذرد کوبیده که فاصله منجها  
 از یکدیگر یک فاعده و چهار کوبه زمین سدر در دو سه پای سمت بالای منجها نیز باید یک یک معاشق  
 و مقابل باشند و اگر منجهای مذکور صاف و راست نباشد در صحن گذاردن روی دایره  
 کجی کبر است اندرون بکجی دیگر را بطرف پر دژن قرار دهند و منجها خواسته باشند  
 است تر از دایره سیمانی سیدر ساخته شود و باید بخار حاضر آورده که یک کتبه چوبی  
 فقط سیدی که منظور است تراشیده و جای منجها را همین فاصله که نوشته در دره  
 شخه مذکوره بگذرانند و ان کتبه را در سطح زمین گذاشته پس از کوبیدن منجها شخه را برداشته  
 جای چوبی که آورده نیز شغل کوبیدن منجها شوند بعد از ان چوبهای نازک مس را در دهجا  
 بیکدیگر چیده و منجها بیافند و طبقه بافتن ان این است که یکدفعه چوبهای نازک را همین  
 اندرون و یکدفعه نسبت پر دژن یکدیگر در سیمان بافته و باید یکتیر ادم روی چوبهای بافته شده را  
 با شکان یا جردر که کوفته رفته و شکاف سیدر کوفته محکم شود و نیز باید چوبهای نازک



مس را کثیر بچسبده بدست بقده سبده داده که بر بغل یا قد و در حین بافتن باید  
 ملاحظه نمود که پنجاه پس و پیش نشده با بالای متجرب یک هوا و صاف بقده شود پس از  
 اتمام بافتن سبده را که ابتدا او استهای با کفی است از چوبهای نازک مس  
 محکم کرده که باز نشود و نیز تمامست چوبهای نازک مضانی که از اندرون سپردن سبده  
 پیداست بریده که صاف هموار شود پس از آن سبده را در مکانی انبار کرده هنگام  
 ضرورت بکار بندد اگر چوبهای نازک مس بخورد مانده که خشک شود باید قبل از بافتن  
 سبده را در اینده اثره محمد اگس شود و در طبقه سابق زینق که فقط فرانسوی بلکه  
 نامیده میشود این است که باید در سطح زینق خط را بکشند و در فی خط مذکور را سه  
 یا نه دانه چوبی که ارتفاعشان دو ذرع و قطرشان هر که و بنا بر منج باشد فاصله  
 یکدیگر بطور عمود بکوبند و در منجی که در دو سر خط مذکور واقع شده بار سهیمان بسته  
 که پس و پیش نشده اوقت با چوبهای نازک مس مانند بافتن سبده یکدقه سبده است از در  
 و در فیکر سبده پرون بافته میشود یا فند پس از آن هر در زینق که بطریق سبده  
 از چوبهای مس نازک محکم کرده که بافته تا باز نشود دستفرا دم بقا صله است  
 و نیم یکدانه این زینق تا از نخوبی نرسیده و باید طول زینق تا در ذرع و عرضشان  
 یک ذرع و نیم باشد و در خاصیت لکبه از زینق و در زینق تا نیمه سکه اصل است

حکم در لکبه ۳۲ ملاحظه شود

در لکبه



یکی از کوهستان اندرون سنگ مرمر و تکیه داده که از خاک نریضاک بچینه نشود و دیگر آنکه  
 اگر سطح زمین سنگ مرمر باطلق باشد در روی زمین گذاشته سنگ مرمر از روی آن عبور  
 نمایند پس سنگ مرمری که در سطح آنها انجام پذیرند این را نیز در کانی انبار کرده وقت ضرورت  
 بکار برند باقی عین کردیم که بهترین حکم کردن خاک نریضاک از چشم حرم است و طایفه بریدن  
 چشم حرم است که باید حرم بریده شود دیگر قسم این است که باید عرضش یک شصت فرسخ و طولش  
 هشت گره و قطرش چهار گره باشد و در صحن سنگ مرمر انقسم چشم را بطور دیوار کرد از آن  
 ساخته باشند باید در روی یکدیگر گذاشته بزند قسم حرم این است که چشم را بطور مربع  
 متساوی الاضلاع بریده لیکن قطر این ترک چشم باید کمتر باشد و غالب اوقات این قسم  
 چشم روی سنگ مرمر افش میکنند و بجهت بریدن آن از سطح زمین سه نهادم ضرور و کار را  
 که کمترین از زمین باقی که مخصوص بریدن و کندن آن است از زمین جدا کند و یک نفر دیگر  
 با اندازه که نوشته شده گوشه های آن را از بریدن صاف و هموار درست کند و نفس سیمین  
 قطر آن سماق قانون ضرورت ترتیب دهد و در هر گوشه که بهین این سه نفر  
 باشد با مصالح است یکصد دانه این چشم را در می کنند و اگر در شاق  
 چنین از مکان سنگ مرمر نیاورده باشد در سنگ مرمر حمل و نقل چشم های مذکور شکسته و خراب  
 میشوند اوقت باید چشم با اندازه درست کرده پارچه نازکی اندازه سنگ مرمر آورده در آنجا



بانه از ه و ق و نونی که نوشته شده درست گشته و چشم های بی اندازه را نیز رسمه نقره ام  
 هر زلاست که یکی از زمین جدا کرده و دیگر خاکهای زمین را بریده و نقره سیمین  
 نزدیک سنکرو آورد در یک ساعت این صمبهای بی اندازه در دست دانه از زمین  
 میزند و اگر در حوالی سنکرو چشمی در وجههای نازک کلس و غیر کلس حکم بپاشد و باقی  
 سب در بنی یافت شود از وقت باید حوالی تا بجه تحمل و نقل خاک سنگ باشد و در هر ششم سنکرو  
 حکم گشته و طبع پاشدن در زمین حوالی این است که باید با قاطعه ای کلفت بطرفی باشد  
 شود که تلاش بکنند و قطش یک شت فرع باشد و این حوالی و نعی بجا است که سطح  
 زمین سنکرو حوالی آن سنگلاخ واقع شده باشد **قاعده هفتم** در بیان پاشدن سنکرو  
 توپها توضیح اینست که در فصل این اجمال این است که سنکرو باید چنان پاشند  
 که میلان خاک ریزش نسبت خندق زیاده از شش هفت که نباشد و خاصیت اینگونه  
 میلان در خاک ریزان است که هنگام خردل جهت اله سنکرو خراب نشود و سابق  
 عرض کردم که ارتفاع خاک ریز باید هر چه در نیم باشد لیکن حکم تا بریدن باران لازم است  
 که طرف خاک ریز که نسبت شش است شت کرده کوتاه تر از خاک ریز است اندرون  
 سنکرو باشد که با باران بچیدن سنکرو ختم شود و در ریز نسبت پرون خاک ریز  
 که هفت شش است ملاحظه فرمائید طالع کلس اکثر ریز در شش خاک ریز است



اندرون سنکرو

اندرون سنکر را که توپ را بنام میگذرانند طلوس اشتر بر میبندند و چون سرازیری  
 خاکریز پر از سنکر برابر دشمن است باید در نهایت وقت ملاحظه زمین را کرده که اگر  
 خاکریز بر طریقت و با قوت است بنیان خاکریز را همان قانونی نوشته شده در کتیبند  
 و اگر از خاکریز قوت و محموله بارید است نیز بنیان خاکریز را زیاده و همان قانونی  
 که نوشته شده مرتب بند و باید خاکریز است اندرون را بقاعده که سابقا عرض کردیم  
 از نیم صحن یا از نینج حکم عموده که خاکها را بکجه شوند و بر اشپی خاکریز است اندرون  
 سنکر از ارتفاع خاکریز تا بنیانش بطرز باید قرار داده که هر قدر ارتفاع خاکریز است  
 منقسم به هفت قسمت عموده با بنی طریق و هر قسمت از این هفت قسمت را اششی خاکریز  
 است اندرون سنکر اقرار داده و در صورت امکان این میان را هر قدر کمتر کنند  
 بهتر و خاصیت از آن مرتب است یکی آنکه توپها نزد یکدیگر تپای دیوار خاکریز برسند  
 و دیگر آنکه نه فترت توپها را فکله گیان مشا هه نمیکند و محکم کردن این خاکریز را  
 بقسمهای مختلفه بلفظ فرانسوی رد و طبعان میگویند یعنی بنیان خاکریز را هر چه ممکن  
 شود محکم کنند و نیز طول سنکر از هر سمت تا اشهای خاکریز را باید مانند است  
 پر از قلع محکم نمایند و مکان قله جان پناه اندرون سنکر را بلفظ فرانسوی کرت اشتر  
 و نقطه قله خاکریز است پر از کرت اشتر و بنیان مانند و چون توپهای در سنکر

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کلاسیک  
 تهران

صحافی گذاشته میشود بسبب بند حرج عراده ما نشان نمبستان در سطح فاکریه  
 گذارده عجب دلبر دارند علی بن ابی طالب در عقب این سپاه منغل ساخته از اینجا مشغول  
 جدال شوند و این منغل بلفظ فرانسوی امر از نور نامیده شده و در این سخن منغل  
 توپ باید ملاحظه دهن منغل را از سمت اندرون چون غنوده که دهن توپ با سطح زمین  
 منغل در روی جبهه روی راست منغل بطور خطی در یکدیگر واقع باشند یعنی در جهت  
 نباشند سوائی صبی دهن توپ که از سمت بیرون است باید اندکی سر راست باشد و اگر  
 ضرورت شود که دهن توپ اندک سر راست نماید باید سطح منغل را از سمت بیرون شش  
 که به سمت ترازیست اندرون غنود و سطح زمین اندرون سنگتراها بمکان دهن توپ  
 که در منغل است بلفظ فرانسوی اثر بریز داره عین یکدیگر و در سه کوه است و خطی قابل  
 که از دهن توپ بطور غنود بمکان مقصود کشیده میشود بلفظ فرانسوی لا دیوگ زینس  
 مسیما مذبحه رو بر است پس روی منغل را که محل مقصود است باید باشد منغل را  
 نیز باید جهت راست ترتیب دهند در و در راست را بلفظ فرانسوی امر از نور در جهت میکنند  
 و بعد غنای میل یک پای میل راست باشد امر از نور را بیک مسیما مند و نیز که در دهن غنود  
 کجه توپ از سمت اندرون در جهت رفع و در کوه کم باید مرتب کنند و کجه نیز  
 دهن منغل را از سمت اندرون از یکدیگر سه کوه باید کسر گذاشت و منغلی که در جهت

باله



باشد قاعده دهن سمت پرورش در ذرع و چهار کله است و بجهت مذغل رو بر است  
 قاعده میان در توب باید چهار ذرع عمود و اگر فاصله توها از یکدیگر یک ذرع باشد  
 وسعت دهن مذغل را از سمت پرورش سه ذرع و دیوار در سمت اندرون مذغل را باید  
 یک ثلث ذرع قرار دهند و ضایحی که مذغل با اندک باشد در ضمن ثلث و یک ثلث باید  
 همان اندازه و قانونی در نوشتیم در گنبد و خاکریز میان در مذغل را بلفظ فرانسوی  
 برزان و گوشهای خاکریز نهاریس شکست در برزان میگویند و قانون سشن  
 این این است که هر چه خشک طلش است ذرع و در بعضی اوقات چهار ذرع نیز قرار میدهند  
 در رفتی که کجی مذغلهای توب زیاده باشد و بخوابند خاکریز و سوم برزان منعقد شود  
 حباب در پشت توب را که خط عمود باشد باید بجهت تمام خاکریز موافق که مذغل عموده  
 نه اینک موافق خط راست باشد مانند وسعت دهن مذغل خواه در کجی و خواه در راستی  
 باید یک قاعده یک اندازه باشد در هر دو صورت فرقی نمیکند لیکن اگر مقصود  
 کج باشد دهن مذغل را از سمت پرورش موافق کج آن سمت داده که طوله شکریا  
 بطور راست مقصود کج خورده کج آنرا است نماید و باطله شکریا توب است یا از  
 سمت اندرون یا از طرف پرورش باید ساخته شود در هر دو صورت استی بخوبی  
 مکان است ضایحی اگر از سمت اندرون بزنند توب و حاصلش شیر است



زیرا که از پرفتن محل خف و خط و طلاس زیاد می شود و در سطح ارض که اینگونه سنگ  
 بابت دست شود خاکی ه کجه خاک زیر و راست از خف و خندق پس در  
 می توان برشته خاک زیر را درست کرد و اگر بنا می سنک از سمت پر کن باشد  
 بیدار کناره خندق تا کناره خاک زیر محمل موموم بریم را خالی گذارده خاک زیر  
 و محتات مکان بریم این است که خاک زیر بهرام دارد و خاکش در خندق ریخته می شود  
 و نیز در صحن سنگ و خاک زیر جایی علماء و وسیع و کارشان است و پشرفت  
 عثمان پشرفت و اگر خاکتین خندق با رمل و ریک مخلوط و عمق خندق را  
 کجه پستی ان ثوان زیاد نمود باید عرض خندق را پشز کرده که خاکتین کفایت  
 خاک زیر را بکند و غالب اوقات عمق خندق را زیاد از هر ذرع تا سه ذرع می کنند  
 و طریقه خفا اینگونه خندق ان است که در هشت گوشه و در ان یک باشد و اگر بنا می  
 سنک از سمت اندرون نمایند باید از عمق سنک تا یک ذرع کنده که با ارتفاع  
 ضروری بهر جهت و یکی مکان سنک هفت ذرع ضرورت در بین اتفاق  
 لازم است که در سمت بیرون خندق کوکلی حفر کرده که طولی میان خالی که نامه دار  
 دشمنان در اندرون خندق مقید و بسیاری که کجه ترنس و در ان سنک نیز ضرورت است  
 تفصیلش بدین قرار که چنانچه خواسته باشد سنک کجه چهار عاده نوپ

در این کتاب



در گنبد سوادیکل بر جوقه سی و پنج فرسودگی و پانزده نفر علم ضرور و در کار است  
 و شکر نوباد و قسم میا زنده یک تنم است که در سطح زمین کجبه نوبها جان پناه نوبه  
 میهد و قسم دیگر که زمین را حفر کرده تا عمیق شود و کجبه است و قسم نخستین در تپ  
 و ادران پناه در سطح زمین سی و پنج فرسودگی و عمل کفایت است و کجبه است و قسم دومین کجبه  
 زمین را عمیق نماید و شصت و پنج نفر علم ضرور است و اسب ضروری که کجبه است و قسم سوم در  
 سطح لازم دارد هشتاد و شش دانگ و کلک و اگر شتر باشد بهتر در وقتی که سطح  
 ارض را باید عمیق نماید و کلک و سیزده دانگ شتر و حیوان ضرور است و اسبانی دیگر  
 که میباید شتر و دستار در درویش واقع کجبه هموار نمودن زمین نیز لازم است و اسبانی دیگر  
 که شتر <sup>بیت ارض</sup> بیست و هفت دانگ و کفایت تراز و کردن معماران است باید آماده داشته که بلند و پستی  
 زمین را از دستخس نماید و طریقه این است که سطرانی در سطح زمین گذاشته  
 مثلث مذکور را روی آن سطران بگذارد اگر سطح ارض تراز و هموار است این سطران  
 که یکیش کلوه سربسته و معماران با شش میباید در وسط شش و اصل مرکز  
 جای گیر میشود و چنانچه سطح زمین نامواری و پستی و بلندی باشد در میان مذکور از مرکز  
 خارج و باطل با سطرف و انطرف میگرد و نیز چند دانگ در میان دوازده ذرع و صد پسته  
 فسیله کجبه چنان نردان و افروختن آنش باید همیشه حاضر داشته و نیز آماده داشتن

شان سنه  
 و مورده ماه  
 مؤسسه کما حق الله

میل استی را که بکسران کج باشد از لوازم شمرده زیرا که بلند نمودن جبهه ضعیف توپ  
 یا خارج کردن سنگ سنگینی را از سطح زمین ازان است و اسبابی دیگر که گفته کم  
 دریا و نمودن بار قطب ضروریست به سبب توپ است باید آماده دارند و خوب مربع قطب  
 که بکجه توپ شهر است باید در پای جانباه در زیر منقل گذاشته عقب بر سر شانه  
 مسج کوب نموده که محکم شود و در صورت کد آشنی خوب موصوف در تحت جانباه  
 معروف است که در صین انداختن توپ چرخ آنها یکی انبساط منبسط و دیگر خرابی کند  
 در عقب مربع مذکور در پای منقل باید چوبهای دیگر که بعضی طول چرخ عراده باشد  
 در زیر توپها مفروش کرده که جبهه ضعیف عراده روی آنها واقع شوند و بکجه چهار عراده توپ نگاه  
 دانه این چوبها ضروریست و در صین دانه منجمای بلند کجه محکم کردن جبهه ضعیف مذکور در سطح ارض لازم است  
 و بطور باید ان چوبها را در زیر عراده ها گذارده که نصف آنها در زمین فرو نشود و نصف دیگر یک  
 قانون در روی زمین مفروش در صین انداختن توپ چرخها مشرف نشوند و پشت در دانه  
 دست چرخ از دانه قطب کفوت باشد ضروریست و چهار دانه سبد که یکی یک ارتفاع باشد لازم است  
 و پشت در دانه منجمای که بکجه محکم نمودن سبد و چرخ شش دانه در هر دو عراده ضروریست  
**قاعده ۳۴** در میان کد اردن توپ را در سنگ باید انداخته تا ششم یا هفتم بر وجه قسم اول  
 این است و توپها در حرکت باشند و قسم دوم این که توپها را در سنگ مقیم باشند و تقصیل توپ در سنگ این است



کتابخانه

که چنانچه خواسته باشد قلعه را از بند دشمن خارج و بحیاط تصرف خود در آورند  
 در قسم سنگر که به تخریب قلعه باید ساخته شود قسم اول این است که در مکان بدست  
 مایع سنگر توی سخته سنگریان از ضرب توپ خاکشکاف توپ  
 و سنگین اطراف قلعه رازده و بطرز قلعگیان را درست یا چه کرده که دست را  
 از پا و پایی را از دست مجیز نشده که مایع با سهل ترین وجه مکنای رقله برسد  
 و قسم دوم سنگر توپ این است که در کنار خندق خاکریز و جان بنای بطور قلع  
 درست کرده و توپها را در ای بطرز گذارده که دیوار قلع دشمن را از ضرب گلوله  
 توپ ایگز کوپ نمونه سرب نقش بر آب نموده در وضعی که از انداختن گلوله توپها  
 روی دشمنان سیاه و کارشان تیره شد تا که فیروزی ملک باقی روز قاتل فرج  
 فرج و کرده کرده آغاز نورش و عروج نموده در تصرف قلعه پرورازند و بطرز این چنان  
 و خاکریز باید ساخته شود که توپ و توپچان در عقب آن محفوظ از گلوله قلعگیان  
 باشند و نیز این سنگر را باید چنان بسازند که عبور سایر سنگریان  
 از مایع سنگر توپها سهل و از گلوله دشمن در پناه باشند و نیز از لوازم است  
 که سطح ارض عقب بن پناه را از شعله های چوبی مفروش کرده که هر چه عراده های  
 توپ در روی کشته تا واقع شود و نیز در کنار همین سنگر صند و قهای بار و درازگاه



پستی گذارده روی آنها را پر می کنند و ارتفاع خاک زیر جان نباید بیشتر از عرض  
 و عرض روی خاک نیز شش فرسخ باشد و سبب اینکه عرض این است و اگر  
 قلمو کمان اظهار حیاتی کرده طول آن توپ سنگریز باید آنقدر غازیان جان شمار  
 از طول درشتان در آن باشد و چنانکه خاک سنگریز با رطوبت و محکم باشد  
 عرض خاک نیز راجح فرسخ کفایت است و بالعکس اگر خاک بجای توپ و سایر  
 مخلوط باشد عرض خاک نیز بیشتر از عرض و راست و ارتفاع و عرض و نیز به جهت  
 خاک نیز تعیین شده در صورتیست که قلمو در شش در ارض سطح واقع باشد و اگر  
 قلمو در شش در ارض مرتفع واقع شده باید ارتفاع خاک نیز سنگریز زیاده  
 کرده که اندرون سنگریز قلمو را ملاحظه شود و طول سنگریز را موافق  
 عدد توپها باید ترتیب دهند با بنظر که فاصله بین هر توپ از توپ دیگر شش  
 فرسخ باشد و گاه از اوقات این فاصله را چهار فرسخ نیز ترتیب میدهند و قلمو  
 جان نباید هرگز سنگریز استن و فیمین زور طول توپ یا سنگریز  
 که از فاصله معینی صغیر بجای آن فرود می رود که قطر خاکریز را موافق زور  
 طول توپ یا سنگریز ترتیب دهند و تفصیل فرود روشن طولهای توپ و سنگریز  
 در فاصله های مختلفه از قرار است که درین صفحه تلمیحی در صورت است

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کلاسیک

قطعاً که زیر امان قرار داد که همیشه مانند کلوچه با توب و ششمان در هر جا بود جقدر بماند که فرود  
 خدای تعالی بقصیل فرزندش کلوچه را که فرزند اول حقین می شود تا به عود آید که تو فرزند نوشته شده است و حق  
 فرزند است که برتر می کند و عود آید که با یک توب نوشته شده است هر آن که هر یک محسوب است

اقلام کلوچه	وزن	۵۰	۱۰۰	۲۰۰	۳۰۰	۴۰۰	۵۰۰	۶۰۰	۷۰۰	۸۰۰
کلوچه در شش	نیم	۳۳	۲۶	۱۶	۸	۵	۲	۱		
کلوچه زنبورک	نیم	۱۵۶	۴۷	۳۴	۱۶	۱۲	۷	۴		
کلوچه توب ۳۳ پوند	نیم	۶۵۰	۵۹۵	۵	۴۲۰	۳۶۰	۳۰	۲۶۰	۱۹۰	۱۴۰
ایضا کلوچه توب ۳۳ پوند شش		۵۴۵	۵	۴۲۰	۳۶۰	۳۰	۲۶۰	۲۲۰	۱۶۵	۱۲۵
کلوچه توب ۱۶ پوند شش		۴۷۰	۴۲۵	۳۵۰	۲۹۰	۲۴۰	۲	۱۷۰	۱۴۰	۹۵
کلوچه توب ۱۲ پوند شش		۴۲۵	۳۸۰	۳۱۰	۲۵۰	۲۰	۱۷۰	۱۴۰	۹۵	۷۰
کلوچه توب ۸ پوند شش		۳۶۵	۳۲۵	۲۵۵	۲	۱۶۰	۱۴۰	۱۰۵	۷۰	۵۰
کلوچه توب ۶ پوند شش		۳۲۵	۲۸۵	۲۲۰	۱۷۰	۱۳۰	۱۰۵	۸۵	۵۵	۳۵
کلوچه توب ۴ پوند شش		۲۷۵	۲۳۷	۱۷۵	۱۳۰	۱	۷۵	۶۰	۳۵	۲۵
کلوچه میان ۳۳ پوند شش		۲۲۵	۲	۱۵۵	۱۲۵	۱	۸۰	۶۵	۴۵	۳۵
کلوچه تیز تر ۸ پوند شش		۳۵۰	۳۲۰	۲۷۰	۲۳۰	۲	۱۷۰	۱۵۰	۱۱۰	۵۵
ایضا کلوچه تیز تر ۸ پوند شش		۹۰	۸۵	۷۵	۶۵	۶۰	۵۵	۴۵	۴۰	۳۵
کلوچه تیز تر ۶ پوند شش		۲۷۰	۲۴۵	۲	۱۶۵	۱۳۵	۱۱۵	۹۵	۷۰	۵۵
ایضا کلوچه تیز تر ۶ پوند شش		۱	۹۰	۸۰	۶۵	۵۵	۵۰	۴۵	۳۵	۲۵



**قاعده چهارم** در بیان قراول رفتن توپ باید انکه باید توپ را در روی عمود مقبوس  
 گذارده که در این توپ بخط استقیم رد مقصود واقع و قانونش این است که عقبه  
 توپ یا بال و یا این حرکت داده که نبش ز مقابل شود پس از آن باید توپ چنان  
 چشم در عقب توپ بسته بگذاردند که از لحاظ نشان قراول عقب تا بالای نشان  
 قراول در آن توپ با مقصود در یک خط استقیم واقع و ملحوظ شود و باید توپ چنان  
 در انداختن هر قسم توپ ابتدا امکان نقطه تیر رس معلوم است تمام توپ با مقصود  
 که لحاظ فراسوی است اما انکه مسیما مذکور است پس از آن حرکتی که در عقب  
 در توپ است نبش ز مقصود مقابل کرده توپ را بلند از بند و باید مکان است اما انکه  
 هر قسم توپ در نهایت وقت ملحوظ کرده و دسته که اصل بیان و ماخذ توپ انداز  
 در هر فاصله از دست و تفاوت فاصلای مختلف موقوف است تمام توپ است چنانچه تجربه  
 رسیده که وزن بار و طول انکه طول و تفاوتش از مقدار باشد که نسبت متقابل  
 از آن بار و طول معلوم نیست بوندی را از تجربه امتحانی که چهل و پنجم زانم قراول  
 و هندی است در نسبت مع ذرع یا در نسبت چهل ذرع در هر سیر دو یا انکه  
 طول تجربه در هزار و پانصد متقال را یا همین نسبت متقال بار و طول با نسبت سیصد  
 ذرع سیر دو یا انکه با چهل متقال بار و طول همین طول در هزار و پانصد متقال را

بقاعده



بفواصله که بزرگ است از دو جهت ذرع هر زبر در این قسم بار و خط باید توپا بدوین  
اضافه و نقصان بوزن ثلث خلوه بر نمایند و میدان نیز ساق نام توپها فاعلان  
بدین قرار است که توپ است چهار پوند نقطه است املانک و مقصد ذرع  
یعنی نهایت این مقصد ذرع که نقطه برش حریم است اصلش نه مقصود این  
توپ است و است املانک توپ است از ده پوند شد و سی ذرع است املانک  
توپ از ده پوند یا نصف و پنجاه ذرع است املانک توپ است پوندمی یا نصف  
و است ذرع است املانک توپ است پوندمی یا نصف و است ذرع است املانک توپ  
چهار پوند یا نصف ذرع است و این فاصله تا مخصوص توپی است که در است  
شود و اگر نه مقصود بعدش زیاده از فاصله ثانی که نوشتم باشد یا هر یک  
ازین توپها خلوه است از زمینش ان نیز سرد و بقا فصل است املانک خود خواهد خورد  
مگر آنکه خلوه را که از انداخته نشاید برسد و چنانچه خواسته باشند خلوه را باقی  
دور برسانند باید عقب توپ را مواقی فاصله که منظور و مقصود است باین سزا  
بالا کرده و فاصله نه مقصود تا دهن توپ را تخمین بکنند یعنی گشتند چه قدر است  
نیز آنکه چنانچه هر قسم فاصله که طریقی درین توپا باید بالا نمایند و هر توپی در صفا  
سینه به بزرگی خود توپ است در جاهل و پنجاه درین توپ است و ان بالا نمود

که توپ هر دو است چون نقطه است املانک  
بشتر قدر است ذرع توپ است  
نقطه است املانک هر مقصد ذرع است



و اگر از جبل و پیچ درجه دین توپ بالاتر برند در ریش تبدیل برتری یکی شده معلوم  
 ان نزدیکی از آن در مظهر زمین مرا اند در رومی عراده نمیشود ان جبل و پیچ درجه  
 زاویه به توپ داده باید توپ در انوقت از عراده بر داشته زمین گذارسته در سطح  
 زمین جبل و پیچ درجه زاویه با قرار دهند بجزیره رسیده که معلوم است تمام توپها در حالتی  
 که جبل و پیچ درجه داشته باشند حقیق در راه میروند و چنانچه توپ سبک و چهار پوندی  
 معلوم است چهار هزار بار با نصف جبل زرع و توپ شش تریه پوندی معلوم است چهار هزار  
 و جبل زرع و توپ هزار و پوند معلوم است سه هزار و هفتصد و جبل زرع و توپ  
 شش پوند معلوم است سه هزار و سیصد و کوه زرع و توپ شش پوند معلوم است  
 سه هزار و سیصد و جبل زرع و توپ چهار پوندی معلوم است سه هزار و جبل زرع  
 میروند و این امتحان را بجزیره ان کرده اند که بدانند زاویه جبل و پیچ درجه نزد معلوم است تمام  
 توپ حقیق در یک فاصله میروند و حقیق فاصله شان همین است که عرض شد  
 مگر الشان مرا فند در کارهای صحرا توپ چهل و پیچ درجه زاویه قرار دهند لیکن  
 اگر در قلع و شهر توپ باشد و بخواهند مکانی را اشکوب کنند و یا اگر قلع و شهر را  
 از ضلع انجا خواسته باشند بسوزانند باید چهل و پیچ درجه زاویه به توپ قرار داده  
 که معلوم است مکان مقصود را بسوزاند و طبع اینگونه زاویه به توپ دادن ان است

انجمن



که زمین عقب قوت یا نمجذبی کند که سر توپ چهل و پنج دره زاده بهم رساند پس از آن زیر سر  
 توپ را بر کرده بلند از بند که هر قسم توپ باشد گلوله ان بغا صلح خودش خواهد رسید و طریق  
 بر نمودن این قسم توپ باید سوزاند این است که ابتدا با روط را در توپ کند زده و روی  
 ان را که نه یا نه بگذارد پس از آن در روی که نه یا نه گلوله که از گل ساخته باشد بگذارد  
 بعد از آن گلوله چدن یا آهن را در اش سرخ کرده در روی گلوله می گذارند که آتش بر روی توپ  
 که مکان مخصوص آتش گرفته شده اند کاش بسیار در اش ان شعله خرمین سستی در شستند اش  
 و از خواهر سوخت و توپ که روی عمده باشد از پانزده تا هفده درجه زاده بیشتر یا بیشتر  
 قرار داد و اینکه زاده موافق بزرگی است توپ گلوله اش بغا صلح باقی که بغا صلح در اصل  
 عرض شده میرود و پنج توپ است چهار پوند موافق درجه زاده مذکور گلوله اش در هزار  
 و نه صد و چهل ذرع و توپ شازده پوند گلوله اش در هزار و شصت ذرع و توپ در زده پوند  
 گلوله اش در هزار و چهار صد ذرع و توپ شصت پوند گلوله اش در هزار و دویست و شصت  
 ذرع و توپ شش پوندی گلوله اش در هزار و دویست ذرع و توپ چهار پوندی گلوله اش  
 در هزار ذرع میرود لیکن این قسم تیر اندازی با توپها عیبتش این است که فداق  
 دست توپ معیوب میشود و بغا صلح مذکور که چندان نوشته شد که میدان گلوله است  
 توپ معلوم شود چقدر است و پنج توپ یا شصت تیر اندازی احتیاج شود فاصه گلوله است

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کلاسیک

تو بهما موافق درجه و زاویه که نوشته ایم همین است بهترین است تمام تیر انداز به مالک لؤلؤ که عیب  
 و دور نمیزل برسد باید شد درجه بدین تویپ او در قرار دهند و درین شد درجه زاویه  
 لؤلؤ هر قسم تویپ فاصله ای که نیز نقلی میشود نمیزل برسد چنانچه تویپ است چهار پوند نمیزل  
 شد درجه زاویه لؤلؤ اش یکبار از و نهصد و هشتاد و پنج بار رفع و تویپ است از ده پوند لؤلؤ اش  
 یکبار از و نهصد و هشتاد و پنج بار از ده پوندی لؤلؤ اش یکبار از و نهصد و سی و چهار بار از  
 ده پوندی لؤلؤ اش یکبار از و نهصد و هشتاد و پنج بار پوندی لؤلؤ اش یکبار از و نهصد و سی و چهار بار  
 بمشابه تویپ است پوندی میرود در تمام لؤلؤ و فاصله مابقی که نوشته شده باید از همان  
 باشد که سابقه قوت از آن نوشته و نه مابقی که از فاصله است ملائمت و در تر باشد  
 در فرا دل روشن تو بهما باید عقوبت تویپ است کرده و من این را اندک اندک ناید بر که ضرورت  
 بالانمانند و اگر درین تویپ از اندازه اندازد ضروری بر رفع کردن اندک نه که مقصود است  
 از عقوبت تویپ چشم محفوظ نمیکرد پس در صورت درست انداختن لؤلؤ مقصود است  
 اگر چه با این قسم تیر اندازی شد به لؤلؤ مقصود برسد لیکن احتمال میرود که لؤلؤ نندود  
 طرف چپ راست نشانه را بگرد و وجهه خط کردن و سهولت کامیابی که روی آنرا حفظ  
 راست متعدد تیر پاره و ملاحظه فرمایند آن امید میشود و درست کرده و خط های  
 روی آنرا تقسیم پنج نموده اند بنظر که هر یکی بدوازده خط تقسیم شده و سه تیر پاره



تویپ تویپ

عقب تر پنج درصن قراول رفتن باید مینور بالا از عقب توپ بالا آورده قراول رفت  
 و طرفه قراول رفتن با میل میزند به اسن ان است که سر میل اسن درین توپ نشانه که مقصود است  
 مقابل کرده از وقت توپ پانصد ازند و باید مواش نزدیک و دوری نشانه میل مذکور را است  
 عموده بدرصه ضرورتی دارد که نشانه که مقصود است دورتر از فاصله است اما نباید  
 میل اسن را شتر درجه بندی یعنی که خط نامی میل را تا ده گز کند و هر قدر که دورش زیاد باشد  
 خط طراوتیر زیاد نمایند و چون بجزش نه مقصود نزدیکتر از فاصله است اما نکند واقع باشد  
 خطوط درجه را باید تا یکدیگر که ضرورت کم نمایند و غالب اوقات در یکجهای سحران میل اسن  
 ستره عقب توپ است و سوا قراول رفتن با میل اسن ستره توپ در قسم دیگر میزنند  
 توپها را قراول رفتن که قسم ان است که میلی دیگر که انهم همین اسم نامیده میشود از یک پایه  
 مس بطور درست کرده که برطان از پایین تا بالا بریده شکاف نارنج کوبک  
 سوراخ دارد در میان شکاف مذکور قرار داده که در جای نیدن بالا و پایین باشد  
 و بشمار میل نخستین از نقش خطوط ما درجه دار و کجته گذاشتن عقب قراول توپ  
 ساخته و بر اسن دستی نامیده میشود زیرا که همیشه از توپ خارج و در نزد توپ کجی با خط  
 که هنگام ضرورت بکار میزنند و طریق کار بر آن ان این است که درصن ضرورت  
 انرا عقب قراول توپ گذاشته میزند و در جای نیدن بالا و پایین بر آن

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کلاسیک

تا بخطی که احتیاج است و ادوات شرح مذکور را بچاییده محکم مینمایند و از سوراخ شرح  
مذکور دهن توپ را با بان نه مقصود قرار اول رفته لوله مراند از بند قسم دیگر این است  
که در وقت قرار اول رفتن توپ اگر فاصله است نه مقصود از آن است اما لوله توپ باید  
باید چشمه چوبی کوچکی بقسمی که احتیاج در موافق در جاتی که ضرورت ساخته دو سطر است  
بالای چشمه مشعوت از ازاره نشانی بریده و از آن نشانی تا پایین چشمه مذکور خطی عمود  
کشیده که آن خط با عقب توپ مقابل باشد و از این است چشمه الحربه مانند است  
اصح است توپ قرار اول رفتن لیکن بهتر است از آنکه توپ با انگشتان خود را  
در عقب توپ گذارده قرار اول روند و صرف کردن میل است سبب تجربه است  
در این باب تجربه است فاصله تا وزن لوله تا درجه گرفتن از میل موافق به است  
تجربه بای بسیار شده که تقصیر در ذیل منظور است مثلاً چشمه توپ در فاصله  
پوندی که خواسته باشند لوله آنرا بگذارد فاصله مقصود برساند باید میل  
است سبب خط مرتفع کرد و در فاصله نه صد ذرع چهارده خط میل را باید مرتفع  
کنند و در فاصله نه صد ذرع ارتفاع میل است ده خط ضرورت است و در فاصله  
نه صد ذرع شش خط باید میل را مرتفع نمایند و در فاصله نه صد ذرع  
میل است راه خط ارتفاع لازم است و در فاصله نه صد ذرع احتیاج است



یعنی این فاصلت المانک توپ هزاره بودند و در فاصله چهار صد ذرع که یک صد ذرع از تب اول  
 نزدیکتر است باید درین توپ از تحت آن نقطه و یک نقطه دیگر نشانه بگیرند که آن نقطه از تب  
 مقصود یک ذرع با این تر باشد و در فاصله سی صد ذرع باید در ذرع با این نشان را قراول برود  
 و در فاصله دو صد ذرع باید سه ذرع با این نشان را قراول رفت و بجهت توپ پشت بوندی در فاصله  
 یک هزار ذرع باید ارتفاع اس را سرت یک خط نمود و در فاصله نه صد ذرع شانزده خط ارتفاع  
 اس لازم است و در فاصله هشت صد ذرع میل اس را و دوازده خط باید بر شمع گشتند و در  
 هفت صد ذرع باید میل اس را پشت خط ارتفاع نمایند و در فاصله شش صد ذرع ارتفاع اس را  
 خط ضروری است و در فاصله پانصد ذرع حسی باج به اس است زیرا که اصل تب المانک همین است  
 و در فاصله چهار صد ذرع که یک صد ذرع از تب المانک کمتر است باید یک ذرع با این نشان  
 مقصود را قراول برود و در فاصله سی صد ذرع هر ذرع باید با این نشان را قراول  
 رفت و در فاصله هر سبت ذرع ستر ذرع با این نشان را باید بگردند و بجهت توپ پیش  
 بوندی در فاصله یک هزار ذرع ارتفاع میل اس را سرت هر خط باید نمایند و در فاصله  
 نه صد ذرع هفده خط میل اس را باید بر شمع گشتند و در فاصله هشت صد ذرع پ  
 میل اس را سیزده خط ارتفاع نمایند و در فاصله هفت صد ذرع باید ارتفاع میل اس  
 نه خط باشد و در فاصله شش صد ذرع نه خط ارتفاع میل اس لازم است



در فاصله باشد ذرع احتساج به این نیست زیرا که اصل است اطلاق همین است و در فاصله  
 چهار صد ذرع در ثلث ذرع پانین نشان را باید قرار اول برود و در فاصله سی صد ذرع  
 یک ذرع و یک ثلث ذرع پانین نشان را باید قرار اول فرست و در فاصله در دست ذرع  
 باید در ذرع پانین نشان نه مقصود را بگرداند و تجویز چهار پونزد در فاصله یک هزار ذرع  
 است و چهار خط میل اس را باید مرتفع کنند و در فاصله نه صد ذرع باید مجده  
 خط ارتفاع به اس بدهند و در فاصله هشت صد ذرع چهارده خط ارتفاع به میل اس  
 لازم است و در فاصله هفت صد ذرع باید میل اس راده خط مرتفع نمایند و در فاصله  
 شش صد ذرع پنج خط باید به اس ارتفاع دهند و در فاصله پانصد ذرع احتساج به اس  
 نیست زیرا که اصل است اطلاق همین است و در فاصله چهار صد ذرع باید یک  
 ثلث ذرع پانین نشان را قرار اول برود و در فاصله سی صد ذرع یک ذرع پانین  
 نشان را باید قرار اول فرست و در فاصله در دست ذرع باید در ذرع پانین نشان را  
 بگرداند و عمل کردن تفصیلات مذکوره فاصله با در صورت است که هر یک کردن توپها از آن  
 باشد که قوت از اس بقاعضی کردیم و هر یک کردن استام توپها از آن بار و طواریش  
 باید ثلث وزن کل آن باشد و اگر فشنگ توپ یا سیمه و میان با روطه و کل آن را چوب  
 گذاشته باشند همان مسهماتی که نوشته ایم موافق فاصله تا باید ارتفاع میل اس



دهند و اگر بار و ط و کلوله باشد که در بدون بستن در توپ کبک آرنه باید در نماست نام توپ  
 فاصله با دو خط زیاد تر ارتفاع بر اس بدهند زیرا که قوت کلولا با زکتر و بدور کلوله سبه  
 نمیرسد و اگر فاصله نشانه مقصود از محل اقامت توپ حریت و بچی ه ذرع باشد  
 و خواسته باشند که از کلوله توپ نشانه این فاصله را نصف است اعلانک است  
 برزند باید درین توپ را بطریق مابین نموده که از هر فاصله مابین تر باشد و اگر نقطه مقصود  
 ازین فاصله نزدیک تر باشد در انوقت دهن توپ باید از پائین کردن نصف  
 است اعلانک کمتر پائین نمود و همین این هر قدر که نشانه نزدیک تر بدهن توپ میشود  
 باید دهن از اکثر پائین کرده که کلوله نشانه بخورد و اگر لازم شود که قبل از قرار  
 رفتن توپ پند ازین فاصله توپ نشانه مقصود را معین کرده پس از آن  
 توپ را با نشانه بطریقی تراز کرده که سر عقوبت توپ را یک دست تقیم و هیچ دستش بالا  
 و پائین نباشد انوقت کلوله انداخته مقصود خواهد خورد و اگر نشانه مقصود  
 از است اعلانک ان توپ فاصله اش زیاد باشد ابتدا باید تقسیم است اعلانک  
 قرار گرفته پس از آن میل اس را مرتفع کرده بقدر که اضیاج است در  
 دهند و کجی ان فاصله باید چ توپ پائین نموده که دهن توپ بالا رود و برسد  
 بحد خطی که کجی ان فاصله از درجات اس نوشته معین شده است

پس از آنکه درین توپ نشانه مقصود یا میل اسس مقابل شد کللوله انداخته که نشانه  
 خواهد خورد در رعایت اوقات باید که طشت نه را فراول بیرونند و در وقتی  
 که ضرور شود با اسس سی خارج می نویزند و او داشته بلند از بند باید اسس را  
 عقب نمود و در عقب توپ گذارده فراول روند و بجمله که در بعضی توپهاست نه  
 درین توپ نشانه خط عقب که هر دو جای فراول است نداشته باشد در فراول  
 چنین توپ باید مکان مرتفع آن توپ را بنظر آورده اسس را بمصروف است و در وقتی  
 که نشانه مقصود انی طرف است املانک واقع یعنی که نزدیک توپ باشد باید  
 بقسم است املانک فراول رفته بعد از آن عقب توپ را بالا و درین انزا پائین  
 کرده بعربی که کجبه هر فاصل نوشته شده کللوله بلند از بند و اگر در سنگه است  
 صحرا و نجمان فرصت نگاه کردن کت کجبه را نداشته و قواعد و قوانین توپ  
 انداز درست در نظر شان باشد در آنوقت باید فاصل که در تر از زمین  
 است املانک بشد هر چاه فرغ را در خط علامه از قسمهایی که نوشته ایم  
 میل اسس را ارتفاع دهند از است املانک با نیطرف که نزدیک به توپ است  
 هر چهل فرغ نژدیکند باید یکمشت فرغ پائین نشانه را فراول بیرونند و اگر  
 ارض صریح است طبع باشد کجبه توپ دوازده پوند و شست پوندی که نشانه

مقصود



مقصود در وسط میلان است اما آنکه آنها واقع در انوقت باید یکصد و پنجاه ذرع انظراف با  
 که توب نزدیکست فراقول برودند و کلوله انقسم فراقول رشتن حکایت نه میخورد در این  
 سطح کجبه توب پیش بوندی و چهار بوندی که نیز نشانه مقصود در وسط بیت الامانک  
 آنها واقع و پنجاه از کلوله برزند باید یکصد و ده ذرع انظراف نشانه را که به توب نزدیکست  
 فراقول رفته کلوله بنیدارند و درین تفصیلات تجزیه ای بسیار کرده و سنجیده اند که اصل  
 عمل حکم همین و فاقوش ضمن است ولیکن در دفعی از توب ساجمه انداخته شود این  
 قاعده و فاقوشها سنجیده و بکار نراند زیرا که وزن ساجمه از کلوله سبکتر و فرودش  
 در زمین زودتر است در انوقت درجه اش را باید زیاده نموده فراقول برودند و طریقه  
 فراقول رشتن توب ساجمه این است که کجبه توب دوازده بوندی در فاصله هشتصد  
 ذرع باید درین فراقول رشتن است خط بیست و شش ارتفاع دهند و در فاصله هفتصد  
 ذرع دوازده خط میل است و باید ارتفاع کنند و در فاصله ششصد ذرع شش خط  
 ارتفاع است لازم است و در فاصله پانصد ذرع است سیاحت بر است زیرا که اصل  
 فاصلت الامانک همین است و کجبه توب شصت بوندی در فاصله هشتصد ذرع  
 است و چهار خط ارتفاع باید بر است بعد از هفتصد ذرع باید یا نوزده خط  
 میل است ارتفاع کنند و در فاصله ششصد ذرع ارتفاع است و نه خط لازم است



و در فاصله پانصد ذرع چهار خط باید میل اسس ارتفاع دهند و کعبه نیز پیشش بوندی  
 در فاصله هفتصد ذرع ارتفاع اسس را سبب خط لازم است و در فاصله ششصد ذرع  
 پانزده خط باید به اسس ارتفاع دهند و در فاصله پانصد ذرع باید میل اسس را از خط شش  
 کنند و در فاصله چهارصد ذرع احتیاج به اسس نیست و کعبه توبه چهار بوندی  
 در فاصله هفتصد ذرع سی خط ارتفاع باید میل اسس بدهند و در فاصله ششصد ذرع  
 هجده خط ارتفاع به اسس لازم است و در فاصله پانصد ذرع باید پیشش خط میل اسس را  
 مرتفع کنند و در فاصله چهارصد ذرع احتیاج به اسس نیست **قاعده پنجم** در پان  
 نه کعبه انداختن توبه با تفصیل این اجمال آنکه توبه پانزده که مقصود است باید  
 گذاشته و در انداختن توبه پشت یا هر قسم آلات جنگ که کلوه مستوران  
 انداخت باید سه خط را ملاحظه نمود اول خط قراول رفتن است و خط دومین خطی است  
 منزه نمه بخیمالی که از وسط زمین توبه کشیده است بمقصود و سیمین خطی است که از  
 رسیدن کلوه بمقصود اصداش می شود چنانچه تفصیلش این دو توضیح چنین  
 که خط قراول رفتن نخستین آن است که خط مذکور از عقب توبه تا نقطه بالای دهن  
 توبه میگذرد و از اینجا نیز گذشته کلوه بمقصود میخورد و خط ضیالی دومین  
 آن است که از وسط زمین توبه بمقصود میرسد و این خط را با خط قراول رفتن

نقشه پانزده



در خط

شادق است کلی سبب آنکه عقب توپ تا پیش یک اندازه نیست پس لامحال از خط قرار  
 تا خود من توپ درصین انداختن کلوله یک زاویه اعدادش می شود و خط سین خطی است  
 که هنگام خارج شدن کلوله از دهن توپ قدری راه را بچپ مستقیم رفتن پس از آن کج  
 سنگینی خود اندکی بایل نشیپ کرده دید تا مقصود برسد این است که خط کلوله را شیبه بدار  
 قوسی عمود اند یعنی که خط کلوله اندکی کج می رود و توپ چون درصین انداختن توپ شیبه باید خط  
 این خط را که ده که کلوله دایره دار بمنزل برسد و نیز لازم است که توپ چون در خط مذکور چنان  
 علم و شنا سبب شده که هنگام خارج کلوله از دهن توپ ابتدا کجی بچپ مستقیم و از  
 سامن میل به چپتی کرده تا بمنزل رسیده نباشد نه چپ و در این خط را بلفظ فرانسوی تیران  
 ترنگ تواریف نامند و کلوله که از دهن توپ خارج می شود باید دانست که در چند ثانیه چند  
 راه را برود در طی میکند و این فتره بسته بقوت و زور بار و ط است و از راه تجربه معین  
 کرده اند که چند بار و ط موافق قوت آن کجته هر توپ ضرور است و توپی که درصین انداختن  
 با خط زمین محاذی در سمت راست و کلوله اش از سیراقم بچپ و در شش کجیه شک  
 دشمن زیاد تر است و توپ محاذی خط زمین آن است که از دهن توپ تا عقبش  
 تراز و در روی عمود است بمقصود باشد اگر توپ تقسیم واقع شود کلوله اش  
 شدت و جاکت تیران سیراقم بمنزل برسد این است که در کارهای صحرائی باید



گوشش کرده توپ نایب تقسیم بکار اندازند و اگر توپ بی علم نباشد و در خدمتی لابد  
 شود که بچستی و چالاک توپ بپندارند باید از نوله تجزیه خودش کار را تمام دهند تا  
 انجام دهد و تجزیه توپ بی موقوف بشن است که هر چه بیشتر شن کند از عهده کار بهتر باشد  
 و درین باب بجهت توپ تجزیه بکنند از انداختن توپ نیست و قانون انداختن توپ  
 این است که از خط قراولی و خط وسط دهن توپ یکزادیه احوال بطرز در زاویه  
 مذکور موازی قطر توپ کم دریا دم میشود و درین خارج شدن کلوله از توپ  
 خط قراول را نزدیک این توپ بیده از بالای خط قراول گذارند پس از آن  
 چوبه سنگینی خود اندک اندک میل به نشیب کرده مجدداً خط قراول را بپسرد و پیش  
 دویمین از برای یقینی است که در برابر است انداخته شود و نقطه برش در بی را بنقطه  
 فرانسوی بت امانت میگویند و فاصله نقطه برش در بیمن از دهن توپ موازی  
 اقسام مختلفه توپ است چنانچه در هر قسم توپ فاصله اش تفاوت دارد و این  
 تفاوت بجهت غنی و وزن بار و درین کلوله در زاویه که در توپ قرار میدهند  
 بهم میرسد و در وقتی که توپ در خط محاذی با زمین واقع یعنی که سر و ته توپ برابرند  
 در یک خط راست باشد اگر در آنوقت خط وسط دهن توپ و خط قراول را موازی  
 کنند معلوم میشود که هنگام خروج کلوله نزدیک دهن توپ خط قراول را بریدند

برده است مجرب  
 و نقطه برش در بی  
 نقطه قراول را بنقطه  
 نمیکرد

از برای



از برش نخستین تا برش هفتم کلوه از بالای خط قراول میگذرد پس از آنکه در فترت  
 خط قراول بریده شد الوقت کلوه در تحت خط مذکور گذشت تا تمامه مقصود میخورد  
 و چون نشانه در بالای دهن قراولی توپ است معلوم میشود که اگر نشانه در میان دهن  
 و جای برش نخستین اتفاق می افتد توپچی لابد میشد که ارتفاع دهن توپ را  
 از مکان زدن زیاد نماید زیرا که کلوه از سنگینی خود اندکی میل به پستی نموده باشد  
 میخورد و اگر نشانه در وسط برش نخستین در دهن واقع باشد باید در قراول نشانه  
 دهن توپ اندکی پایین کنند و اگر نشانه در طرف برش هفتم واقع  
 شده الوقت باید دهن توپ را بلندتر نمود و اگر نشانه در اصل نقطه برش هفتم  
 قراول که بت املانک همان توپ است باشد الوقت توپ را باید بطور خط  
 مستقیم است قراول رفته که کلوه مقصود برسد و در تمام آلات حرب از  
 قبل توپ بکشد و غیره باشد قانون عملش این است که نوشته شد  
**قاعده ششم** در بیان قراول رفتن قیز یا دهنپاره یا در طریقه انداختن اینها  
 بدانکه قیز را نیز باید همیشه به توپها قراول رفته پیدا زند لیکن چون قیزها تند  
 توپها ساخته شده اند با پنجم بت املانک ندارند و در تمامت فاصله  
 خاصه فاصله که قدر هر یک باشد باید با میل بس قراول بروند و قانون

قرار رفتن قنبر را در هر فاصله با میل اسس انشاء الله عرض خواهیم کرد  
 و سواى قاعده و قانونی که بجهت انداختن قنبر در دست است یک قانون  
 دیگر که مگر تجربه بر سیه و تجربه تنگی وقت فرصت نداشته در هنگام  
 جنگ مبعلا بنچراهند دشمنان را سرگردان نمایند این است که اگر  
 خواسته باشند قنبر را در فاصله دو دست ذرع بنندارند باید دوازده  
 خط میل اسس را مرفوع کنند با وجودیکه قنبر باست املانک ندارند  
 در فاصله دو دست ذرع این هزارده خط است املانک قنبر میشود  
 و مقصودی که فاصله اسس از دو دست ذرع زیاده باشد هر چنانچه  
 ذرع را باید هر خط بر هزارده خط بسفزانند و در وقتی که باید  
 با قنبر یک سجمه انداخته شود و نیز هزارده دست ذرع تیر سجمه را  
 بلند از نند و در وقت انداختن سجمه با قنبر در فاصله دو دست ذرع  
 باید دست و سجمه خط میل اسس را مرفوع کنند و اگر نیت مقصود  
 از فاصله دو دست ذرع کمتر باشد در هر چنانچه ذرع که از فاصله  
 کمتر میشود باید شش خط از دست و سجمه خط کم نمایند  
 و بعضی قنبر باه ممش به تیر شش شده در دست بخون نشن



اینج است بت املانک دار و چهار صد ذرع است املانک این قسم  
 قیز است نشانه مقصود اگر زیاده از این فاصله باشد هر سخاه  
 ذرع را صاحب رخط لازم است که ارتفاع بی میل اسس بد هند چنانچه  
 در نماست فاصله تا بهین ترتیب و این حساب نموده قیز را بلند کند  
 و نیز انداختن اینگونه قیز تا بر هر قسم است یک قسم با بار و ط  
 زیاد و قسم دیگر با بار و ط کمتر زیرا که کلوله اینها میان خالی است بیشتر  
 منظور بجز فاصله نای دور است که هنگام رسیدن مقصود در تکرید  
 تحمل هستی دشمنان را بی بار و مقر آنها را بدار بوار نماید علی هذا  
 هر چه فاصله نزدیکتر باشد بار و ط اندک بایکته کرده که کلوله  
 آن دیرتر بمنزل رسیده ناطقه اشش آتش گرفته کلوله را متفرق  
 کرده از تفرقه نای کلوله جمعیت دشمنان را بکنده و متفرق شوند  
 و بفصل فاصله ذراع و خطوط اسس اسجه معلوم شدن مجهولات  
 قیز بدین قرار در صحنه اظهار و در حصیه تجزیه و تکرار در آورده  
 که خاطر نشین غازی بن جان شارد و ملحوظ نظر سبب کان قضا  
 اثار کرد





در چهاره را نیز باید بطریق انداختن قیصر انداخته و طریق قرار در روشن این است  
 که باید دهن چهاره مقابل اصل نشانه مقصود باشد و چون غالباً قیصر چهاره را  
 در عقب جان سپاه و خاک نیز گذاشته از آنجا نشانه مقصود ملحوظ نمایند و باید در آن  
 در سر فایده خوبی گذارده و مانند کف اصل این خوب می دیگر میباید خوبترین گذاشته  
 که این دو خوب باشد و چهاره در آن نشانه مقصود است در یک خط راست تقسیم واقع  
 شوند پس از آن ریسمانی که یکیش سنگ یا کلوله است در عقب چهاره بطریقی  
 نگاه داشته که ریسمان مذکور در دهن چهاره دان دو خوب می خاک نیز مقابل یکدیگر در  
 خط راست واقع باشند پس از آن قیصر چهاره را انداخته کلوله را در مقصود  
 خواهد رسید و نیز انداختن چهاره در مکان دورتر و یک بر دست است بیک قسم است  
 که باید چنانچه در ربع دهند و یک آن است که بار و طر امواقی فاصله مقصود کم و زیاد  
 کرده چهاره را بلند از دور وقت در ربع دادن که قسم نخستین است باید ابتدا امکا  
 که چهاره گذاشته میشود محکم نموده پس از آن در ربع چهاره داده بلند از دور طریق  
 در ربع دادن چهاره این است که باید در چهل و پنج در ربع چهاره ساکن شود و قسم دوم  
 یا کم و زیاد نمودن بار و ط است چنانچه زیاد و نقصان بار و ط نسبت به کم و زیاد  
 فاصله مقصود است و اگر نشانه مقصود دور باشد و بخوانند از کلوله چهاره



بنزند مانند در عوصن جصل و بنجد رصه ارتفاع دادن جصل و سه درجه ارتفاع  
 بنچاره داده بنند از نند زیرا که در جصل و سه درجه ارتفاع کلوله خمپاره دورتر  
 میرود و این فشره تجربه بر سیده و بدون خلاف است و چنانچه خواسته باشند  
 که از خمپاره سنگ بسند شش انداخته آنها را سنگها را نمایند باید که خمپاره را  
 در جصل و بنجد رصه داد داشته بنند از نند و طریق اش این است که باید خمپاره در جصل  
 و بنجد رصه ارتفاع واقع و در قرانه مانون آن است بار و طراسواقی زیاد و بعضی  
 فاصله ما در قرانه گذاشته و تخمه چوبی تبرکست دایره موافق دهن ان خزانه بنند  
 در روی بار و طرا بگذارد پس از ان در اندرون سید های بافته کوک سنگ مانون  
 یک یک رنگ نیم من کما پیش مخلو کرده بقیسی در میان خمپاره گذارده که نه سید  
 در روی تخمه چوبی قسرا بگردان وقت فراول رفته از انش زدن خمپاره سید  
 سنگ عروج بکنه اشیر در وسط هوا مشرق گشته در صین نزول زینش  
 سنگ کلنج در شنان مجروح و قتی و مضمون ای شریقه تریمیم بحجارت حید  
 بفرق ان غی ذیل ظاهر در کار و مقرشان بدار القرار شود **فاعد هفتم**  
 در میان فاصله کلوله های توپ بکشک داند اشن آنها بداند و اندا اشن امت  
 توپ بکشک فاصله های متعدد که تجربه میدان تیر رس هر یک از تجربه های سپا

کلی کرده



مشخص کرده که کلوله هر قسم توپ و لشک در ضد ذرع بیشتر و خیرتر است نه رسیده  
 ضرب بشکر دشمن برسد چنانکه فاصله کلوله لشک که خوب بجای بیشتر ضرر بدشمن  
 نماند و برساند و دیت ذرع است فاصله خیرتر ازین مکیده و جهل ذرع و اگر در یکجا  
 سنگ سوار بشکرت جنگی باشد کلوله لشک فاصله مکیده و جهل ذرع را  
 خراب سازد مکیده و خاطر جمع کلوله توپ در میدان است اما آنکه خرد البته بهتر در  
 مجتهد دشمنان بیشتر است سابق عرض کردیم که بت اما آنکه بلفظ فرانسوی فاصلا  
 گویند که کلوله هر قسم توپ در میدان خود همانست نه مجزود و فاصله دور و نزدیک  
 اسم توپ بیشتر معروف به اوزان کلوله است چنانکه فاصله میدان اسم  
 توپ است و توضیحش چنین است که بت اما آنکه توپ است و چهار پوند شد و هشتاد  
 و دو ذرع و بت اما آنکه توپ شش پوند شد و شصت و دو ذرع و بت اما آنکه  
 توپ در اوزده پوند و بت و شش ذرع و بت اما آنکه توپ شصت پوند باشد  
 ذرع است و بت اما آنکه توپ در بیست و شش انج نیز باشد ذرع و اگر آن نه مقصود  
 زیاده از بت اما آنکه بت در وزن کلوله است نه مذکور است اعتبار است چنانکه  
 اگر کلوله توپ شصت ذرع را بخوانند نیز بت شکل بلکه بطور یقین عمر خورد  
 و فاصله تیر انداز قزیه باز مکیده و ذرع تا یکم از دیت ذرع است اینم

با سه چهار گانه با بنظر که گمانه اولش در فاصله مفسد ذرع بزین بخورد  
 در صحرا از راه ارضش سطح سخت باشد در فاصله شصت و پنجاه ذرع ساچمه را  
 با توپ شیوان انداخت لیکن در استکام ساچمه انداختن بهتر است  
 که دشمنان بفاصله چهار صد و پانصد ذرع رسیده باشند که فرزش بیشتر  
 خواهد شد و اگر با توپ ساچمه انداخته شود بهتر فرزش کمتر دشمنان  
 بیشتر است زیرا که ساچمه های اندرون قمر زیاد از ساچمه های اندرون  
 توپ در حین انداختن هم کمتر مشرق میشوند **فصل هشتم** در بیان انداختن  
 از خود به آنکه ابتدا باید هندسین تشخیص محل نزول ارض را داده پس از آن  
 اجودان با شیان شکر مکان شتیوان افواج را معین و موافق فرمایند  
 که از سه عکس با نوشته شتیوان را بعد از آن در طبعه نزول و اقامت  
 شتیوان آن است که چادر را در یک صف یا ست تقبسی زده که تمامت  
 افواج موافق استیاد خود در شتیوان که سید وی و سه قدم و یک نیت  
 مرا میشد چادرشان نیز بهمان قسم زده شود بعد از آنکه نصفش روی  
 دشمن مرتب شد سایر صفوف نیز بهین ترتیب و این از روی صف نخستین  
 چادر بطریق زده که پیش روی چادرها از ست بدون ارض جای استیاد

کبریا



سر بازان و عقب دریا تحمل نزول سایر قشون باشد و نیز باید ملاحظه کرده  
 چادر را بقصر برتند که اگر لشکر دشمن بطرف نشین یا غیر نشین در مقام  
 مجادله برانند تمام لشکر بآن بدون غشاش حدود اس از چادر با سپردن آه  
 صفوفت را رسته مجادله پردازند و چنانچه غشا که صرفت سرین بدون چادر  
 ولایت یک باشند که اوطاقی بجهت خود ترتیب دهند نباید بر آورد کرده بجهت هر نفری  
 یک قدم عرض و سه قدم طول که هنگام خواب و بیداری راحت بنشینند در  
 انجا اقامت نمایند اوطاق ساخته بسربیند و در ساختن اوطاق باید ملاحظه  
 کرده هر صخره در مکان اردو و حوالی آن بهم میرسد از همان جنس اوطاق  
 ساخته شود چنانچه اگر حوالی اردو جنگلهای سخت یا مکانهای مستعمله بر دست  
 ممکن و خیال اطراق باشد باید از چوبهای جنگلی اوطاق را بهمان فاصله بجهت  
 هر نفر معین شد بطریق مربع مستطیل درست نمایند و طریق ساختن آن  
 این است که در زاویه های اربعه اوطاق که با اصطلاح گوشه نامی آن باشد چهار  
 عدد چوب فطر که ارتفاع هر یک دو ذرع و قطر شان ده صاعی متر باشد  
 بطریق زمین نصب کرده که نیم درخش در اندرون ارض های کبر و یک ذرع و نیم  
 دیگر را بسپارند و بجهت در میان نیز عدد از همین چوبها بهمان قسم

بطریق زمین فرو برده که عرض دهن اطلاق مذکور همشاد و پنج صاعی متر  
 شود پس ازان میانه آنها را باندک فاصله چوبهای بار بکیر که ارتفاعشان  
 یکدفعه و شصت صاعی متر و قطرشان ستم یا چهار صاعی متر باشد بقدری  
 صاعی متر نیز زمین فرو برند پس ازان تمامت دوره چوبهار را بنمایند  
 یا من سید انچه چوبه که دیوار اطلاق محسوب شود و بجهت محکم کردن دفر در  
 چوبهار در اندرون زمین باید ابتدا اطراف اطلاق را بچوب کوچک و هفتصد کیلو  
 ذرع باشد صفر عموده و صاعی چهار چوب قطره زاویه بارانم ذرع عمیق نمایند بعد ازان  
 تمامت چوبهار در آنجا که زرده جوی مذکور را با خاک پر نموده بطرز مکتوبند  
 که محکم شود پس ازان چوبهای علاصه که قطرشان سی صاعی متر باشد بجهت  
 پوشیدن آن ترتیب داده روی آنرا بطریق شیر وانی و عیش که ما هر شده  
 باندک فاصله از یکدیگر بپوشیده و در تمامت چوبهار از طولزه شلترنگ  
 یا غله بطرز روشانیده که فاصله و شکافهای چوبها بسته شود و اطراف اطلاق را  
 اگر خراسته نباشند میتوان بخره گذاشته که بیرون آن محوط شود و در آن است  
 که دوره اطلاق را از سمت پرن بجهت ابران جوی که یک یا یکی صفر نماید و حساب  
 مزور به من اطلاقها که بجهت یکدیگر نرسد باز در مانور مرتب در آن آنها بنشیند از آن است که در زمین

پل



سپل	کلک	شیرمای مختلفه	اره چند دانه	مته لمانه بخار
۱ عدد	۶ عدد	۶ دانه	۹ عدد	۹ عدد
مغز آبنوس	زنده گی بر حقاق	ریسمان بجزین	چهار ریمان صفت دیگر	داس کجسته در روید
۲۰ عدد	۲۰ عدد	۱ دانه	نقد در دست	طواف او طاهنا
				بکدرانه

**باب سیم** در بیان گرفتن نگاه داشتن و استحکام قلاع و سنگر یا و عبور از رودخانه و آن مشتعل است برده سوال **سوال اول** بد آنکه دو قلعه که یکدیگر متصل یا منفصل باشند کدام یک بهتر و تر کپش حکومت و در چه مکان باید ساخت **جواب** هر قسم سنگر و قلعه و بستیان که یکدیگر اتصال داشته بصفت متصل معروف و استحکاماتی که فاصله داشته باشند بصفت منفصل موصوفند و مکان ساختن آنها جای تشتیوان افواج و در جنگ صحرا منقسمه بهتر و در صلبت سیمه شکر بیان شیر است زیرا که اگر ارض سنگر سطح و باریت و بلند باشد در هر صورت شکر بیان بدون اسپ کلواک دشمنان از فاصله های خارج سنگر براحت عبور کرده بسر دشمن میروند و ضمیمت دیگران این است که اگر ارض اطراف سنگر بخت و بلند باشد در اراضی است ای توپ و شکر که داشته میشود بلکه هر مکان که مرتفع تر است محل آقامت شکر توپ و در ایست زیرا که در مکان پست توپ و لشکر ساز نمیکنند و حجه بر توپ لان آنها عمده تر از سنگرهای



متصله مزدور و خاصیت دیگران این است که اگر شکر دشمن از زوب و لعل  
 عا که منصوره هر اسان باشند بسیار همان خون آشام و لشکران نهرت  
 فرجام از فاصله های خارج سنکر بدین تا مل و درنگ اینک یورش سنکر آنها را  
 کرده از بار قریع و سنن و اندامش زوب لعلش اسان افزودن نایره خشک کرده  
 دشمنان را فرار و در پیغولها متوارر غانید و خاصیت دیگران این است که اگر  
 شکر دشمن لوای بلاد است فرشته و حیالات فاسده در کالج و دماغ انباشته  
 عنیت یورش سنکرهای منقصله را غانید تو سچان جان شمار و سر باران نهرت  
 شعار از لولای چپ و راست رشته حیات آنها را کسبیم اگر معدود در زنده  
 ماند که بخره نامشان از صفی کبستی محو خواهد شد بخلاف این در سنکرهای سبته  
 چند مرتبه است از انجلیکی این است که اگر خواسته باشد از سنکرهای  
 سبته یورش بد دشمنان ببردند که نشستن شکر از همان سنکر بدین است  
 بسیار شکل بلکه جمال است و دیگر آنکه اگر شکر دشمن بد تیر رس اینگونه  
 سنکر بپایندی رسین انجام زمین که نمیشود آمد بمید افه بر دارند بلکه محصور  
 و باید حذر نگاهدار غانید این است که سنکر مقصود را شپه تقویه دار  
 کرده که می دقت تقویه را بکنند **سوال چهارم** سنکرهای موموم پیر صفرا

در مقابل



دو مقابل سنکر و شش بجز ترکیب باید زنده **جواب** باید سنکرهای صرف  
 متفصله را ترکیب مثلثه چنانچه قانون ساختن آنها این است که خط میانه  
 دو مثلث را بطول بریده که همان خط بریده نیز مثلث واقع شود از وقت تمامت  
 گوشه‌های سنکر مخلوط و درمی نفت کلوله ساخته شد و باید زاویه‌های اندرونی  
 و بیرونی این قسم سنکر را نود درجه کرده که بجز خط اولی و شش عمود باشد و لازم است  
 که سمت زاویه با راست بیرون بجز نود درجه بیکدیگر وصل شوند و فاصله میان دو  
 بزرگ باید یکصد و شصت ذرع باشد و زاویه‌های مثلث بزرگ اینگونه سنکر از نود  
 درجه مستویان به عقب نقصان بهفتاد درجه آورد و نیز باید مثلث‌های کوچکی  
 که در وسط دو مثلث بزرگ واقع شده خط هر دویشان چهل ذرع باشد و شش  
 اینگونه سنکر این است که وسعت اندرون آن بیشتر از نقطه‌های هر سمت آن است  
 و کلوله بهتر انداخته میشود و زاویه میانه دو مثلث بزرگ مثلث این که از آنجا  
 با کلوله‌های چپ و راست لب خندق و اندرون خندق را خوب نیزند قسم دیگر  
 آن است که سنکرهای متفصله را که مقابل شش میوان انواع مستویان ساخت  
 باید در میان دو خط محاذی یکدیگر خط‌های چپ و راست نقش کشیده که سر  
 زاویه‌ها زیاد از نسی ذرع از یکدیگر دور باشد لیکن ترتیب دادن این ترکیب سنکر



در حقا وقت قسم سنکر تختین را ندارد و با جز در آن تقسیم سنکر وقتی است  
 که گذاره رود خیزیا که گاه و قلی جبال را بجا آید محکم نماید در آن وقت اگر این سنکر را  
 در وسط دو خط محاذی یکدیگر چپ و راست بسازند فایده کلیه آن مرتب است  
 و قسم دیگر که از اینها بهتر است آن است که قله یا اینطور سنکر را اگر بستیان دار  
 بسازند بی خط بی نهایت مرغوب است زیرا که همدیسین از تجربه های  
 زیاد سنکر بستیان دار را بهتر پسندیده اند و درین قسم قله یا سنکر فاصله  
 قله بستیان از قله بستیان دیگر زیاده از دو دست تا دو دست و چهل ذراع نباید باشد  
 و باید زاویه های پر دنی قله بستیان را از نو در صحت ده ترک کرده که دشمنان  
 نتوانند با گلوله توپ از وضع زاویه اندرون صیقلی آن زاویه را بزنند و ضیاع  
 زاویه مذکور را که ده متر ترنگسند و صیقلی آن مقیم زاویه از انداختن گلوله های  
 اشیاء دور مانع عبور و تردد یک در درون توپ دشمنان شوند **سوال سیم**  
 سنکرهای متصل را در چه سلام باید ترنگسند مختلفه ضابطه و چگونه محکم نماید  
**جواب** مختلفه ضامن صفت سنکرها موقوف بر زمین همان سنکر است چنانچه  
 اگر اراضی سنکرهای متصل سطح باشد یعنی مت زاویه باز است میتوان یک قسم  
 ترتیب داد و اگر زمین نامنوار و پرت و بلند باشد زاویه با ضامن مختلفه صفت

بگوید



میشود زیرا که در مکان پست بلند زاویه با محکم نمیشود که یک ترکیب بشوند در  
 بعضی اوقات در سطح ارض سنگ در حال ان با طلاق و بسته و دره‌ها که سنگ گراست  
 واقع و ظاهر لازم میشود که لفظ را از لفظ دیگر محکم نمایند بین جهات در سطح سنگ  
 اشکاف بهم میرسد و چنانچه خواسته باشد که سنگهای صاف متصل را قوت  
 دهند باید از ترتیب اول نسبتیهای جداگانه در ضلع صاف سنگ را قوت دهند  
 و قسم دیگر آنکه چنانچه است صاف سنگ را از سطح نسبتیها که در فاصله‌های  
 سنگ بیکدیگر متصل شوند محکم نمایند و ظاهر از اوقات سنگ که ترکیب دوم برست  
 و گاه امیر باشد در مکانهای مرتفع می‌آیند و قسم دیگر که ازین دو قسم بهتر است  
 این است که در سطح نسبتی در روی همین خطوط چنانچه است یک مثلث سازند  
 و در واره سنگهای موازی هم بعضی منصفه را در گوشه‌های سنگ باید ترتیب داده  
 در مکانی که راه باز میشود سنگ مثلثی در پیش آن راه ساخته و در عقب راه و نیز  
 دیوار در سمت اندرون سنگ ترتیب داده که جایل راه شود و راه و سنگهای  
 متصل راه به پیشتر کنند بهتر است زیرا که اگر غارتان سنگ با توپهای اندک  
 بیکر غنیمت یورش لشکر دشمن را نمایند زودتر از سنگ ضلع شده دشمنان را  
 محیط شود و نیز راهها را باید چنان وسیع نموده که یکدسته سرباز با توپ بخوبی

و زود از انجا عبور نمایند **سوال چهارم** سنکها و قلوبی منقسم را بچند قسم باید  
 سازند **جواب** اگر ضرر شود که خط راست مکان نشینان لشکر را محکم نمایند  
 باید آن خط را بطرز تقسیم نموده که هر قسمی زیاده از دو دست وضع نباشد  
 و اگر قسمت باز دو دست فرع کمتر شود عیب ندارد و قانونی است این است  
 که تقسیمات رؤی خط مستقیم مذکور را از بیست تا نهایت یک تقسیم را سنک  
 یا قلوب ساخته و دیگر را نصف زمین را بهمان قسم واکذارند و سنکها را یکی در  
 هر یک از تقسیمات مذکوره ساخته میشود در زمین ساحلین باید ملاحظه کرده که  
 چپ و راست سنکها قلوب این دست فرع تقسیم ارض خالی با بزنند و انبصره بسته  
 بهمان زمین است که سنک ساخته میشود چنانچه اگر ارض سنک و حوالی آن نامحور  
 باشد باید بستیاها را بطرز که صحبت کار در آن باشد از یکدیگر مجتنب  
 سازند و ترتیب دادن قسم دیگران این است که در وسط هر فاصله یک بستیا  
 ساخته پس از آن خطوط چپ و راست تا به اخر هر فاصله بکشند و قسم دیگران  
 این است که باید در هر فاصله <sup>تساوی</sup> سنکها بمشابه دم پرستو ساخته و از آن سنک  
 خطوط چپ و راست کشیده که بفاصله متصل شود و نیز لازم است که خطها  
 چپ و راست مذکور را با فاصله و صدق ترتیب دهند و گاه هر از اوقات

الزینقم



اگر این قسم استحکام را در هر دو طرف بزند که یکدیگر خواهند بود در طریقه  
 و در صف ستم سنکرا این است که باید در فاصله ای صف اول سنکر ساخته که مانند  
 مربع گوشه دار باشد و نیز در مکان فاصله ای صف دوم باید سنکر مربع گوشه  
 دار و همی ساخته این سنکر در وسط دو سنکر مربع صف نخستین واقع شود  
 محل اقامت شکر در پشت صف دوم است و اگر بعضی سنکرهای مربع سنکر  
 مثلک بزند یعنی ندارد و استحکاماتی در خارج سنکر بجهت زیادی قوت آن نیست  
 میدهند سببه عدم تروستی مهندس است چنانچه اگر مهندس عالم و کامل باشد  
 موافق همان زمین که سنکر میسازد و مقدمه چنانکه در پیش دارد باید طرح سنکرا  
 چنان بریزد که تصرف کردن او بجهت شکر دشمن مشکل بلکه محال باشد زیرا  
 که اگر تمام ستم سنکرا چنین بود که سواي خاکریز و خندق چیز نداشت بجهت  
 دشمنان مشکل نبود که از خندق و خاکریز گذشته سنکر را تصرف شوند  
 باین سبب قرار دادند که در خارج سنکر بجهت زیادی قوت آن سنکرهای مختلفه  
 که همه سنکر دوام آن باشد **سوال پنجم** قاعده صرف جاهایی که شبیه  
 خرس و بجهت محکم نمودن سنکر یکم قانون در ترتیب باید مقرر نمود **جواب** در علم  
 استحکامات مذکور است که باید این جاهها را چنان مقرر نمایند که دهن جاهها



و آن سنگ چنانچه قطره اش دوزخ و عمقش نیز دوزخ باشد و خاک  
 حفر شده انرا در اطرافش بقسمی گذاشته که در چاه رنجی نشود و در وسط  
 آنها باید چوبی قطور که لیکر آن تیز باشد بطرز در اینجا محکم نمایند که سر تیز آن تا بنیمه  
 چاه برسد و از وسط دهن هر چاه تا چاه دیگر چهار ذرع فاصله باید مرتب کرده  
 و چهار صنف در اطراف سنگ حفر نمایند با نیطو که نصف نخستین را دور دور  
 سنگ حفر نمود و صنف دومین نیز در هر دو صنف نخستین بطرز حفر شود  
 که هر چاه در وسط دو چاه صنف نخستین و همچنین چاههای صنف سیمین در وسط  
 چاههای صنف دومین و تمامت چاههای صنف چارمین در وسط تمامت چاههای  
 صنف سیمین واقع شود و چنانچه سنگ کثای متصله در یک خط راست است تقیم  
 واقع باشد حفر اینگونه چاهها را مقابل زنی گوشه های سنگها صوابست  
 ذرع بشود و بجهت سنگ بهتر و صافتر از بار سنگ بیشتر است زیرا که دشمنان  
 نمیبستند که به پوشش دردن چهره و بجای دله کردن خیره شوند و اگر در اندک  
 حندق این قسم چاهها حفر شود بجای صلحیت و در بار فکر نیز چون حندق  
 از حفر این چاهها دشمنان را میتوان معطل کرده نیز بر طول سنگها  
 انداخت و در اینجا زیاده از دو صنف لازم نیست و نیز حفر اینگونه چاهها در

سنگ اول



پیش روی شش تینون سکه برهن سکه بسیار بکار خاتمہ وقتی که از سواره دشمنان  
 این نباشند **سوال هشتم** قاعده محکم کردن سنگر را از منج طولیله و پشت و تریب  
 و کج منج دار چگونه است **جواب** بدانکه منج طولیله از باید در سطح ارض اطراف سنگر تریب  
 سکه که بقسم کوپنده که چهار کوزه از زمین بیرون باشد و طایفه کوپندن آنها این است  
 که ایند ایک دوره را باندک فاصله از یکدیگر زمین کوپنده بس از آن دوره در زمین را  
 نیز باندک فاصله از دوره نخستین بقسم کوپنده که منج طولیله بای این دوره در وسط منج طولیله  
 دوره اولی واقع شود و مکان کوپندن آنها در گوشه های قلوبه یا کند از دشمن است و پشت و تریب  
 اسبابی است که چهار منج دارد چنانچه در ریختن روی زمین یک منجش بالامر ماند  
 و باید این است ارضائی ریخته شود که بدانند یقیناً از آن راه دشمنان بسر قلوبه یا سنگر  
 خواهند آمد و نیز در کند از ارضی که محل عبور دشمن است باید ریخته که سواره و پیاده دشمنان  
 از آن راه عبور نشوند بکنند و بجهت این عمل باید پیاپی پشت و تریب همراه داشته در  
 سیر دشمنان بریزند و اگر لشکر دشمن ازین واقعه بجهت شوند اسباب جمع کردن آنها از راه  
 تمامت آنها از سطح زمین جمع میکنند و محکم کردن قسم دیگر سنگران است که در روی  
 خشمه یا منج کوپنده در سطح ارض بطریق دیگر کرده که منجهای آن بالا و دوست خشمه مذکور با  
 یا منج طولیله در روی زمین محکم که دشمنان نتوانند خشمه را بس داشته ببرند **سوال نهم**



بیانی که در ذرات م ر و ذراتها که عبور شرکرتنید میدهند چگونه و بچند قسم است  
**جواب** اگر در روی رودخانه بل جوی کوچکی اندر تنگ کنند طایفه اش این است  
 که بعد از بدایت عرض رودخانه تا نهایت آنرا از جنوبی قطور بفاصله چهار  
 ذرع از یکدیگر بپایانی که ارتفاع آن زیاد از سه ذرع نباشد از جنوب و هند پس از آن  
 چو بهای قطور دیگر آورده در روی مایه با بطوریکه کرده که محکم شود و در آنها را با کشته  
 پس قطور فرسش نموده عبور نمایند و چون آب رودخانه نیز در با باشد بپایانی  
 که با بن این واقع است هر یک چوب قطور بطوریکه کوبیده که یکدیگر چوب هم با یکدیگر  
 دیگرش در سطح رودخانه محکم شده که با یکدیگر با حرکت ندهند قسم دیگر آن  
 این است که اگر خواسته باشند شرکرت از رودخانه های نزدیک عبور کنند باید  
 روی رودخانه را از کلک یا کتی که کوچک که با اصطلاح در میان ما شده و بجای  
 و که خربامید می شود پلاشته سگشان عبور کنند و طایفه این است که کلک  
 و کتی را در روی رودخانه بسجی که آب را از دست باندگ فاصله از یکدیگر گذارده  
 روی آنها را با چو بهای قطور محکم بسته روی چو بهار از کشته های عرض قطور فرسش  
 نموده در پیش رویت هر یک بکسر قرار داده که مستحکم شود و هر یک از این کشتی  
 و کلک با طوشان سیزده الی بحد ذرع و عرضشان دو ذرع لازم است و در پیش

که این است



که استنشاق آنها این است که باید در میان دو کشتی یا کشتی خالی باشد و اگر  
 انقیصا مل ساشه شود چون وسیع و محکم است تو نجی نه در سواره و سپاده و سایر  
 اسباب ضرر در پیه غزویه با تمامت که با ستراحت از اجنبی عبور میکند  
**سوال ششم** بجهت که نایبیدن لشکر در کدام نقطه رودخانه بل بستن و جبر کند این  
 خوب است **جواب** باید درین سمت رودخانه خود را هستیم ملاحظه نموده مکان  
 پیدا کرده که رودخانه کوشه دار باشد و حسن آن کوشه این است که مینواند در  
 این طرف و آن طرف کوشه لشکر را حیرت انگیز است تمام عبور از رودخانه محمد لشکر با  
 شود و ضمیمت دیگر آن این است که دشمنان مانع از عبور لشکر با آن نمیشوند  
 بشوند و بالعکس اگر آن سمت رودخانه که دشمن است کوشه دار باشد چگونه  
 آنها از چپ و راست مانع عبور و لشکر با آن را اسب میرسانند و اگر در کنار رودخانه  
 کوشه نیاب شود باید در کناره طرفین رودخانه خطر استی پیدا کرده روی آب یا  
 بل بستن عبور نمایند بجهت عبور کردن ده هزار لشکر یک بل کفایت است و چنانچه  
 لشکر کباب شد و با آنکه شکست خورده لابد شوند که از رودخانه عبور نمایند در آنوقت  
 باید دو بل در یک رودخانه ترتیب داده که لشکر با آن با تمامت اسباب خود از اجنبی  
 بگذرند با بیاطلاق که سواره و توپخانه از یک بل و سپاده و سایر اسباب و آلات غزویه از بل



دیگر عبور نمایند و مسلان دولت از یکدیگر باید بکسید و زنج باشد **سوال نهم**  
 در وقتی که لشکر اسنویه یا غیر اسنویه در مملکتی بجهت اسایش یا حنک حرکت میکند  
 چگونه باید راه رفته و خود را رهنموده که از اسب سپهرین محفوظ ماند **جواب**  
 هنگامیکه لشکران در مملکت خارج یا غیر خارج در حرکتند بهر مکانی که منزل نمایند  
 قراع و دعات و قلع جاتی و در حوالی محل منزل لشکر است بقصر و سپاهیان  
 چنانکه ملک آنها محسوس میشود و دشمنان را جنوباً مغرباً مشرفاً هر مکانی که نزدیکتر  
 از دست تصرفش بجهت لشکران فایده کلیه دارد و باید در تمامت ایاداتی  
 اطراف از دستهای مریز بجهت محاربت ایجابی مأمور بسبب از هم میباشند  
 و محکم کردن نقطه های مذکوره اگر با لشکر دشمن تعلق میشود صدش سپاه و نفوس  
 بشمار و محدث لشکر است و سپاه اتفاق شده که لشکر اسنویه بجهت اینکه نقطه های  
 اطراف از هر راجحی کم کرده تنگت فاحش فرود اند و در حوالی که نزدیک است بهر  
 اندامه میشود باید ملاحظه کرده در مکانی از راه را بنیاد ازند که اگر دشمن خیال می داشت  
 محتمل و عنایت ضعیف نماید لایق شود که ابتدا شهر یا قلع را مستخر کرده پس از آن  
 سواران بپاید و نیز از حوالی در مملکت دشمن باشد لازم است که مکان اندامه  
 از راه را در روی خطی عمود قرار داده که راه مملکت خود در دستش باشد و نیز باید



فاطمه حبر از عقب داشته که از دشمن شکست بخورد راه مراجعتش فاطمه  
 و بدون اسپ باشد و اگر درین اقامت اراضی آن مملکت از خطر دشمنان  
 ایمن نبوده و محل خوف باشد در آنوقت لازم است که اطراف او را از هر  
 محکم کرده خاتمه طرفی سمت دشمن واقع است باید دقت کرده زیاده محکم نماید  
**سوال دهم** اگر لشکر دشمن بغیر خواسته باشند سنکریا قلمه محکم را بگیرند بچه  
 قانون یورش مرادند و چه راهش صحت **جواب** طریق یورش آوردن  
 دشمن بقلبه آن است که ابتدا با صلح ترس توپ که با نفوذ ذرع است سنکر  
 ساخته و توپهای خود را در سنکر گذاشته که از آنجا بتوانند قلمه را با کلوله و چه است  
 بزنند و ترس سنکریای علی حده که مقابل نذغل های توپ قلمه کیان باشد نرسد  
 میدهند پس از آن توپها را از مکان با نفوذ ذرع ما ریح با نفوذ سیصد ذرع  
 مسافت از قلمه آورده <sup>مجموعه</sup> توپها را در سنکر گذاشته توپها را در سنکر گذاشته مقصودش این است  
 که از تراب کردن نذغل و جان سناه قلمه توپهای قلمه کیان را خاموش نماید پس آنرا  
 از صدمات کلوله توپ دشمن رسته دیوار قلمه کوشیده آنوقت فوج بار استون  
 ساخته محکم یورش داده که با نرد با مهارت مکانهای محذوبه و گوشه های قلمه درج  
 کنند و چه انقیصم یورش آن است که قلمه کیان مرد در عقب خاکریزها



قلعه را قدر مشفق گنستند و پنجاه تمامست اطراف قلعه ممکن نشود لامحال همان  
 سستی راه برابر دشمن است ارتقا داده توپهای خود را در در و در و در و در و در  
 قرار دهند که دهن توپ در رفی خاکریز باشد و خاصیت گذاردن توپ با این  
 در و در در آن است که همه وقت مستیوان مکان توپها را تغییر دادند زیرا که اگر  
 قلعه کیان مدغذ بخت توپها قرار دهند شکر دشمن از لوله توپهای خود مدغل را  
 خراب بینمایند و توپهایی که در سردر و گذاشته میشوند بلیغ فرانسوی بارید میسند  
 و هنگامی که توپ در بارید است اگر دشمنان از انداختن لوله های توپ سستگاه  
 ضایع اگر مکاران بر لوله کیان شگفتانند در آنوقت لازم است که قلعه کیان  
 توپهای خود را از سردر بردارند و بگوشه های قلعه برده از چو در است دشمنان را  
 بنزیر ساج و لوله توپ انداخته ساغر مرگشان بچشاند و چنانچه در گوشه های  
 قلعه توپ سبب توپهای مذکور سردر و در پشت خاکریز گذارده در جایی توپها  
 نصب گمان را در وصفه داداشته که علی الاطلاق از زیر شش لوله اشبار مقل  
 هستی دشمنان را بی بار نمایند و اگر شکر دشمن با ستر نهی فرج خود  
 از سمت گوشه های قلعه بویشتن آورد قلعه کیان را لازم است که در آن صین  
 از بار دهن دشمنان را از ضرب لوله و ساجره های توپ البرز کوب بران



عجز و مدح شوند و اگر دشمنان با ستونهای فوج خود را بکنند یا اندر  
 خندق برسند در آنوقت باید فکوکینان از آن سرزدن و انداختن مار کجند  
 و دشمنان را اندک نمانید

ممت الکتاب بعون الملک الوهاب در شهر ربیع الاول ۱۲۴۴ هجری قمری در دولت  
 و شرف و چهارم حجة المنسوبه علیه الاف و النعمه مطابق قوی مثل خیریت دلیل صورت  
 تمام پذیرفت و چون رساله مذکوره جزئی است از علوم استحکامیه و منظور صاحب کتاب  
 و نبد صدقات این است که انشاء الله تعالی پس ازین با قبول سز و آل خسرو بهما  
 و خانش ه ظفر مندی بلند اقبال روح و روح العالمین فداه قواعد استحکامیه طیار  
 در شته خرب در آرد و از آنکه بر بنامت کین مملکت ایران صلوات الله علیهم و علی آله  
 ظاهر و بین است که از بند و طلوع آفتاب دولت روز افزون و شوکت مودت  
 مشحون جناب طهارت ناب کجا قدمام انام مروج و بیخ حضرت خیر الانام غیاث  
 الاسلام و المسلمین ناصر المله و الدین معی و الادانی و الاقاصی جناب صاحب میرزا  
 آقا سی بد ظله العالی اوقات شریفه در حفظ ملک مملکت مصروف و مقصود  
 انجمن همیشه اوقات اینجاست که قاطبه رعیت این مملکت در این ایش و استرا  
 و سپاه این ولایت بحسب شیاعت و اداب مفاخره آفا فائاد و ترس و بیسبها



دولهای فاضله غالب شوند چنانچه لیلیا و نهارا در تربیت و تقویت فرقه ناجیه اش  
عشریه کثره امتا لهم مشغول عا هذا امید داراست که پس از ملاحظه فرمودن  
این جزء استحکام الکر مطبوع طبع و مقبول قبول ابدانثء الله الرضه ناجی  
علومات استحکامیرا اینم بعد مشروفا در معرض عرض در آورده که سپه میان ساز  
سطولون فایده ما حاصل شود اسلام عانم اتبع الهدر

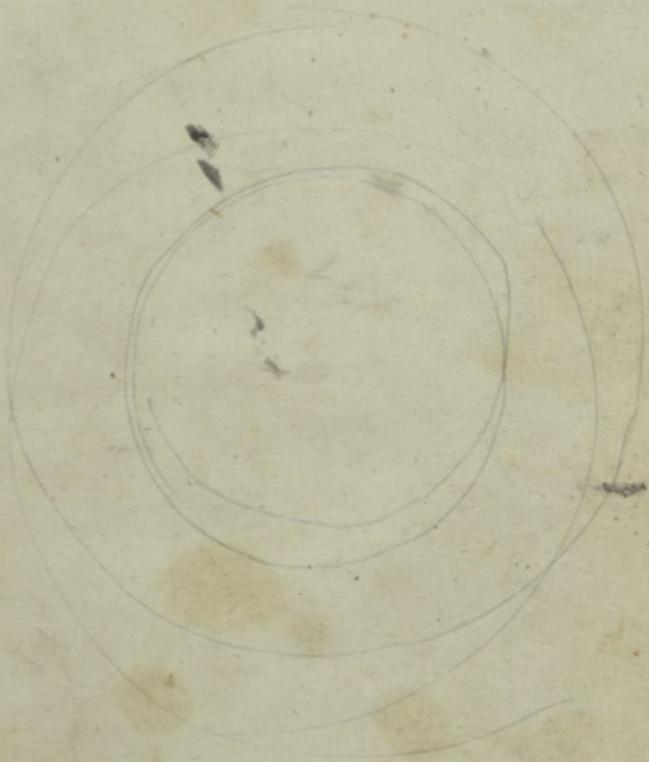
کتابخانه  
موزه و مرکز اسناد  
جمهوری اسلامی ایران

تاج المجلد  
مؤرخہ ماہ  
مؤرخہ کماجات

کتابخانه  
موزه و مرکز اسناد  
جمهوری اسلامی ایران  
موسسه کتابخانه

کتابخانه  
موزه و مرکز اسناد  
سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران





سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران  
موسسه کتابخانه و اسناد



بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على خير خلقه محمد وآله الطيبين الطاهرين المعصومين  
 عرض از تجرید انیمقدمات و منظور از تطبیق این مقالات آنست که این قدری بیان  
 دینده مدافعت نماید درین حیات خاتمان کبرستان میروند و البته الله تعالی علی الزوار ارحم  
 دولت قاهره و انما شرکت باهره غایب اوقات مامور تحصیل قواعد ضروری غیر ذریع شمول  
 کتب از زمین میسر و چنانچه کلیه قواعد ضروری را نماند نقس کمین خاطر شش خود نموده درین حدت  
 و سگام ماموریت بجان شمار دولت ابدایت اشغال در زد و چون از بدو مقام عالی  
 دولت روز افزون و شرکت معدت مستحق جناب هیلات مایه ای که سپهر فخر و آما یک اعظم امام  
 همه اوقات شریف را در حفظ ملک دلت و دین خود و در تعریف و مقصود کلی انجام در ترفیع  
 احوال قاطبه مسلمین و آسایش رعیت و ترقی بسیار مملکت ایران صانان از سر العود و آنکه  
 چنانچه لیلاد نهارا در ترقیب پیشگان و پیشستانان دولت پردازان شمول و مضمون این پنج بند

طالع

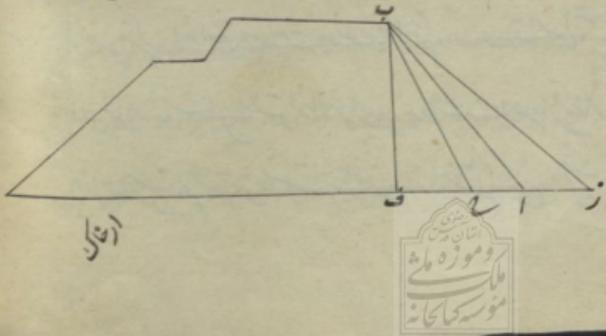
«این بیان»



در است بایران طلب را پیش نهاد خاطر من ظاهر فرموده که انت. اله زیاده بر اینج وقت را  
 دوام دشوکت را قوام بدید آمده محسود تمامت دو لها شود چون این سرب له جزفا است  
 از قواعده ضروریه توپچی نه زیاده بجار صاحب منصبان توپچی بلکه قاطبه توپچیان  
 می آید لهذا فقرات مذکوره که مختصر از مورات لازمه توپچیان است از سرب توپ  
 رزمیه که خود میر مخم ان بود اشجاب کرده در رشته کور آورده امیدواران که م ان  
 مایه جلال الت که پس از ملاحظه فرمودن اگر مطبوع طبع مبارک آید توپچیان را  
 بر تعلیم و تجربه فقرات مشروحه حکم فرمائید علما از فایده نواهد برود **اما بعد** این سرب  
 مشتمل است بر یک مقدمه و ده فاعله **اما مقدمه** در بیان الفاظ و عبارات که  
 در توپچی نه معمول است **بدانکه** میدان تیررس توپچی را بلفظ فرانسوی است المانک  
 می نامند لیر کلور افام توپها موافق توچیک و بر سر کمان توپ که باید بشدت  
 بخوردیت المانک نامیده میشود و تقصیر این فاعله ملاوت اله در فاعله هفتم  
 در ضمن ترکیب انداختن توپها مشروحه عاوض خواهم کرد **دیگر** عبارت است  
 دان میلاست مستطوره و طش از بالا تا پایین بریده شکاف دارد و در آنرا از  
 خطوطها مستقیم منقوش و تقسیم بر آن نموده اند تا تقسیم که کند در اثر شرت

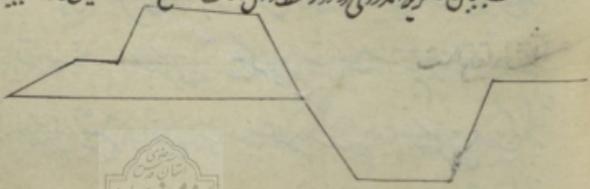


آن فراده و هر یک را بدو انده منقسم نموده که تو کمان در وقت نشاندن بکار  
 میبرد **دیکر** لفظ متر است و متر در لغت اعراب و یونانی و رومی و یک ذراع را که یک متر  
 باشد منقسم بدو قسم کرده اند یک قسم آنست که یک ذراع را یک صد تقسیم کرده و در  
 قسم از آن را هاشمتر نامیدند و هر هاشمتر را نیز منقسم بدو قسمت کرده و هر قسمت آنرا  
 بی متر نامیده اند پس آنکه در تقسیم ثانی که بی متر است یک ذراع یک مرتبه منقسم است **نموده اول**  
 در بیان شناختن اقسام خاکها **یک** نوعی مطلق خاک را میگویند که در آن زمان بیست و سه قسم ملاحظه  
 کرده اند **اول** خاکی است سبک و بی قوت که در همه جا مکنز است **دوم** خاکی است  
 در قوتش اندکی از خاک نخستین زیاده و با ملودر یکبار بریزه همراه **سیم** خاکی است  
 قوتش از نخستین و بی همین زیاد و در قوتش در طویش بیشتر است و هر قسم سنگر که از اینجاست  
 قسم خاک سبکتر میشود قطر و ارتفاع و بیانش نسبت بقوت خاکها تفاوت باید که  
 چنانچه ازین شکل نمایان و ارتفاع سنگرها که در ثلاثه مذکوره ملحوظ میشود مثل اینان این سنگر



شان  
 و موزه  
 شاه  
 مؤسسه کتبخانه

از خاک سبک بی قوت از خط زوشت و بنیان جویمین که نزد زحاکش زیاده از نخستین  
از خط اوست و بنیان جویمین که قوت خاکش بیشتر از نخستین و جویمین است از خط ح و د  
و ارتفاع هر سه از خط ث و ب ملحوظ است و قطر خاک بر سبک یا و خندق با موقوف بخوبی  
یا بد رسا کند و زو کل لالوت حرب دشمنان بیک است و در ششبر مرد و از بابت  
انکه احدن رود ان سبک باشد بنیان زیر نیس را دوس در ارتفاع درست میکنند چنانکه در شکل  
نموده که بنیان مرد روش خط اوی و ارتفاع او خط ب الف است معین میشود که بنیان  
و مقابل ارتفاع است و لا زعم که بر مرد و مسلح باشد در ششبر قلعه خاک ریز از آنجا  
بسیار آنکه سر اشیب سبب اندون بایه درست کنند زیرا که از کلام ایستادن و یکدیگر میزنند  
در اینجا بتواند گفتند خود را قلعه خاک ریز نگه داده و سینه خود را نزدیک بمان پناه دارند  
از آنکه بر تر سر با خود را از قرب بمان پناه بیارند از کل و دشمنان بیشتر در پناه میشود  
و اگر خاک با قوت پیدا شود که بنیان تراشت ارتفاع نمایند تراست چنانکه از شکل خط  
و کاف بنیان خاک ریز اندرون در و در و خط د ال و کاف ارتفاع است معین میشود که بنیان



کتاب  
موسسه کلاسیک  
موزه  
موزه کلاسیک

مثل ارتفاع است و حسن و بر خاک با قوت است که سر اشیر خاک بر سر سکر یا دیوار خندق  
 در صین کردن و بریدن هر قدر کمتر نمایند که نزدیک می شود باشد بهر جهت و در شکست و دشمن شکل  
 بلکه ممال است چنانچه در همین شکل که خطوط و شش و مربع است ارتفاع دیوار خندق است  
 معین می شود که میان نیز نشاء ارتفاع است این است که مهندس در چنانچه نهایت وقت  
 و اتمام را در نیک و بد بر خاک مقرر مقصود باید کند و از در در صورت دستور العمل ظاهر است  
 و هر خندق را موافق نیک و بد بر خاک و زوالات حرب بمشتمل نیاک داده که خوا  
 شود **نوعیه ۴** در میان و استر قوا حاکم سکر یا توپ و لحاصرا آنها توضیح انقیاد  
 آنکه توپ میان چنان عالم در امور توپخانه باشند که در صین ضرورت کار سکر یا توپ  
 موافق تر کسپات مملکت تیر اندازها که شرف کار در آن باشد و در دست گذرخانه  
 کلوله توپ که بجز متوازی است مقصود انداخته می شود و همین توپ را در وقت  
 انداختن این قسم کلوله بالا یا پایین نمایند و بار و طرازش وزن کلوله باید که از پنج  
 بعد از این تفصیل انداختن توپها شروع خواهد شد و ترتیب دادن سکر یا توپ  
 قسم است **قسم اول** سکر توپ است که کلوله اش بجز مستقیم باید مقصود بر سر خوا  
 در صحرای کجیه است و آن فوج و حوا دیوار طلع باشد **قسم دوم** سکر توپ است که در

باید

الکلی



سکر ششم واقع در کلاهدی توپ این سکر اصل مقصود را که با افواج با سکر  
 دشمن است نیکو نیند و بقسب باید اینگونه سکر را ترتیب دهند که تا مکان صف دشمنان  
 یا خطه در قلعه که مقصود است بگردید و بنمایند **قسم هفتم** سکر توپ است که در بغل  
 مقصود واقع شود که کلاهدی توپش از در تمامت دشمنان افواج دشمن با قلعه یا سکر  
 بگذرد و ضرر این قسم تر اندازد از همه سکر دشمن زیاد از سایر اقسام است **قسم**  
**هفتم** سکر است که کلاهدی توپ آن سکر قلعه یا سکر دشمن را از پشت بزند **قسم نهم**  
 سکر توپ است که کلاهدی توپش از راس قلعه یا سکر دشمن بزند **قسم نهم** سکر  
 توپ است که با راس قلعه باشد **قسم دهم** سکر توپ است که کلاهدی توپ است  
 قلعه یا سکر باشد **قسم نهم** سکر توپ است که در ساحل مجاور واقع **قسم نهم**  
 سکر توپ است که باید در قلعه تا گریز خارج قلعه گذارده بدون مدخل کلاهدی  
 و توپ این سکر اخیر چه سکر باشد بهتر است **قسم دهم** سکر است که  
 مخصوص انداختن فشنگ هوایی است و دشمن سکر با توپ راست  
 ملاحظه کند ضرر است **اول** انتخاب نمودن مکان سکر **دوم** ملاحظه نمودن  
 طرح سکر اموال پیشرفت کلاهدی بر کتیبه ساخته شود **سوم** حاکم کردن سکر را توپ

ارض مقصود از اشیا موجوده امکان **قاعده سیم** در میان ساختن سکر توپها بد آنکه  
 سکر توپ را باید بطریق قرب زنده که خاک گیرش از دست خندق سر اشیب باشد و این  
 سر اشیب زیاده از هفت گره نباشد و خاصیت اینگونه سر اشیب آنست که هنگام  
 نزول رحمت الله سکر خراب میشود و قامت بسیار باران در خندق سکر بسیار  
 و در آنجا جمع میشود و سر از زیر خاک گیر سکر را دست دشمن است باید در نهایت  
 وقت ملاحظه زمین را کرده که اگر خاکش با رطوبت و با قوت است یا غیره <sup>۹۰</sup>  
 قانونی که سابقا مشروح شد درست کند و لازم است که خاک گیر زیست اندون  
 سکر را از اشیا موجوده آن مکان محکم نماید مشروح جزو ماندن آن که خاکها  
 ریخته نشوند و سر اشیب خاک گیر زیست اندون سکر را از قله خاک گیر تا بنیانش هر قدر  
 کمتر کند بهتر و در خاصیت آن مرتب است یا آنکه توپها نزدیک توپها در اول  
 خاک گیر میزنند و دیگر آنکه در مذاق توپها بطول قلعو کیان بیکرود و چون توپهایی  
 که در سکر صحرایی که آشته میشوند بسبب بلند چرخ عواردها آن میتوان در سطح خاک  
 که از ده بجای دله بردارند عاید باید در عقب جان پناه نه غرض حملت مشغول مرد  
 شوند و در همین ساختن نه غلطوب باید ملاحظه همین نه غلطوب را از دست اندون



و پروان نموده که دهن توپ با سطح زمین نه غلزد در چپ و در راست او بطول  
 خط بریده می نری که یک دو واقع باشند غیر که سمت و بلند نباشند و اجزا در این  
 توپ که از سمت پروان است باید اندک کشید باشد و اگر ضرورت شود که دهن  
 توپ را قدری <sup>باز</sup> کشید باید سطح نه غلزد از سمت پروان شش گره پست تر از سمت  
 اندرون نمود و سطح زمین اندرون سکه تا بمکان دهن توپ که در نه غلزد است <sup>عش</sup>  
 یک ذرع و سه گره است و اگر محقق توپ یا راست باشد نه غلزد را نیز چپ  
 و راست باید ترتیب دهند و وسعت هم نه غلزد را بجهت توپ از سمت اندرون  
 که شش و نهم ذرع باید مرتب کرد و اگر توپ چهارپون نیز باشد این وسعت را از  
 هشت ذرع و گره که سکه چتر وسعت دهن نه غلزد از سمت اندرون از یک ذرع  
 سه گره که باید که است و نه غلزد که در برابر است باشد قاعده دهن <sup>سخت</sup> پرتوش  
 هج ذرع و چهار گره است بجهت همین ترکیب نه غلزد صدمه میان نه غلزد توپ را باید  
 چهار ذرع نمود و اگر فاصله توپها از یکدیگر پنج ذرع باشد وسعت دهن نه غلزد  
 از سمت پروان سه ذرع و دیوار سمت اندرون نه غلزد را باید یک شش ذرع  
 قرار دهند و چنانچه که نه غلذها اندک باشد در میان تفاوت نمیکند باید همان اندازه

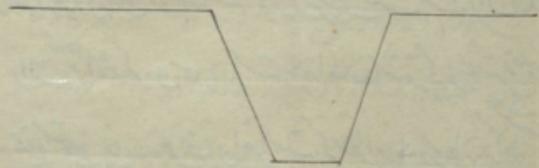


اندازه و قانونی که نوشته‌ام درست کنند و طریق ساختن خاک زیر میان دو نعل  
 است که یکجبهه خاک طولش را سه ذرع و در بعضی اوقات چهار ذرع  
 نیز قرار میدهند و در وقت که کج نه غلها روپ را از هم شود درینا ده نعل  
 خاک زیر میان دو نعل را نیز بنحویں مقدار یک ترتیب داده که از زیر نعل  
 ضعیفتر و در وقت این نعل خواهد در کرد خواه در راستر باید یک قاعده  
 اندازه باشد در هر دو صورت فرقی نمیکند لیکن اگر مقصود کج واقع شده باشد  
 و این نعل را راست بیرون موافق کرک ان و تحت داده که کلاه سنگینان بطور  
 راست بمقصد کج خورده که آنرا است نماید و ترتیب دادن سنگ توپ را از  
 اندرون با از طرف بیرون بسته بگویند یا بیرون مکان است چنانکه اگر است  
 سازند بهتر و حاصلش شیر است زیرا که از بیرون حمل خط و در زیر نعل  
 دیگر نعل سنگ را راست بیرون باشد یا در کناره خندق تا کناره خاک زیر را  
 نیم ذرع خلا کند از ده خاک نیز نعل و محسبات این مکان است که خاک در دوام  
 دارد خاکش در خندق ریخته نمیشود چنانکه در شکل دوم از خط میم و خط  
 مکان نه که در معلوم میشود و حسن دیگر این مکان است که در حین ساختن

کلاه سنگینان

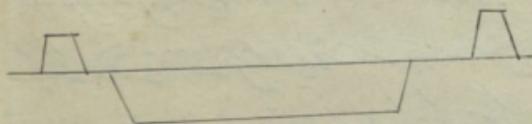


سکرو خاکریز جار عمده با وسیع دکا نشان اس شو شیرفت علامه نشان شیر است  
 و اگر خاک حفرتند از خاک رسک بی قوت است و بواسطه ستران  
 ستران خندق را عمیق نمود عرض دهی آنرا بیشتر کرده که خاکش کفایت خاکریز را  
 بکند چنانکه در این شکل مبین است و اگر بنا بر سکرها از سمت اندرون نمایند



باید زمین سکرها تا یک نزع کنده که بار ثقل فردی برسد و کشد اما مکان  
 سکرها در هفت ذرع نباید باشد و درین اتفاق لازم است که در سمت  
 پردن سکرها خندق کوچکی حفر کرده که کله میماند که آنرا دشمنان در اندرون  
 خندق افتاده ضرب به سکریان نرسند چنانکه درین شکل که خط الف و ب  
 سطح ارض است معین میشود زیرا که بهترین سکرها با توپ برد قوت  
 یک قسم است در سطح زمین یکدیگر با جان پناه ترتیب میدهند

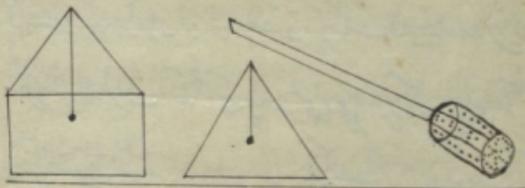
موسسه کلاسیک  
 تهران  
 مؤسسه کلاسیک



و قسم دیگر آنکه زمین را محقر کرده تا این شود چنانکه از اشکال مذکوره  
 مبین شد و اکثر که مشابه شقاق و دسته آن در رویش ملاحظه واقع میگردد  
 هموار نمودن زمین لازم در اسپا دیگر که ترکیب مثلث مساوی و اساقین  
 و الت ترازو کردن معماران است باید آماده داشته که بلندتر زمین را  
 از دستخس نمایند و طریق آن این است که سطح اساقی در سطح زمین کشیده  
 مثلث مزبور را در آن سطح را بگذارند اگر سطح ارض ترازو و هموار است  
 آن ریسمانی که میکشند بسته بر آید و اساق مثلث در دیگرش کل که  
 بسته و مشهور است قول است در وسط قاعده آن مثلث جا گیر میگرد  
 و اگر بنا هموار و پست و بلند باشد ریسمان مذکور را از وسط قاعده خارج  
 و مایل بنظر و آن طرف میگرد و چنانکه ترکیب شقاق و مثلث مذکور را  
 دو شکل معلوم میگرد و نیز چند نوع ریسمان دوازده زوایای حیدیه

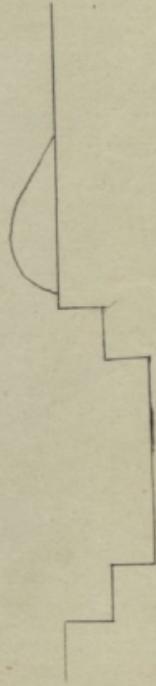
بی کلام





فیلج حقیق زدن و افروختن آتش باید همیشه حاضر داشته که در صحن  
 ضرورت بجای بریزد و نیز آماده داشتند میدانند که کسی آنجا باشد اگر لازم  
 زیرا که بلند نمودن چرخها توپ یا ساچ کردن سسک سنگین از ابرج این  
 ازان است و اسباب دیگر که بچشم دریا نمودن بار و ط ضرورت است  
 بر همه توپ است باید آماده دارند و چرخ قطور که بکند توپ مشهور است  
 باید در بار جان پناه در زیر نهنگ گذاشته عقب هر دو شش امیج کوب  
 نموده که محکم شود و خاصیت که آتش توپ موصوف در تحت جان پناه  
 موصوف است که در صحن انداختن توپ چرخ آنها بجان پناه میخورد که  
 خراب کند و عقب چوب بیع مکرر در بار نهنگ باید چوبها در که کوب  
 و طول چرخ عاده باشد در زیر توپها نمودش کرده که چو جابجاء  
 دور آنها واقع شوند و طریق گذاردن چوبها نیز که در سطح ارض است

که نصف آنها در زمین فرو شود و نصف دیگر یک قازن در روز زمین  
 مفروش اطراف آنها را که سپدن بیجا می کرده که در حین انداختن  
 ترب متفوق شوند **فاعوه** در میان ترکیب که اردن توپ اسکن  
 تقصیدش اینر و توضیحش چنین که چنانچه خواسته باشند قلمه را در زمین  
 خارج و بجز طرف خود در آورند دو قسم سکریه آن قلمه لازم است  
**اول** است که پانچ ترتیب داده در مکان بیات آن اسکر  
 توپ ساخته که سکریان از ضرب توپ خارا اشکاف توپ تقیین  
 اطراف قلمه رازده که مایع با سدر و جریکها قلمه بخورد و طرفه  
 بردن مایع است که سطح ارض را یکدفع عمیق کنند که این یکدفع ارتفاع  
 مایع محسوب شود و عرض از او دوزع الی که دوزع باید مرتب کنند  
 و خاک که از آن برداشته میشود بمان مایع که ده سمت دشمن است  
 ریخته که بجهتی دقت کلوه دشمنان جان پناهن شود و ارتفاع این خاک را  
 بقدر یک دوزع کفایت است چنانکه از این شکل ترکیب مایع  
 معین است **دوم** است که در کناره خندق خاکریز و جان آن



کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کمالیه

قلمه

بطور قلمه درست کرده و توپها را در آنجا بطریق گفته کرده که دیوار قلمه شکن را از طرف  
کلوه توپ البرز کوب نموده براب و نقش براب نموده عکس کرده و در مال با این روش  
اغایوش کرده بصف قلمه پرازانند و از لوازم است که سطح ارض عقب  
پناه را بطریق کعب بقا عرض کردیم (چو سما منوش نمایند و نیز در کانه سکر  
توپ صند و قهار بار و طرا در مکان پست کنان کرده و در آنها را پیشند  
در صورتی که قلمه مشرف در ارض سطح او باشد ارتفاع خاکیر و جان  
پناه سکر توپ در درع و نیم موض روی خاکیر نشش ذرع لایح است  
و اگر قلمه بر کوره در پستر بلند واقع باشد ارتفاع خاکیر را موافق  
دستر بطریق کم در زیاد نموده که توپچان عقب جان پناه بلوط ساکن قلمه  
کرد و چنانکه خاک سکر با توپ باشد عرض خاکیر را پنج ذرع کفایت است  
و بالعکس اگر خاک انجا توپ باشد عرض خاکیر نهشت ذرع ضرورت  
د طول سکر توپ را موافق عدد توپها که باید در سکر گذاشته شود  
ترتیب هند با اینطور که فاصله ده توپ از توپ دیگر بطریق کعب بقا  
مشروح شد پنج ذرع باشد و گاه هر از اوقات فاصله هم گویا چهار ذرع





نیز ترتیب میدهند و قطبان پناه هرگونه سکر بسته بر استنق و نمیدن  
 نور کلوله توپ و تفنگ دشمنان است که از فاصله با هم معینند  
 بانک فرود میسرود که فطر خاکیر را موافق توپ کلوله توپ یا تفنگ  
 دشمنان ترتیب میدهند و تفصیل فرود قین کلوله با توپ و تفنگ در  
 فاصله با هم مختلفه از قرار است که درین صفحه فلو و مسطرات **فایده**  
 در بیانند کردن فاصله در محمول بدانکه از جهت قواعد لازم بر توپ بیان  
 طریق پیدا کردن فاصله با هم معلوم است که پس از توپ و شانه منقص  
 زیرا که هر قسم توپ کوچک و بزرگ او نقطه تالمانش متفاوت است  
 چنانکه پس از این مشروح خواهد شد و شانه که باید از کلوله زده شود  
 اگر در ترتیب تالمان توپ باشد البته بدون درجه دادن به  
 توپ نخبه خورد زیرا که اصل ماخذ تالمان توپ که کلوله اش بدون  
 خطایش نه میخورد در استنق فاصله مرتب از آنکه درجه دادن توپ  
 موقوف بد استنق است پس معلوم شد که طریق دانستن فاصله  
 از بر توپ بیان الزم از سایر قواعد لازم است نه اینکه توپ خانه را

بجهت بره کردن از اندام تن کلوا له استفایده خلا نموده که تجزیه از برادر  
 حاصل شود لهذا این قاعده را که از محترقات میراجد علی برادر صوفی  
 فقیر است بجهت پیدا کردن فاصله با مرتب داشته که پویای تعلیم گرفته  
 موافق قاعده توپ را انداخته که خطا کند پس بجهت این عمل دو عمود  
 که طول هر یک یک ذرع و نیم دیگر از آنها که منقوش است با یک یا صانتر تر باشد  
 در ایند ارسافت مطلوب و دیگر را در عقب او بفاصله پنج شش  
 ذرع منفرجه بزند و زیاد و کم این فاصله موقوف بر فاصله مجزول  
 دو در آن دو عمود ابرسانی و صد کرده و ششخ طرف ابرسان را که  
 بسته بود منقوش است اندک اندک پایین آورده و دیگر در عقب  
 عمود غیر منقوش استاده بطرز نگاه که خط شعاع عمود ابرسان شده  
 عمود منقوش را قطع کرده باشد نه مقصود بر سر ازان در جاتی را که  
 ان ابرسان موافق ان درجات منقطع شده است از پایه درجات  
 ان عمود نقصان کرده باشد تا نه را با درجات منقوش نگاه داشته  
 در فاصله بین عمودین را با درجات عمود منقوش بیاورند و پایه از نو را

در این صورت





در نیز درجات فرب کرده حاصل را بر تنه وقت  
 کند خارج وقت را منقسم بر صد کند اگر نمود را  
 بصا شتر منقسم نموده باشند یا بر دست اگر بر پنج  
 خارج وقت عدد از عمار مقصود است و بجزیه توضیح  
 این مطلب فرض کنیم فاصله مقصود را خط الف ب  
 بر نیز طور که نقطه الف ابتدا را فاصله مقصود و نقطه ب  
 اشمار است و نمود منقسم الف چیم و نمود اول  
 او دال و در میان هر کوی چیم و خط شعاع که همکار  
 ریمان شده بعد از آن خط ط او و بر نقطه ب رسیده  
 ب و نقطه تقاطعش با نمود الف ج ز پس اصل  
 که محیط بزا یا شتر کانه دو مثلث ه ج ز الف ب ا ن  
 منسند بجهت و زوا یا شترش که بر این اصل  
 و نسبت ه ج ب و الف ب مثلث ه ج ز است  
 ب و الف ز و د و ا و طین که الف ب است

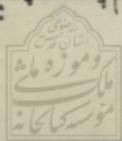
موسسه کتابخانه  
 و موزه  
 شاهان

معمول است پس بطریق اربعه متناسبه ج را در الف ضرب کرده حاصل  
 ضرب را بر حجم زکمه وسط معلوم است قسمت نموده خارج قسمت  
 مقدار خط الف است و هو المطلوب و اینر قاعده در صورتیست  
 که در این سطح باشد و اگر عمود را منقسم بشی به شتر نماید عمل اسر  
 خواهد بود **فصله ششم** در بیان قراول رفتن توپها بد آنکه باید توپ را در در  
 عاده نفتر گذارده که در این توپ بخط مستقیم بر موقوفه واقع  
 اینر است که عقب توپ را با لایه این حرکت داده که نبش نه فکار  
 شود پس اران باید توپکین چشم در عقب توپ بقسر گذارند که از  
 نقطه شان قراول عقب تا لارشان قراول در این توپ با مقصود  
 در یک خط راست مستقیم واقع دبلو نه شود و باید توپکین در این حالت

اقام توپها ابتدا مسکان در نقطه تراسر کل لوله اف ام توپ را  
 بگردانند تا سر اران درونشان که در عقب دست توپ است  
 مقصود مقابله کرده توپ را بنید از ذوق تفاوت فاصله به مختلف  
 باق ام توپهاست چنانکه تجربه بر سیده که وزن بار و طرا که شت وزن

اینها از آنست

کلام توپ



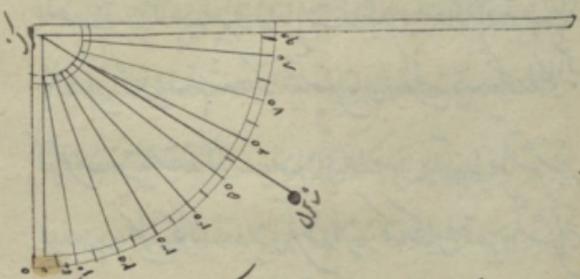
کلوله دوتش اینقدر باشد که پست شغال از آن بار و ط کلوله است  
 پوند از چهاره امتحان که چید و نخر چه را و پند بر او نهند با ش  
 دویت و پست و پنج ذرع یا دویت و چید ذرع دو بر دو یا که  
 کلوله چهاره دو هزار و پانصد شغال را با همین است متقارن و ط  
 با شست سیصد ذرع بر دو یا که یا چید شغال <sup>پست</sup> کلوله دو هزار  
 و پانصد شغال را با ش یک هزار دو ویت ذرع دو بر دو یا که <sup>انقیم</sup>  
 بار و ط باید توپ را بدون اضافه و نقصان بوزن ش کلوله <sup>باید</sup>  
 و میدان تیر ساق م توهمانی صلیه شان بدین قرار است که پو  
 همل و پست پوند نقطه بت الملائک او هشتصد و پست ذرع  
 توپ ستر و شش پوند نقطه بت الملائک ششصد ذرع توپ  
 پست و چهار پوند نقطه بت الملائک او هفصد ذرع و بت الملائک  
 توپ شش زده پوند ششصد و ستر ذرع و بت الملائک توپ <sup>دوازده</sup>  
 پوند پانصد و بیجاه ذرع و بت الملائک توپ هشت پوند  
 با نصد و پست و هشت ذرع و بت الملائک توپ شش پوند

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کلاسیک

پانصد و پست ذرع و بت اعلانک توپ چهار پوند بر پانصد ذرع است و این  
 فاصله با محض ص توپ است که روی راست انداخته شود و اگر ت نه مقصود باشد  
 زیاد از فاصله باشد که نوشتهیم باشد با هر یک از این توپها کلوله بیندازند نشن  
 نیرسد و بفاصله بت اعلانک خود خود را بخورد مگر آنکه کلوله را کمندارند اخته که  
 بیش نیرسد و چنانکه خواسته باشند کلوله را بیش در دوریستند یا بخت  
 توپ را موافق فاصله که مقصود است پایین و سر آنرا که مقصود بالا کرده و فاصله  
 دهن توپ را تا نشن مقصود تعیین کنند یعنی کنند که چقدر است زیرا که همه  
 پرشم فاصله یک طریق دهن توپ را بیا بالانمانند و هر توپ را درجه دادن  
 بسته به بزرگی خود توپ است و تا چهل سجد رجه دهن توپ را میتوان بالا  
 نمود و اگر از چهل سجد رجه دهن توپ را بالاتریند و بیشتر نیزند که  
 کلوله آن نزدیک تر از نشن مقصود نیزین مرادند و در هر سجده نیزین  
 چهل سجد رجه را و به توپ داده باید آهوت توپ را از خوده سپاچه باید کرد  
 و در سطح زمین چهل سجد رجه با و قرار داد و طریق رجه دادن توپ مطلقا  
 است که یک ربع دایره از چوب یا غیر چوب درست و یک از دو ضلع محیط  
 برآوردند.



بزاویه قائمه را بر اسررا طول از دیگر نموده دان ربع را بنود و ربع منقسم نمایند  
 دشت قول بر اسررا دیده که مرکز دایره است او نیمه منضلع اطول را و پیرا  
 در وسط دهن توپ نگاه داشته و سر توپ را بالا و پایین نموده تا بگردن توپ  
 ندر که بقدر درجات منظور منضلع اقصی زاویه منقطع شود ان وقت توپ در ربع  
 مقصود واقع است چنانچه که گریب است ندر که از این شکر معلوم میگردد



و تجربه رسیده که کلوله افق توپها در حالتی که حمل و پیچیده داشته باشند  
 چند راه میرود چنانکه توپ پست و چهار پوندر کلوله اش هر هزار  
 و پانصد و چند ذرع و توپ تازه پوندر کلوله اش هر هزار و چهار صد و پست  
 دو هزاره پوندر کلوله اش هر هزار و هفتصد و چند ذرع و توپ شش پوندر کلوله اش  
 سه هزار و سیصد و پست ذرع و توپ شش پوندر کلوله اش هر هزار و دویست

موسسه کتبخانه  
 و موزه  
 شاهنشاهی

ذرع و توپ چهار پوند کلوله اشتر سه هزار و چهل ذرع و این امتحان را بجهت آن کرده اند  
 که بماند باز و بچهل و پنجاه رجه زور کلوله اقام توپ حقدرد یکم فی صله دور  
 می رود و کمره اتفاق مرقند که توپ را چهل و پنجاه رجه زادیه قرار دهند لیکن اگر قلعه  
 و شهر را انجراح این خواسته باشند بوزمانند در انوقت باید چهل و پنجاه رجه  
 بتوپ قرار داده که کلوله اشتر مکان مقصود رسیده بوزمانه در طین پرتو  
 این قسم توپ که باید بوزمانه انداخت که ابتداء بار و طرا در توپ کنداره  
 در و از آن کند یا نماند شش هکتار پس از آن رو کند و نماند کلوله که  
 از طرف خفه باشند کداره بعد از آن کلوله چدن یا آهن را در اشتر مخ  
 کرده در و کلوله کداره بزور بلندارند که مکان مقصود اشتر گرفته  
 شعله اندکش بسیار در اشتر کز شعله خیزد ششمان را مشغول و انجراح  
 سوخت و توپ که رو عاده باشد از پانزده تا هفده رجه زادیه شش پانزده  
 داد و اینگونه درجه موافق بیز کاتام توپ کلوله اشتر فی صله با آن که در  
 ذریه بطور است می رود چنانکه توپ پست و چهار پوند موافق درجه مذکور  
 کلوله اشتر دو هزار و نصد و چهل ذرع و توپ شش توده پوند کلوله اشتر

دو هزار



دو هزار و شصت درع و توپ دو دوازده پوندر کلوله اشتر دو هزار و چهار صد  
 درع و توپ هشت پوندر کلوله اشتر دو هزار و بیست و پست درع و توپ  
 شش پوندر کلوله اشتر دو هزار و پست درع و توپ چهار پوندر کلوله اشتر دو هزار  
 درع لیکن این قسم تیر انداز با توپها عیاشی از آن است که مقدار و دست توپ  
 معیوب می شود و چنانکه با این قسم تیر انداز احتیاج نمودن فاصله کلوله اشتر توپها  
 مواقیح درجه که نوشته ایم است بهتر از آن است تیر اندازها که با عیب دو درونزل  
 برسد باید بهین توپ کشت درجه زاویه قرار دهند و درین شش درجه کلوله  
 هر قسم توپ بفاصله ای که تیر فلامر شود نزل می رسد چنانکه توپ هشت  
 پوندر مواقیح شش درجه زاویه کلوله اشتر کنگر و هشتصد و هشتاد و چهار درع  
 و توپ شش درجه پوندر کلوله اشتر یک هزار و هشتصد و پست درع و توپ  
 دوازده پوندر کلوله اشتر کنگر و هفتصد و چهار درع و توپ هشت پوندر  
 کلوله اشتر کنگر و چهار صد درع و توپ شش پوندر و چهار پوندر کلوله اشتر  
 بمشابه توپ هشت پوندر می رود و اقلام کلوله و فاصله ای که نوشته شده باید  
 از همان بار و طریقی باشد که بر بقا قوت انداز نوشته است نه با کلا فاصله

کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کلاک  
 تهران

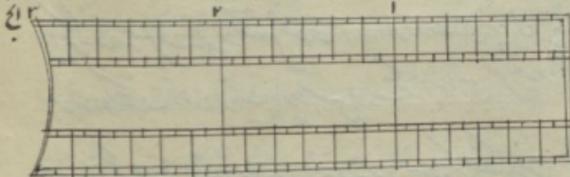
بیت الملائک دورتر باشد در قراول رشن تو بهما بایه عفت تو راست  
 که سه و هفت این از آنک اندک تا بدیجه که ضرورت با لمانند و اگر درین  
 توپ را زیاده از اندازه تو دریم مرتفع گردانندش نه مقصود از عفت توپ  
 با چشم طول میکرد پسر در صورت درست اما حق کلمه مقصود شکر است  
 و بیکه خطا نکردن و سهولت کار میس که در این از احتیاط راست متعده تر داده  
 داس نماید میشود درست کرده و خط با برود از آنرا نصف بدس الخ تقیم  
 نموده اند یعنی که هر آنچه در دانه خط مقصوم و بسته بقراول عفت توپ است  
 چنانکه در بین قراول رشتن با بیسیند بور را از عفت توپ بالا آورده قراول  
 رو ند و طریق قراول رشتن الخ این است که در میل اسر در این توپ است نه  
 مقصود را مقابل کرده انوش فید از ند و باید موافق دور در نزدیک است نه  
 میسند بور راست و بلند نموده به وجه تصویر و دارند و اگر نه مقصود  
 دورتر از فاصله بیت الملائک باشد بایه میل اسر را بیشتر دانه مخصوصا  
 زیاد کنند و اگر نه مقصود دورتر از فاصله بیت الملائک باشد خطوط  
 در جراتانجه که ضرورت کم نمایند و کما قراول رشن با میل اسر بسته

بدر



توپ دو قسم دیگر میتوان توپها را قواول رفت بیک قسم آنست که میله  
 دیگر که بشبه میله استین از نقش خطوطها درجه دارد و وسط آن از پائین تا بالا  
 بریده و ششگت دارد از یک پارچه مس درست کرده بر آس تراشیده  
 میشود زیرا که همیشه از توپ خارج و در نزد توپ با فسط که هنگام ضرورت  
 بکار میبرند و طریق کار بریدن آن اینست که در حین ضرورت از ادر عقید  
 قواول توپ گذاشته در پهنیدن و بالا پایین بردن تا بخطر که احتیاج است  
 و اداشته از وقت از ششگت میزند که در می توپ را با شش نه مقصود  
 قواول رفته کلوه بنید از دو قسم دیگر آن اینست که در وقت قواول شدن  
 توپ اگر فاصله شش نه مقصود از لب اطاعت توپ زیاد باشد باینجه  
 چوب کوچک بفسر که احتیاج و موافق درجه که ضرورت است سخته و وسط  
 آس بالاتر سخته منسوت را از از لب تا بریده و از آن شش تا پائین سخته  
 نبور خطر عمود کشیده که از خط با عقید توپ مفید باشد و از این سخته  
 سخته اگر چه مانند اسر اصیل نیست و آن قواول رفت لیکن بهتر است از آنکه بی  
 توپ یا ششگت آن مورد ادر عقید توپ گذارده قواول روند و گوی

میل مومومه به اسرار این شکل معین میشود و در زیر باب کجبه اقم



فاصله با وزن کولده با درجه گرفتن از اسرار کور تجربه با بسیار شده که -  
 در زیر مسطور است مثلاً کجبه توپ دوازده پونز که خواسته باشند کولده  
 از این کجبه از ذرع فاصله بقصد درشتند یا به میل اسرار است خط مرقع کرد  
 و در فاصله هشتصد ذرع چهارده وضع خط و در فاصله هشتصد ذرع ده خط  
 و در فاصله هفتصد ذرع شش خط و در فاصله ششصد ذرع دو خط است  
 لازم است و در فاصله یا نصف یا نصف پنجاه ذرع احتیاج به اسرار را که  
 فاصله بیت الملائک توپ دوازده پونز است و در فاصله چهارصد ذرع  
 باید دهن توپ را از تحت نشانه مقصود یک نقطه دیگر نشانه که کند که  
 ان نقطه از نشانه مقصود یک ذرع یا مین تر باشد و در فاصله ستمصد  
 ذرع باید دو ذرع یا مین نشانه را اول بیرونند و در فاصله دو بیست ذرع

نیم از آن

کتابخانه  
 موزه  
 قزوین

با پرتو ذرع پالمین نشان را قراول رفت بجهت توپ هشت پوندر در فاصله  
 یکم از ذرع پرتو یک خط و در فاصله نه صد ذرع شازده خط در فاصله  
 هشت صد ذرع دوازده خط و در فاصله هفت صد ذرع هشت خط و در فاصله  
 شش صد ذرع چهار خط ارتفاع بائس ضرورت و در فاصله پانصد ذرع  
 احتیاج به اسنیت زیرا که بت املاک توپ هشت پوندر همیون است  
 چهار صد ذرع کین ذرع و در فاصله سیصد ذرع دو ذرع و در فاصله دو صد  
 سه ذرع پالمین نشانه مقصود را با پرتو اول بر بند و بجهت توپ شش صد ذرع  
 یکم از ذرع پرتو دو خط و در فاصله نه صد ذرع هفت خط و در فاصله  
 هشت صد ذرع سیزده خط و در فاصله هفت صد ذرع نه خط و در فاصله  
 ذرع پنج خط ارتفاع به اسنیت لازم است و در فاصله پانصد ذرع احتیاج  
 به اسنیت و در فاصله چهار صد ذرع دو ثلث ذرع و در فاصله  
 ذرع کین ذرع و کین ذرع و در فاصله دو بیت ذرع و دو ذرع پالمین نشانه  
 مقصود را قراول روند و بجهت توپ چهار پوندر در فاصله کین ذرع  
 پرتو و چهار خط و در فاصله نه صد ذرع هجده خط و در فاصله شش صد ذرع



چهارده خط و در فاصله هفصد ذرع ده خط و در فاصله ششصد ذرع  
 پنج خط باید بهر ارتفاع دهند و در فاصله پانصد ذرع احتیاج به دیگر  
 نیت زیرا که تین اعلانک چهار پونز فاصله نه گور است و در فاصله  
 چهار صد ذرع یک ثلث ذرع و در فاصله سیصد ذرع یک ذرع  
 و در فاصله دویست ذرع دو ذرع پانین ثلثه مقصود را باید که در  
 کردن قضیلات مذکوره در صورت است که پر کردن توپها از بار و طریقه  
 سابقه از آن عرض کردیم و پر کردن اف م توپها از آن بار و طریقه  
 نشت وزن کلوله باشد و اگر فشنگ توپ را تین میان بار و ط و کلولا  
 چوب گذاشته بهمان سهواً که نوشته موافق فاصله باید ارتفاع مسلک  
 دهند و اگر بار و ط و کلولا را جدا گانه و بدون یسن در توپ بگذارند باید در  
 اف م توپ و فاصله بار و خط زیادتر ارتفاع بهر اسب دهند زیرا که توپ کلولا  
 بار کمتر و بد در کلولا بسته می رود و اگر فاصله نه مقصود را از ارتفاع  
 توپ دویست و نه ذرع باشد و خواسته باشد که از کلولا توپ نین  
 این فاصله را که نصف تین اعلانک است بزنند باید دهی توپ را بطریق

شش خط و ده



پائین نموده که پائین تر باشد و اگر نقطه مقصود ازین فاصله نبرد یکتر باشد ازین فاصله  
 در انوقت دهی توپ را باید از پائین کردن نصف بت اعلا تک کمتر پائین  
 نمود و همین این هر قدر که نت نه نزدیکتر به این توپ میشود باید در اول از آن  
 پائین کرده که کل اینست نه بخورد و اگر لازم شود که قبل از قراول رفتن توپ  
 بنیدارند ابتدا فاصله توپ تا آنست مقصود را معین کرده پس از آن  
 توپ را با آنست به بطر تر تراز و کرده که سر و عقب توپ را بت شش قسم  
 و پنج قسمت تا بالا و پائین نباشد انوقت کل را انداخته که مقصود خود را بخورد و اگر  
 نت نه منظور است اعلا تک ان توپ فاصله اشتر زیاده باشد ابتدا شش  
 بت اعلا تک قراول رفته پس از ان میز اس را مرتفع کرده بقدر که در  
 درجه دهند و بجه ان طریق فاصله باید پنج توپ را پائین نموده که دهی توپ بالا رود  
 و بر سر یک خط که بحسن ان فاصله از درجات اس نوشته و معین شده است  
 پس از آنکه در این توپ نوشته مقصود را میسر مقابله شده کل را انداخته که نت نه  
 خواهد خورد و در تمامت اوقات باید در طشت نه را قراول برود و در  
 که ضرور شود با اس سر خارج توپ را بت نه داد داشته بنیدارند باید اس را

شان سن  
 و موزه ماه  
 مؤسسه کتابخانه

بطریق نمود در عقب توپ گذارده فراول روند و محتمل که در بعضی توپها نشانه  
 های توپ دشت نه خط عقبی که هر چهار قراول است نه آشته باشد در  
 قراول رشت چنین توپ با یک مکان مرتفع از این نظر آورده است و بکار برنده  
 در وقت کشت نه مقصود این طرف بت املانک واقع بعین که نزدیک است  
 باشد ابتدا و تقسیم بت املانک قراول رفته بعد از آن عقب توپ را  
 بلا دردی از پایین کرده بطرفی که بحسب فاصله نوشته شده کلید بنیازند  
 و اگر در هنگام جنگ توپیان در دست نگاه کردن گویا که راند آشته و قراول  
 توپ اندازند در دست در نظرت و نباشد در آنوقت باید فاصله که در  
 از میدان بت املانک باشد هر پنجاه ذرع را در محوطه علاوه از مسهالی  
 نوشته ایم میسر اس را ارتفاع دهند و از بت املانک با این طرف که نزدیک  
 بتوپ است در جهت ذرع را باید یک کشت ذرع پایینی است نه از اول  
 بروند و اگر ارض صاف باشد بجهت توپ دوازده پونده است  
 که کشت نه مقصود در وسط میدان بت املانک است و در آنوقت باید  
 یکصد و پنجاه ذرع این طرف را که بتوپ نزدیک است قراول بروند و کلید

این قراول



اینکه قراول رفتی حکایت نه می رود در این سطح کوی  
 شش پوندر و چهار پوندر که نرسد نه مقصود در وسط است  
 واقع و بگو ایستاد از کله نرسد بایه بکشد و ده ذرع این طرف است نه از آن  
 نزدیک است قراول رفته کله بیدارند و درین تفصیلات تجویز  
 کرده و نسخه اند که اصل حکایت همین وفا نوشت چنین است  
 در وقت که از توپ ساجمه انداخته شود این قاعده با پیافیه و کفار  
 زیرا که وزن ساجمه از کله سگتر و نزدیکتر در زمین زودتر است  
 در آن وقت بایه درجه اش را زیاده نموده قراول روند و طریق  
 قراول توپ با ساجمه این است که بجهت توپ دو دانه پوندر  
 در فاصله ششصد ذرع در زمین قراول رفتی است خط ارتفاع  
 اس دهند و در فاصله هفتصد ذرع که دوازده خط و در فاصله  
 ذرع شش خط و در فاصله پانصد ذرع احتیاج به اس نیست  
 توپ است پوندر در فاصله هشتصد ذرع میت و چهار خط در  
 هفتصد ذرع پانزده خط و در فاصله ششصد ذرع نه خط و در فاصله



پانصد ذرع چهار خط ارتفاع میسر اس لایحه الت بحکمہ بشر  
 پوندر در فاصله مقصد ذرع پست خط در فاصله شصت ذرع تا  
 خط در فاصله پانصد ذرع خط میسر اس با بایه مرقع کرده در فاصله  
 چهار صد ذرع احتیاج به اس نیت دیکجه توپ چهار پوندر در فاصله  
 مقصد ذرع اس خط در فاصله شصت ذرع بجه خط در فاصله  
 ذرع شش خط میسر اس را مرقع کنند در فاصله چهار صد ذرع احتیاج  
 به اس نیت **قاعده ششم** در بیان ترکیب انداختن توپها بقصیر از اجمال  
 اکثر توپ را بنشانند که مقصود است بایه کدالت در راندن احتیاق  
 توپ و تفنگ یا هر قسم آلات جنگ که از آن کوله میسوزان جهت  
 بایه خط را ملاحظه نمود اول خط قراول یعنی است خط دومین  
 خط است سوم و چهارم که از خط دومین توپ کشیده شده است مقصود  
 دومین خط است که از رسیدن کوله مقصود احدات میشود  
 چنانکه بقصیر خط طبعه کوره این دو توضیح است چنانکه خط قراول  
 نخستین است که از عقب توپ تا نقطه بالا در این توپ میگذرد

و لایحه



و از اینجا نیز گذشته بمقصود میسر و خط موهور و در آنست که از وسط  
 دهن توپ بمقصود میسر و چون که خط قراول را بالا توپ و خط موهور از خط  
 ان افواج می شود پس لامحاله از خط قراول تا خط وسط دهن توپ در میان انداختن  
 کلوله بقدر قطر دهنش شکست را و به احداث می شود و خط سیمین خط است و قطر  
 که از کلوله احداث می شود زیرا که هم مقام خروج کلوله از دهن توپ قریب  
 بخط مستقیم رفته پس از آن خط قراول را بریده از بالا خط مکرر که گذشته  
 است بمقصود بجهت سگیر خود مایه نسبت کرده در تحت خط موهور  
 میخورد از این است که خط کلوله را تسطیح بر آید و مکرر کرده اند و توکیان در میان  
 توپ پشتر مایه ملاحظه این خط را کرده که کلوله دایره کولیه در انسرال میسر  
 لازم است که توکیان در خط مکرر که چنان عالم و شنا باشد که هم مقام خروج  
 کلوله از توپ بداند که تا که بخط مستقیم در چسبان میل نواز در وجه مقام  
 مایه ستر کرده دیده نماند تا به نخورد و کلوله که از دهن توپ خارج می شود مایه  
 که در چند ثانیه چقدر را بر آید و در طر مسکنده و این فقره بسته قوت بار و طاقت  
 و توپ که در میان انداختن ملاحظه بین متواتر باشد زور کلوله اش از براق م



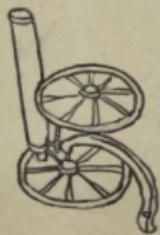
بیشتر و فراش چه بشکدش زیاد است و توب متواز با طریقی است که از  
 دهن توب تا عقبش ترازو در در عاده با طریقی در یک خط مستقیم  
 واقع باشد و کلام استقیم توب شد چنانکه بمنزل میسر آید است که در کار  
 صحرا یا بایه که شکر کرده و شمارا باقی قسم بکار اندازند و اگر توب عالم باشد  
 در خط مرایه شود که بیشتر و جلال توب بنیازند بایه از هر چه خود کار تمام  
 انجام دهد و تجربه توب موقوف مشق است و در نیاب که توب پیکر توب بر  
 انداختن توب نیست و طریقی انداختن توب است که از خط فراق و خط  
 موهوم موافق فقط توب یک زاویه احداث میشود در همین خود کلام  
 از دهن توب خط فراق را از یک دهن توب بریده از بالا خط فراق اول  
 که نشسته پس از آن یک سیکر خود اندک اندک میسر نشیب کرده بعد از خط  
 فراق را بریده بنشاند میخورد تحت نقطه برش دو نیم الملفظ فراق  
 بتالانک میگویند چنانکه تقصیر خط طالنه که کوزه درین شکل میباشد  
 و فاصله نقطه برش دو نیم از دهن توب موافق است تمام مختلفه توب در  
 دادن باغ و وزن بار و طالت چنانکه در هر قسم توب فاصله اش مختلف

توب  
 میگویند





میشود و این اختلاف بجهت وزن بار و قطر کلوله  
 و قطر توپ و زاویه که بان قرار میدهند بهم میرسد  
 و در وقت که توپ متواز با سطح زمین در سرتوب آن  
 در یک خط راست واقع باشد اگر در اوج خط  
 قزاول را تحقیق ملاحظه کند معلوم میشود که نهنگام  
 خروج کلوله از توپ نزدیک دهی توپ خط قزاول را  
 بریده از برش نخستین با برش دومین کلوله را بالا  
 خط قزاول میسکند ز پس از آنکه دفعه دوم خط قزاول  
 بریده شده اوقت کلوله در تحت خط مذکور نماند  
 میخورد و چون نشاند در بالا در زیر توپ و همان نقطه  
 قزاول توپ واقع است معلوم میشود که اگر نشاند  
 در وسط دهی توپ و جایش نخستین انقاش  
 مرافق توپ لایه همیشه که از انقاش دهی توپ از انقاش  
 زدن زیاد نماید زیرا که کلوله از سبکی خود آنکه



کتاب  
 و موزه  
 مؤسسه کتبات  
 تهران

مسدود نشود نه می خورد و این فقره صحیح و بدون اختلاف است زیرا که اطلاق  
 بالطبع مایلند بمرکز عالم و اگر نه در وسط برش نخستین و در همین واقع  
 باشد باید در قراول رفتن و این توپ را اندک پایین کنند و اگر نه در ان طرف  
 برش دومین واقع شده انوقت باید در این توپ را بلند تر نمود و اگر نه در  
 اصل نقطه برش دومین قراول که بت املاک همان توپ است باشد انوقت  
 توپ را باید بطریق خط مستقیم قراول رفتند که کلوله ان جهانبست نه می خورد  
 و در تمامت الاثمه که بتوان از ان کلوله انداخت قانون عکس است  
 که عرض شده **قاعده هشتم** در بیان قراول رفتن قزاقها و چپا و با و طرفه انداختن  
 آنها باید انکه قزاقها را نیز نشاید توپها قراول رفتند از انکه چرخ قزاقها توپ  
 است خسته نشود لهذا بت املاک ندارد در تمامت فاصله یا خاصه فاصله بعد  
 باید بامید اس قراول کنند و قانون قراول رفتن قزاقها هم فاصله است  
 بامید اس است که اگر خواسته باشند قزاقها در فاصله دوریت فرزند  
 باید دوازده خط بمید اس را مرفوع کنند با اینکه قزاقها بت املاک ندارند این  
 فاصله بت املاک آنها خواهد شد و مقصود از آنکه فاصله اش زیاد را

از اول





شش خط درست و چهار خط که نمایند و بعضی قریب یکدست باشد و قریب  
 شده و وسعت درشتان شش پنج است تا ملائکت دارد و چهار صد  
 ذرع بت ملائکت این قسم قریات و شش نه مقصود اگر زیاد از این  
 فاصله باشد برین پایه ذرع را چهار خط لازم است که ارتفاع بمیل است  
 و در تمامت فاصله بهمین المین حساب نموده پذیرا بنده ازند و نیز اند  
 ایگونه قریب در قسم است یک قسم بیا روط زیاد و قسم دیگر بیا روط  
 کمتر زیرا که کوله آنها میان مخالف است و بیشتر منظر کجه فاصله بار  
 دور است که کوله آنها در جین رسیده مقصود تر کرده نگرش در شش  
 پیار نماید تا فاصله هر قریب زودتر باشد بار و ط را بیا که کرده کوله  
 آن در زیر منزل رسیده و طه اش آتش گرفته کوله را متفوق سازد  
 و تفصیل فاصله ذراع و خطوط اس را کجه معلوم شده ان جمولات قریب  
 قرار در صفحه اظهار در خیر بر و کار در دارد و چهاره را نیز بیا روط  
 اند احتس قریب ذوال رفته بنده ازند و طریقه قراول نسبت آن نیز است که بیا  
 در این چهاره مقابل شش نه مقصود باشد و چون غالب اوقات چهاره را

عدد از قرمز خطوط میل است که باید از برای هر قسم قیصر مواضعی فاصله که نوشته شده  
خط این را بر تقم کرد و عدد در سیماه فاصله ذراع است

وزن توپ	قد از روط	سنگین بود یا خفای	قد از روط	سنگین بود یا خفای	خطوط است								
۱۰	۱۲۰	۱۸۰	۲۰۰	۲۴۰	۲۸۰	۳۲۰	۳۶۰	۴۰۰	۴۴۰	۴۸۰	۵۲۰	۵۶۰	۶۰۰
۱۰۲	۲۲۱۸	۱۰۸	۶	۹	۱۱	۱۴	۱۶	۱۹	۲۲	۲۵	۲۹	۳۲	۳۶
۱۴۸	۲۲۱۸	۱۰۸	۴	۵	۷	۸	۱۰	۱۱	۱۳	۱۵	۱۸	۲۰	۲۲
۱۴۴	۴۱۲۸	۳۹۰	۸	۱۱	۱۴	۱۸	۲۲	۲۶	۳۰	۳۴	۳۸	۴۲	۴۷

در عقب جان نیاه و خاک گیر که داشته از آنست که مقصود بطریق دیگر  
باید در اوقات در خاک گیرش خوار چوب بطریق نمود منتهی و مانند ک  
فاصله ازین چوب بود دیگر چوب بطریق چوب تخشینی بطریق نمود مقصود  
ساخته که این دو چوب با هم چهاره داشته مقصود در یک است  
مستقیم واقع نشود پس آنست که در عقب چهاره بطریق کار داشته  
که شش فکلی مدکور در دهن چهاره دان دوش خضی در خاک گیر مقابل

موزه  
کتابخانه

مگر در یک خط راست واقع شوند پس از آن قراول رفته چهاره  
 انداخته که کلوله اش بمقصد و نخواهد رسید و نیز انداختن چهاره  
 است دور و نزدیک بر دو قسم است یک قسم آنست که با چینه  
 درجه دهند و قسم دیگر آنست که با روط را موافق فاصله مقصد  
 کم و زیاد کرده چینه و را میدارند و در وقت درجه دادن که قسم  
 باید ابتدا معاند را که چهاره گذاشته میشود محکم نمود پس از آن چینه  
 درجه داده میدارند و طریقه درجه دادن چهاره این است که باید در چیل  
 و نچدرجه واقع شود و قسم دوم پس با کم و زیاد نمودن با روط است چنانکه  
 زیاده و نقصان با روط سبب کم و زیاد فاصله مقصد است و اگر کمه  
 نشد زیاده باشد و نخواهند از کلوله چهاره بترسند باید چیل درجه ارتفاع  
 بجایاره داده بلند از آن زیرا که در چیل و ششم درجه ارتفاع کلوله چهاره  
 دور تر میرود و دانستند که چینه رسیده و بدون خلاف است چنانکه  
 باشد که از چهاره سنگ نسبت مشن انداخته آنها را سنگ سازند  
 از وقت چهاره را در چیل و نچدرجه و داشته بلند از آن و طریقه  
 نشان  
 و موزه  
 مؤسسه سماحانه

این است که در خوانه آن که مشهور بدان است با روپا موافق زیاد  
 و نقصان فاصله که داشته و تخمه چوبی بر کسب دایره موافق قطب  
 در این خوانه تراشیده در روپا روپا بگذرانند پس از آن  
 باخته که چنگ سنگ با بوزن یکدخارک و نیم فرک پیش عمل کرده  
 در میان چهاره گذارده که نه سید در روپا تخمه چوبی قرار مگر در وقت  
 چهاره را در چهل و پنج درجه و او داشته قزول رفته خداوند که سنگ  
 عروج کرده ایش در روپا مواز متفوق گشته از ریش سنگ و کلوج در نشان  
 محروم و قنبر و مضمون آیه شریفه ترجمه مجازه فرسج طاهر و اسکار کرد  
**فانده نسیم** در میان فاصله با کله تفنگ و انداختن آنها بداند که در  
 انداختن آن تفنگ فاصله مختلف بجه میدان تیر سالهاست  
 کرده اند چنانکه از تجربه بسیار معلوم نموده اند که کوله در نسیم آن  
 در چند ذرع خوی تر نشسته رسیده پشته فریب دشمن میسازد و حقیقت  
 این است که فاصله کله تفنگ که خوب بکار و فرزش بجه دشمن است  
 دو پست ذرع و فاصله بهتر از این بکشد و چهار ذرع است در این بکشد

و موزة ماه  
 مؤسسه کتابخانه

و هر دین کلایه بدون خطائیت نه می خورد و اگر در نگاهداشتن شکر  
 بود از تفکرت الت بحیثیاً نباشد کلایه لفتک مسفت یکصد ذره را  
 خوب کارساز میکند لیکن خاطر جمع کلایه توب در میدان بت  
 اطلاق خود البته بهتر در فرشی کجبه لشکر در من شتر الت خاصه کجبه  
 نقایدها را سکر و قلع که وجودش زیاده یقارالت **قاعده دهم** در بیان  
 انداختن اردو بدانکه ابتدا همند سیر لشکر تحقیق حمل زور اردو را دان  
 پس از آن بوجود ان باشران لشکر مکان سیتوان افواج را معنی و موافقی  
 فزایش که از سر سکر باو شده است سیتوان را باید از نزد طایفه نزول افواج  
 سیتوان است که چار بار را در یک صفت رات تقسیم زده که سیت  
 افواج موافقی است بدان خود در سیتوان که سیه در دست قدم  
 ملت مرا سید چار در شان نیز همان قسم زده شود بعد از آنکه نصف  
 پیش سوارد که سمت دشمنی است مرتب شده سایر صفوف نیز  
 همین آید لزوم در صف نخستین پنج مذکوره چار در بطریق زده که پیش  
 در چار بار سمت پیردن اردو است و در میان سبزان و عقبت چار

نزد



عمل نزول صاحب مضمینان و سیرت شون باشه و نیز باید ملاحظه کرد  
 چادر بار القبر نرسد که اگر لشکر دشمن بطریق شش بجویزیم پس چون در مقام  
 بماده برانید نمازت لشکر یا ببدون لغت اش جو اس از چادر یا  
 بیرون آمده صوفی را راسته بجای دل پر دازند و چنانکه غاربان اردو  
 چادر را بدین باشند که او طاقه کجبه خود ترتیب دهند باید بر او رد کرده  
 کجبه بر نفر کفحه عرض دستم قدم طول که نهنگانم خواب و سپدار  
 براحت بتوانند در آنجا اقامت نمایند از اشیا موجوده همان  
 مکان ترکیب زدن چادر را اطاق ساخته تر نرسند چنانکه اگر چادر  
 اردو حیقلها سخت یا مکانها شتمله بر درخت باشد او طاق  
 از چوب بهمان فاصله که کجبه بر نفر معین شده بطریق مربع مستطیل  
 درست نمایند و طریقه ساختن این سیرت که در یادها را رتبه  
 اطاق چهار عدد چوب قطور که ارتفاع هر یک دو ذرع و قطر  
 ده سانت متر باشد بطریق زیرین نصب کرده که نیم در شش درازند و  
 ارض فرورفته و یک ذرع و نیم دیگر است بایستد و کجبه در

ان نیز دو عدد از همی چوبها بهمان قسم بطریق نظر زمین فرود برده  
 که عرض دهن اوطاق نزدیک یکدیگر شود پس او ان بنا نیز تمامت  
 چوبها نیزه کو را با بنه ک فاصله از یکدیگر چوبها را را یکدیگر که از فاصله  
 یکدیگر در قسمت ها شتر مندر قطرات نیت یا چهار صا شتر مندر با شتر مندر  
 فرود برده پس از ان تمامت دور چوبها را بطریق بافتی ساخته  
 با چوبها لمس نازک باشد که دیوارش محسوب شود و در حکم  
 کردن و فرود برن چوبها را در اندرون زمین باید ابتدا اوطاق  
 اوطاق جور کو که که عمقش یک ربع ذراع باشد حفز نموده و جا  
 چهار چوب قطور را در بیجا را بهم در هم می نماید پس از ان تمامت  
 چوبها را در انجا گذارده چوبها را با خاک پر نموده بطریق  
 بکشند که محکم شود بعد از ان چوبها را در حده که قطرات در صا شتر مندر  
 باشد بجه پوشند ان ترتیب داده انرا بطریق عریضی که در کتاب  
 بانه ک فاصله از یکدیگر پوشیده رود تمامت چوبها را از طول تمامه  
 یا شلوک بطرز روش بنده که فاصله و تفاوتها را خوب بسته شود

در کوزه آینه بنده



۱۹۲۰ میل  
بیتامین دارد

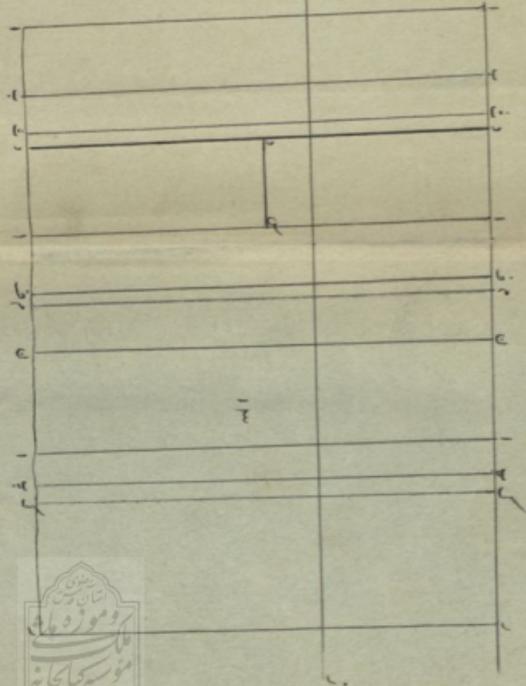
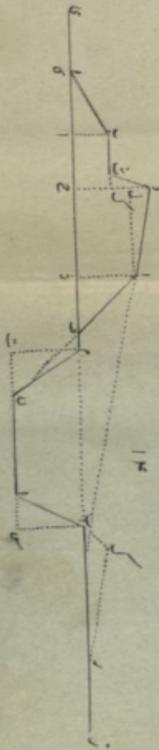
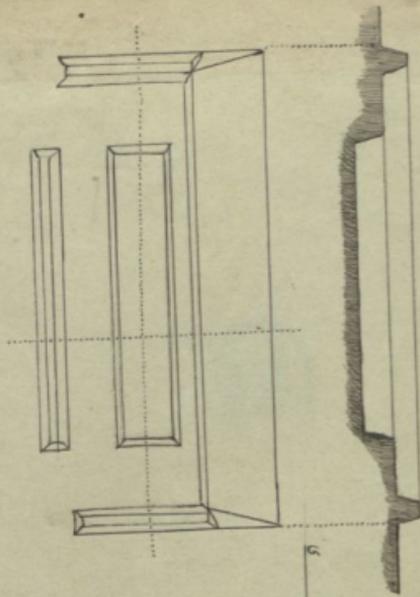
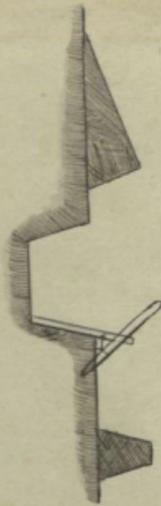
و اگر خواسته باشد که اطراف او طاق را بنحو گذشته که بیرون  
بیاورد ثمر است و لازم است که دوره تمامت او طاق را از دست  
بیرون بکشد آب باران جوهر کوچک باریک خونمانند که آب باران  
دست بر آنها را نماند خود را در آنجا بریند و در تب دادنی است  
او طاق در حالت است که اردو خیمه اطراق داشته باشد و در تب  
انداختن اردو او طاق مذکور ازین اشکال مشخص و مبرهن است  
که چه قسم باید انداخته دست ختم شود



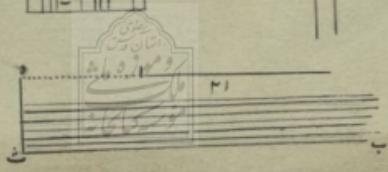
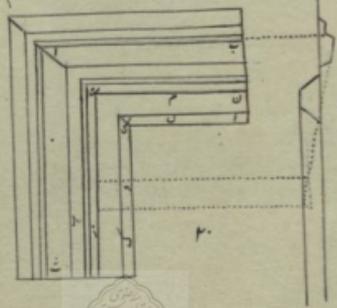
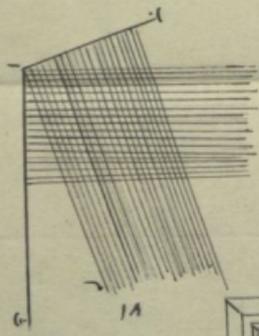
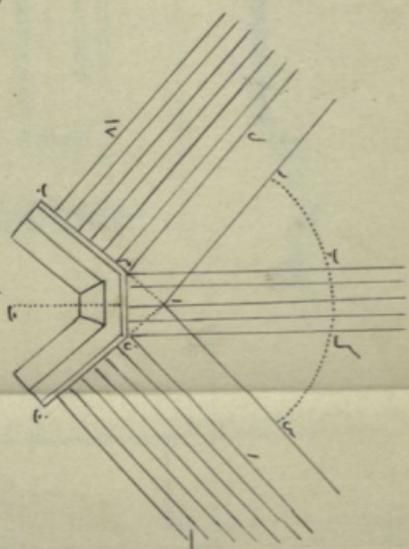
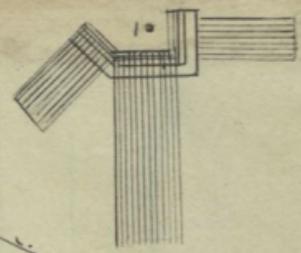
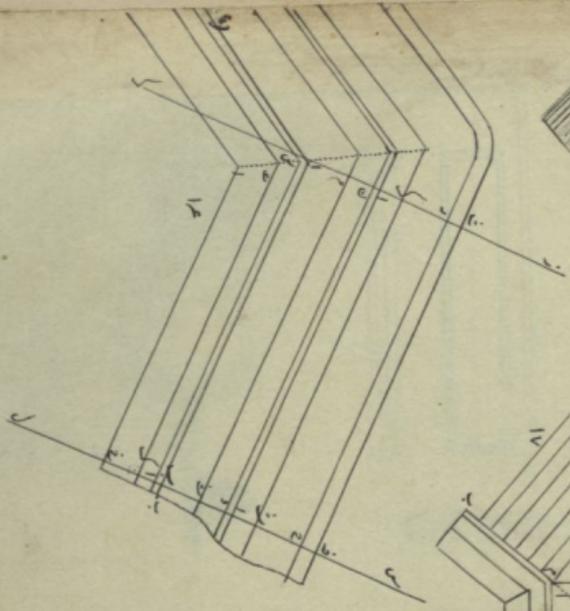
کتابخانه  
ملک

سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران

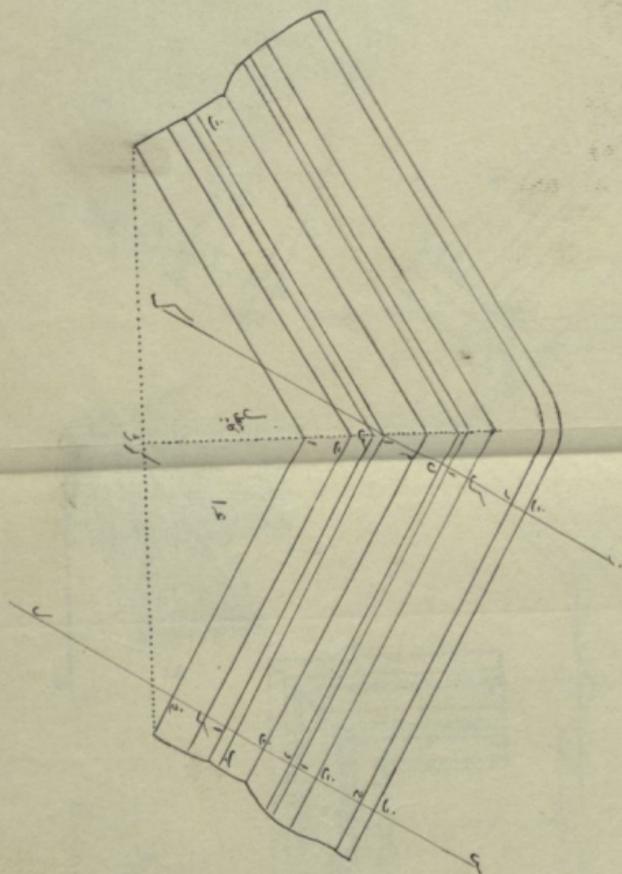
سوی  
موزه  
موزه  
موزه

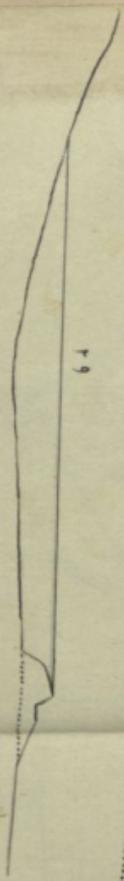
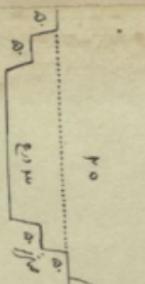
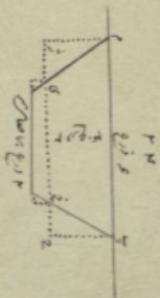
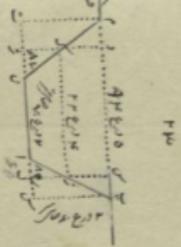
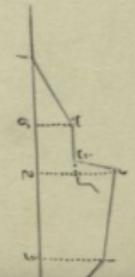
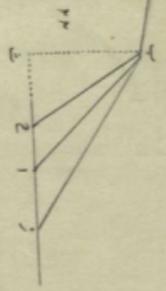


مؤسسه کتابخانه  
 و موزه ملی  
 آستان قدس  
 جمهوری اسلامی ایران

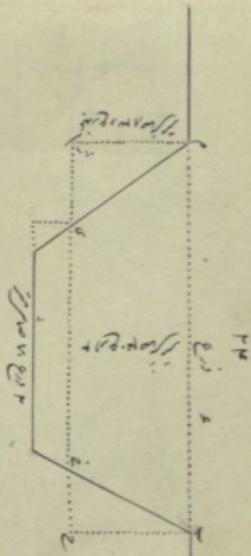
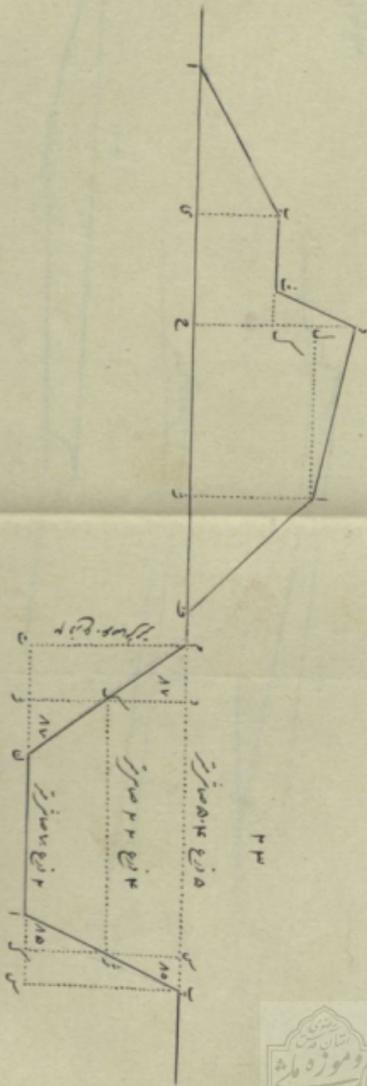


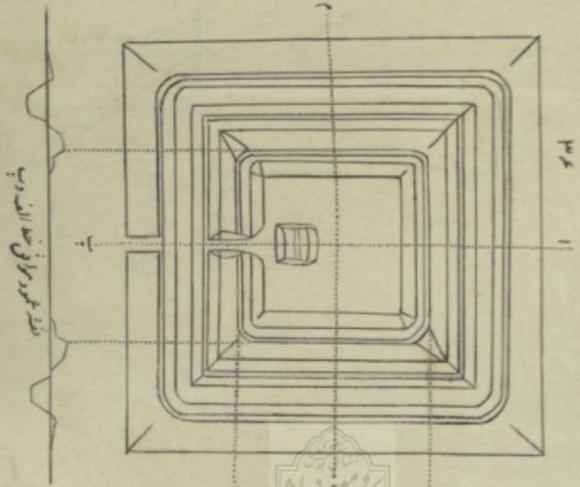
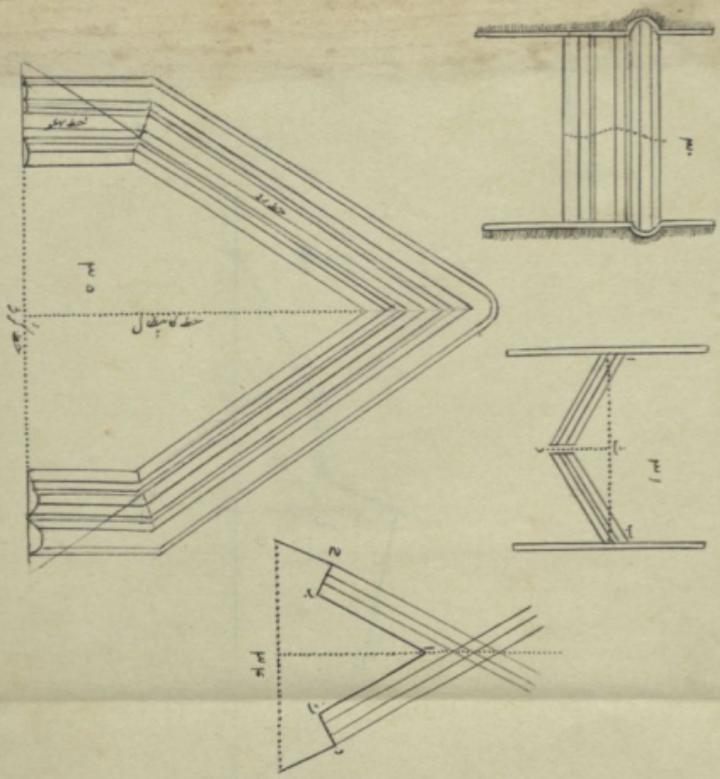
مشهد  
 استادان  
 ۱۳۰۳  
 ۳۱





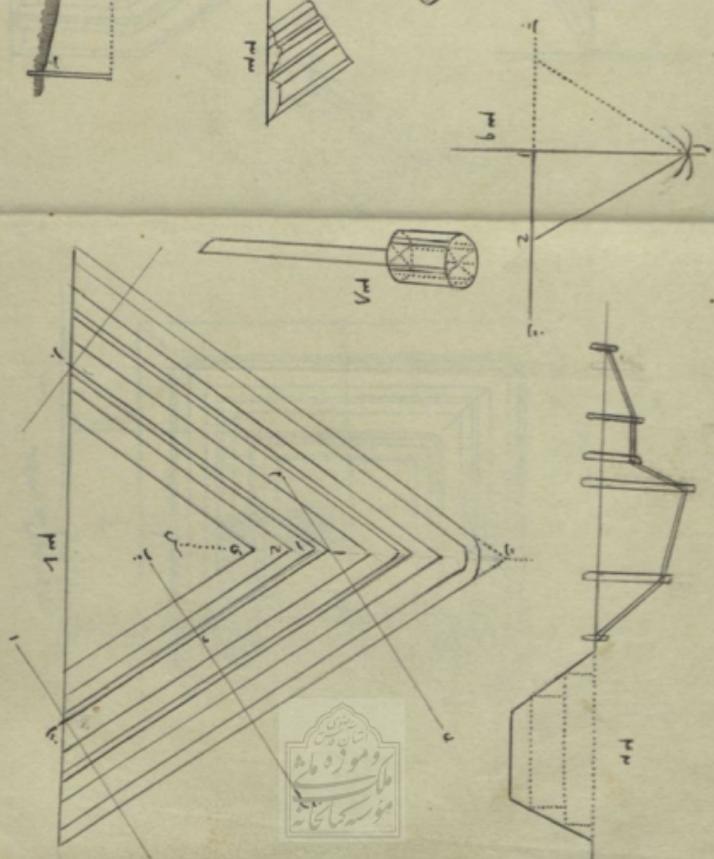
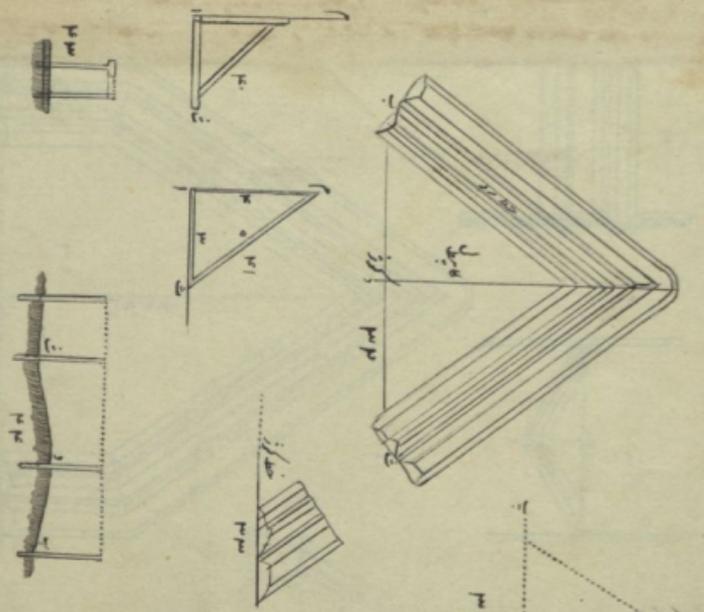
کتابخانه  
 و موزه  
 منوچهر کاشانی



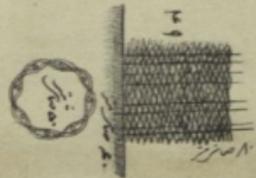
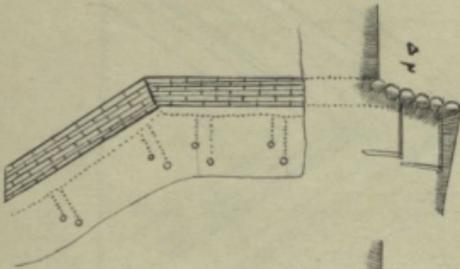
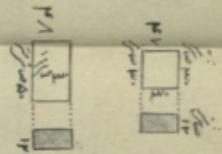
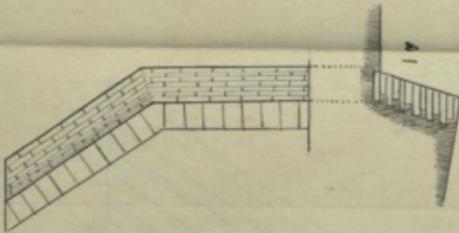
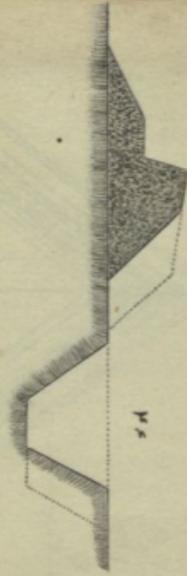
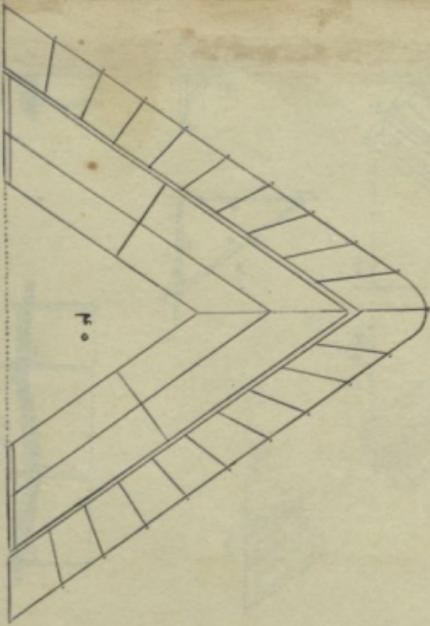


موسسه عالی فنی و حرفه‌ای  
 وزارت معادن و فلزات  
 تهران

نقشه معماری خط نون دیم



کتابخانه  
 و موزه  
 ملی  
 ایران

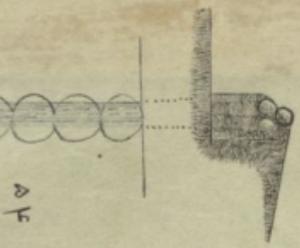




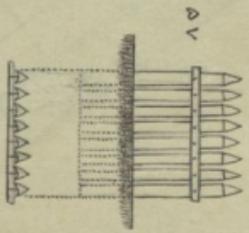
۵۰



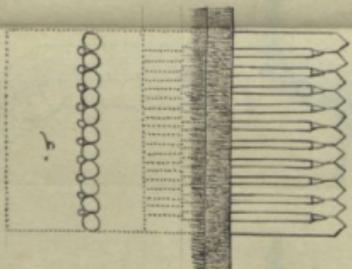
۵۱



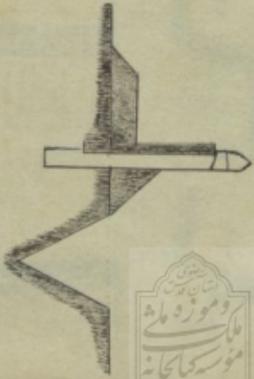
۵۲



۵۴



۵۵



۵۶

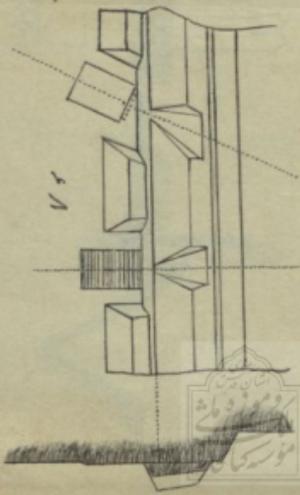
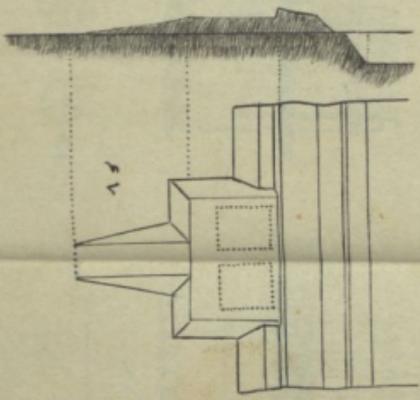
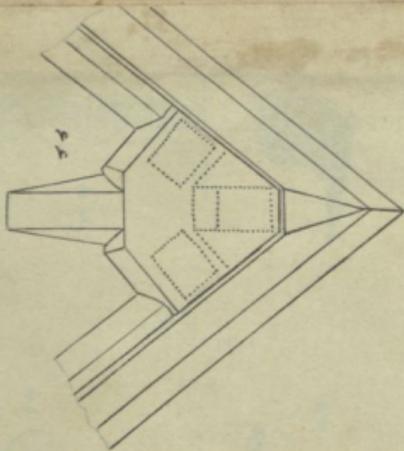
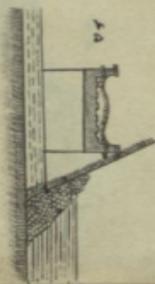
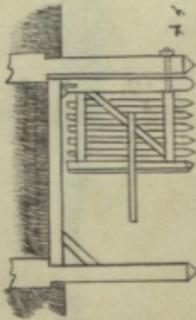
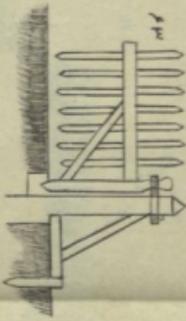
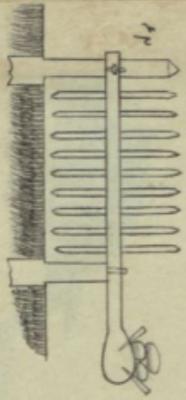


۵۷

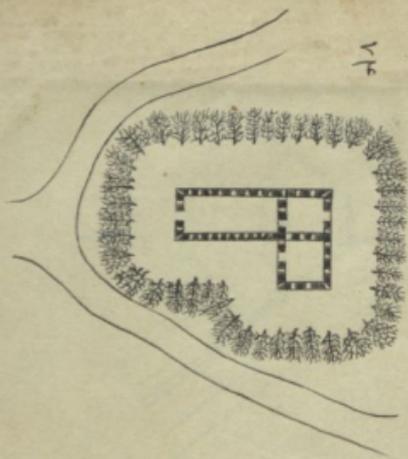


۵۸

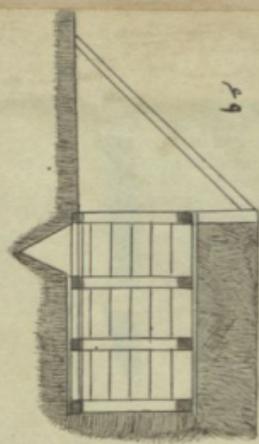
کتابخانه  
موزه و مرکز اسناد  
سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران



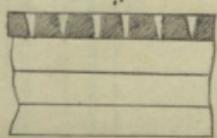
موسسه عالی  
معماری  
و  
سازندگی  
تهران



۱



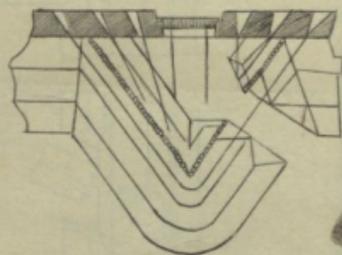
۲



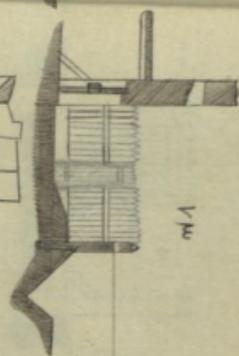
۳



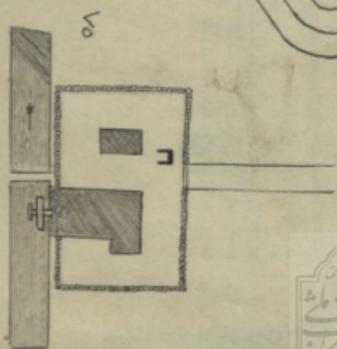
۴



۵

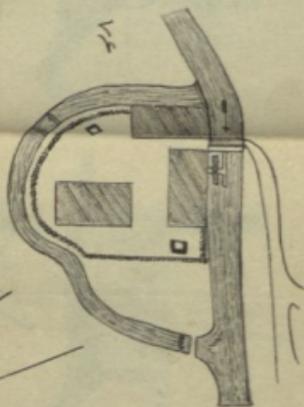
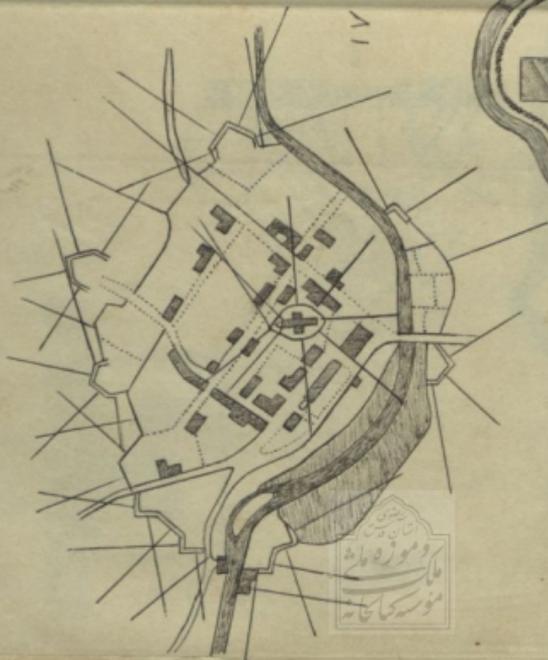
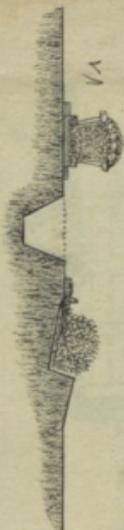
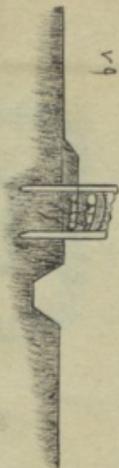
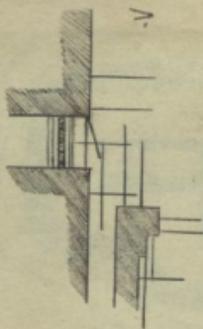


۶

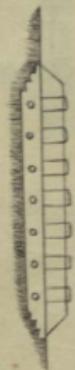
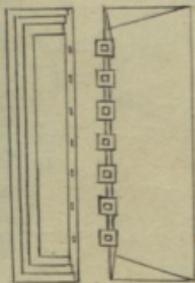
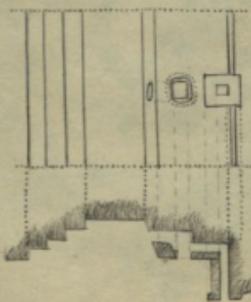
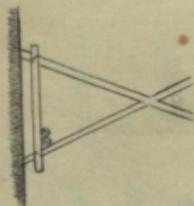
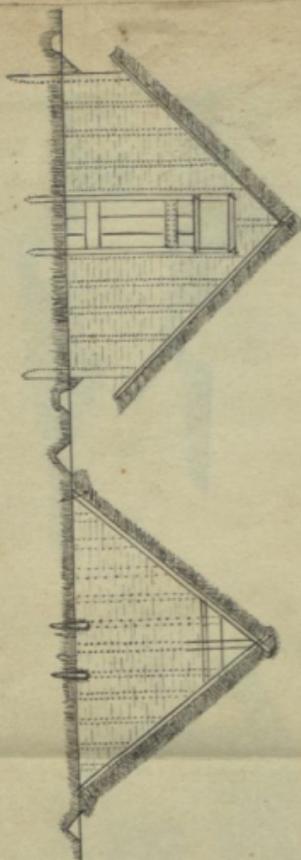
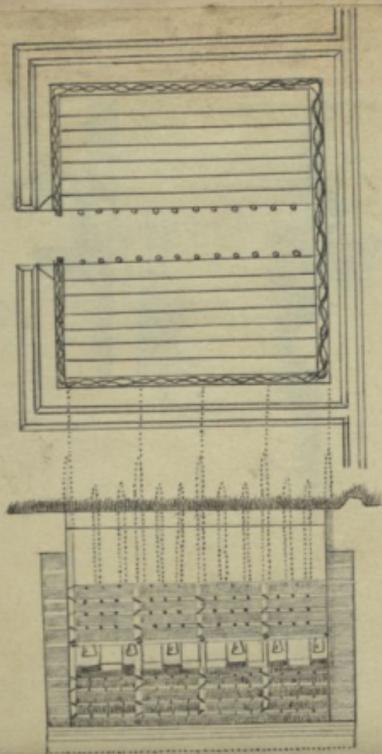


۷

سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران



کتابخانه  
 و موزه  
 ملی  
 مؤسسه کتبخانه

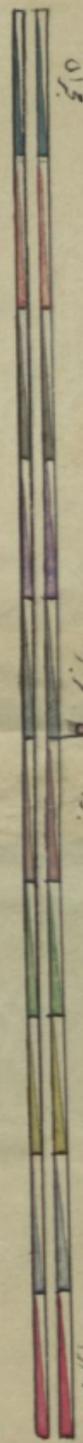


شاهان  
 و موقوفات  
 شاه  
 منوره کاشانه

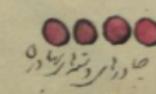
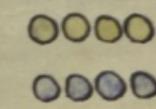
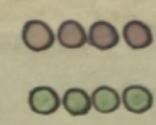
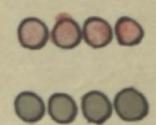
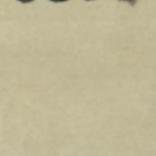
مجرای

رنگ

شماره



سنگ دریا



سنگ

سنگ

سنگ

سنگ

سنگ

سنگ

سنگ دریا

سنگ دریا

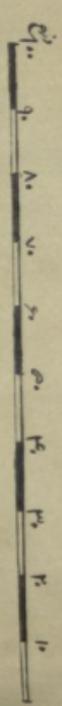
سنگ دریا

سنگ دریا

سنگ دریا

سنگ

سنگ دریا



سنگ

کتابخانه  
موزه و مرکز اسناد  
جمهوری اسلامی ایران



سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران

سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران  
موسسه کتابخانه و اسناد

کتابخانه  
موزه  
و مرکز اسناد  
سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران